

Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis

L 302



Izdevums
latviešu valodā

Tiesību akti

58. sējums

2015. gada 19. novembris

Saturs

II Nelegislatīvi akti

REGULAS

- ★ Padomes Regula (ES) 2015/2072 (2015. gada 17. novembris), ar ko 2016. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Baltijas jūrā, un groza Regulu (ES) Nr. 1221/2014 un Regulu (ES) 2015/104 1
- ★ Komisijas Regula (ES) 2015/2073 (2015. gada 16. novembris), ar ko nosaka aizliegumu Zviedrijas karoga kuģiem zvejot mencu IV zonā; Savienības ūdeņos IIa zonā; IIIa zonas daļā, kas neietilpst Skagerakā un Kategatā 11
- ★ Komisijas Regula (ES) 2015/2074 (2015. gada 16. novembris), ar ko nosaka aizliegumu Zviedrijas karoga kuģiem zvejot ziemeļu garneles Norvēģijas ūdeņos uz dienvidiem no 62° N 13
- ★ Komisijas Regula (ES) 2015/2075 (2015. gada 18. novembris), ar ko Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) Nr. 396/2005 II un III pielikumu groza attiecībā uz abamektīna, desmedifāma, dihlorpropa-P, haloksifopa-P, orizalīna un fenmedifāma maksimālajiem atlieku līmeņiem konkrētos produktos vai uz tiem ⁽¹⁾ 15
- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2076 (2015. gada 18. novembris), ar ko atklāj Savienības importa tarifa kvotas svaigai un saldētai Ukrainas izcelsmes cūkgaļai un nosaka šo kvotu pārvaldību 51
- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2077 (2015. gada 18. novembris), ar ko atklāj Savienības importa tarifa kvotas Ukrainas izcelsmes olām, olu produktiem un albumīniem 57
- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2078 (2015. gada 18. novembris), ar ko atklāj Savienības importa tarifa kvotas Ukrainas izcelsmes mājputnu gaļai un paredz šo kvotu pārvaldību 63

⁽¹⁾ Dokuments attiecas uz EEZ

LV

Tiesību akti, kuru virsraksti ir gaišajā drukā, attiecas uz kārtējiem jautājumiem lauksaimniecības jomā un parasti ir spēkā tikai ierobežotu laika posmu.

Visu citu tiesību aktu virsraksti ir tumšajā drukā, un pirms tiem ir zvaigznīte.

★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2079 (2015. gada 18. novembris), ar ko atklāj Savienības importa tarifa kvotu svaigai un saldētai Ukrainas izcelsmes liellopu gaļai un nosaka šīs kvotas pārvaldību	71
★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2080 (2015. gada 18. novembris) par Regulas (EK) Nr. 2535/2001 grozījumiem, kas attiecas uz Ukrainas izcelsmes piena produktu importa tarifa kvotu pārvaldību un Moldovas izcelsmes piena produktu importa tarifa kvotas atcelšanu	77
★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2081 (2015. gada 18. novembris) ar ko atklāj Savienības importa tarifu kvotas dažu veidu Ukrainas izcelsmes labībai un paredz šo kvotu pārvaldību	81
★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2082 (2015. gada 18. novembris) par <i>Arctium lappa</i> L. (virszemes daļas) neapstiprināšanu par pamatvielu saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū ⁽¹⁾	85
★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2083 (2015. gada 18. novembris) par <i>Tanacetum vulgare</i> L. neapstiprināšanu par pamatvielu saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū ⁽¹⁾	87
★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2084 (2015. gada 18. novembris), ar ko saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū apstiprina darbīgo vielu flupiradifuronu un groza Komisijas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumu ⁽¹⁾	89
★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2085 (2015. gada 18. novembris), ar ko saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū apstiprina darbīgo vielu mandestrobinu un groza Komisijas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumu ⁽¹⁾	93
Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2015/2086 (2015. gada 18. novembris), ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai	97

DIREKTĪVAS

★ Komisijas Direktīva (ES) 2015/2087 (2015. gada 18. novembris), ar ko groza Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvas 2000/59/EK par ostas iekārtām, kas paredzētas kuģu atkritumu un kravu atlieku uzņemšanai, II pielikumu ⁽¹⁾	99
---	----

LĒMUMI

★ Padomes Lēmums (ES) 2015/2088 (2015. gada 10. novembris), ar ko nosaka nostāju, kura Eiropas Savienības vārdā jāieņem balsojumā par grozījumiem attiecīgajās Apvienoto Nāciju Organizācijas Eiropas Ekonomikas komisijas komitejās attiecībā uz priekšlikumiem par grozījumiem ANO Noteikumos Nr. 12, 16, 26, 39, 44, 46, 58, 61, 74, 83, 85, 94, 95, 97, 98, 99, 100, 101, 106, 107, 110, 116 un 127, priekšlikumu par jauniem ANO noteikumiem par frontālām sadursmēm, priekšlikumiem par grozījumiem Konsolidētajā rezolūcijā par transportlīdzekļu konstrukciju (R.E.3) un priekšlikumu par jaunu Savstarpējo rezolūciju Nr. 2 (S.R.2) par transportlīdzekļu spēka piedziņas definīcijām	103
★ Padomes Īstenošanas lēmums (ES) 2015/2089 (2015. gada 10. novembris), ar kuru groza Īstenošanas lēmumu 2013/54/ES, ar ko Slovēnijas Republikai atļauj ieviest īpašu pasākumu, atkāpjoties no 287. panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu	107

⁽¹⁾ Dokuments attiecas uz EEZ

- ★ **Padomes Lēmums (ES) 2015/2090 (2015. gada 17. novembris), ar ko ieceļ Reģionu komitejas locekli no Vācijas** 109
- ★ **Komisijas Īstenošanas lēmums (ES) 2015/2091 (2015. gada 17. novembris), ar ko groza Īstenošanas lēmumu 2011/431/ES par Savienības finansiālo ieguldījumu dalībvalstu izstrādātajās zvejas kontroles, inspekcijas un pārraudzības programmās 2011. gadam** *(izziņots ar dokumenta numuru C(2015) 7856)* 110

II

(Nelegislatīvi akti)

REGULAS

PADOMES REGULA (ES) 2015/2072

(2015. gada 17. novembris),

ar ko 2016. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Baltijas jūrā, un groza Regulu (ES) Nr. 1221/2014 un Regulu (ES) 2015/104

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 43. panta 3. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Līguma 43. panta 3. punktā ir paredzēts, ka Padomei pēc Komisijas priekšlikuma jāpieņem pasākumi par zvejas iespēju noteikšanu un piešķiršanu.
- (2) Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) Nr. 1380/2013 ⁽¹⁾ paredzēts, ka saglabāšanas pasākumi jāpieņem, ņemot vērā pieejamos zinātniskos, tehniskos un ekonomiskos ieteikumus, tostarp attiecīgā gadījumā arī ziņojumus, ko sagatavojusi Zivsaimniecības zinātnes, tehnikas un ekonomikas komiteja ("ZZTEK") un citas padomdevējas struktūras, kā arī saskaņā ar ieteikumiem, kas saņemti no konsultatīvajām padomēm.
- (3) Padomei ir jāpieņem pasākumi par zvejas iespēju noteikšanu un iedalīšanu un attiecīgi jāparedz arī daži ar tām funkcionāli saistīti nosacījumi. Zvejas iespējas būtu dalībvalstīm jāiedala tā, lai ikvienai dalībvalstij nodrošinātu ar katru zivju krājumu vai zvejniecību saistīto zvejas darbību relatīvu stabilitāti, pienācīgi ņemot vērā kopējās zivsaimniecības politikas (KZP) mērķus, kas noteikti Regulā (ES) Nr. 1380/2013.
- (4) Tāpēc saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 1380/2013 kopējā pieļaujamā nozveja (KPN) būtu jānosaka, pamatojoties uz pieejamajiem zinātniskajiem ieteikumiem, ņemot vērā bioloģiskos un sociālekonomiskos aspektus, vienlaikus nodrošinot vienlīdzīgu attieksmi pret visiem zvejas segmentiem, kā arī ņemot vērā viedokļus, kas izteikti, apspriežoties ar ieinteresētajām personām.
- (5) To krājumu zvejas iespējas, kuriem izstrādāti īpaši daudzgadu plāni, būtu jānosaka saskaņā ar minētajos plānos paredzētajiem noteikumiem. Tāpēc nozvejas limiti attiecībā uz mencas krājumiem Baltijas jūrā būtu jānosaka saskaņā ar noteikumiem, kas paredzēti Padomes Regulā (EK) Nr. 1098/2007 ⁽²⁾.
- (6) Sakarā ar izmaiņām mencas austrumu krājuma bioloģijā Starptautiskā Jūras pētniecības padome ("ICES") nav varējusi noteikt bioloģiskos references rādītājus mencas krājumam ICES 25.–32. apakšrajonā, un tā vietā ICES ir ieteikusi KPN minētajam mencas krājumam noteikt, pamatojoties uz pieeju, kuru izmanto gadījumos, kad ir pieejami ierobežoti dati. Tā kā bioloģisko references rādītāju nav, ievērot noteikumus par zvejas iespēju noteikšanu un iedalīšanu attiecībā uz mencas krājumu minētajos apakšrajonos, kā paredzēts Regulā (EK)

⁽¹⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) Nr. 1380/2013 (2013. gada 11. decembris) par kopējo zivsaimniecības politiku un ar ko groza Padomes Regulas (EK) Nr. 1954/2003 un (EK) Nr. 1224/2009 un atceļ Padomes Regulas (EK) Nr. 2371/2002 un (EK) Nr. 639/2004 un Padomes Lēmumu 2004/585/EK (OV L 354, 28.12.2013., 22. lpp.).

⁽²⁾ Padomes Regula (EK) Nr. 1098/2007 (2007. gada 18. septembris), ar ko izveido daudzgadu plānu Baltijas jūras mencu krājumiem un zvejniecībām, kas šos krājumus izmanto, groza Regulu (EEK) Nr. 2847/93 un atceļ Regulu (EK) Nr. 779/97 (OV L 248, 22.9.2007., 1. lpp.).

Nr. 1098/2007, nav iespējams. Zvejas iespēju nenoteikšana un neiedalīšana varētu nopietni apdraudēt mencas krājuma ilgtspēju, tāpēc, lai veicinātu KZP mērķu sasniegšanu, kā definēts Regulā (ES) Nr. 1380/2013, ir lietderīgi noteikt KPN, pamatojoties uz pieeju, kuru izmanto gadījumos, kad ir pieejami ierobežoti dati, un tādā apmērā, kas atbilst ICES izstrādātajai un ieteiktajai pieejai.

- (7) Tā kā ICES izmanto jaunu pieeju zinātniskajiem ieteikumiem zvejas iespēju noteikšanai attiecībā uz mencas krājumu 22.–24. apakšrajonā, ir lietderīgi piemērot pakāpenisku pieeju zvejas iespēju samazināšanai.
- (8) Ņemot vērā jaunākos zinātniskos ieteikumus, mencas rietumu krājuma nārsta vietu aizsardzības nolūkā ir lietderīgi zvejas iespējas noteikt laikposmā, kas neietver nārsta laiku (no 2016. gada 15. februāra līdz 31. martam un nevis aprīli, kā tika piemērots iepriekš). Šāda zvejas iespēju noteikšana veicinās krājuma sekmīgu attīstību un tādējādi arī KZP mērķu sasniegšanu, kā definēts Regulā (ES) Nr. 1380/2013.
- (9) Regulā (ES) Nr. 1380/2013 ir noteikts, ka KZP mērķis ir maksimālo ilgtspējīgas ieguves apjomu saistībā ar izmantošanas pakāpi, ja iespējams, sasniegt līdz 2015. gadam un pakāpeniski pieaugošā veidā – vēlākais līdz 2020. gadam attiecībā uz visiem krājumiem. Ja minētā izmantošanas pakāpe tiktu sasniegta līdz 2016. gadam, tas nopietni ietekmētu brētliņas un siļķes krājumus zvejojošo zvejas flotu sociālo un ekonomisko ilgtspēju, tāpēc ir pieņemams, ka minētā izmantošanas pakāpe tiek sasniegta ne vēlāk kā 2017. gadā. Attiecībā uz minētajiem krājumiem zvejas iespējas 2016. gadam būtu jānosaka tā, lai nodrošinātu, ka maksimālais ilgtspējīgas ieguves apjoms saistībā ar izmantošanas pakāpi tiek pieaugošā veidā nodrošināts līdz minētajam datumam.
- (10) Uz šajā regulā noteikto zvejas iespēju izmantošanu attiecas Padomes Regula (EK) Nr. 1224/2009 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 33. un 34. pants par nozvejas un zvejas piepūles reģistrēšanu un par to datu nosūtīšanu Komisijai, kas saistīti ar zvejas iespēju pilnīgu apguvi. Tāpēc šajā regulā būtu jāprecizē, kādi kodi attiecībā uz izkrāvējiem no krājumiem, uz kuriem attiecas šī regula, dalībvalstīm jālieto, kad tās sūta datus Komisijai.
- (11) Ar Padomes Regulu (EK) Nr. 847/96 ⁽²⁾ tika ieviesti papildu nosacījumi ikgadējai KPN pārvaldībai, tostarp 3. un 4. pantā paredzētie elastības noteikumi par piesardzīgu un analītisku KPN. Saskaņā ar minētās regulas 2. pantu Padome, nosakot KPN, nolemj, kuriem krājumiem 3. vai 4. pantu nepiemēro, jo īpaši pamatojoties uz šo krājumu bioloģisko stāvokli. Ar Regulas (ES) Nr. 1380/2013 15. panta 9. punktu nesen tika ieviests ikgadējas elastības mehānisms visiem krājumiem, uz kuriem attiecas izkraušanas pienākums. Tāpēc, lai izvairītos no pārmērīgas elastības, kas apdraudētu dzīvo jūras bioloģisko resursu racionālas un atbildīgas izmantošanas principu, kavētu KZP mērķu sasniegšanu un pasliktinātu krājumu bioloģisko stāvokli, būtu jānosaka, ka Regulas (EK) Nr. 847/96 3. un 4. pantu analītiskai KPN piemēro tikai tad, ja nav izmantota ikgadējā elastība, kas paredzēta Regulas (ES) Nr. 1380/2013 15. panta 9. punktā.
- (12) 2015. gadā, ņemot vērā Krievijas Federācijas noteikto embargo konkrētu lauksaimniecības un zivsaimniecības ražojumu importam no Savienības, tika ieviesta 25 % elastība neizmantoto zvejas iespēju pārvešanai attiecībā uz tiem krājumiem, kurus vismagāk vai tieši skāra Krievijas noteiktais embargo. Ņemot vērā gan ārkārtas apstākļus, ko izraisa minētā embargo pagarināšana un paplašināšana attiecībā uz Savienību, kā arī tas, ka nav pieejami daži tradicionālie tirgi, gan zinātniskos ieteikumus, ir lietderīgi zvejas iespējas attiecībā uz konkrētiem krājumiem, kas nav izmantotas 2015. gadā, līdz 25 % apmērā pārnest uz 2016. gadu un attiecībā uz makreli Atlantijas okeāna ziemeļaustrumu daļā līdz 17,5 % apmērā pārnest no sākotnējās 2015. gada kvotas. Tāpēc ir lietderīgi šādu elastību ieviest gan Padomes Regulā (ES) Nr. 1221/2014 ⁽³⁾, gan Padomes Regulā (ES) 2015/104 ⁽⁴⁾. Konkrētajiem krājumiem vairs nebūtu jāpiemēro nekāda cita elastība attiecībā uz neizmantotu zvejas iespēju pārvešanu.

⁽¹⁾ Padomes Regula (EK) Nr. 1224/2009 (2009. gada 20. novembris), ar ko izveido Kopienas kontroles sistēmu, lai nodrošinātu atbilstību kopējās zivsaimniecības politikas noteikumiem, un groza Regulas (EK) Nr. 847/96, (EK) Nr. 2371/2002, (EK) Nr. 811/2004, (EK) Nr. 768/2005, (EK) Nr. 2115/2005, (EK) Nr. 2166/2005, (EK) Nr. 388/2006, (EK) Nr. 509/2007, (EK) Nr. 676/2007, (EK) Nr. 1098/2007, (EK) Nr. 1300/2008 un (EK) Nr. 1342/2008, un atceļ Regulas (EEK) Nr. 2847/93, (EK) Nr. 1627/94 un (EK) Nr. 1966/2006 (OV L 343, 22.12.2009., 1. lpp.).

⁽²⁾ Padomes Regula (EK) Nr. 847/96 (1996. gada 6. maijs), kas ievieš papildu nosacījumus ikgadējai kopējās pieļaujamās nozvejas (KPN) un kvotu pārvaldei (OV L 115, 9.5.1996., 3. lpp.).

⁽³⁾ Padomes Regula (ES) Nr. 1221/2014 (2014. gada 10. novembris), ar ko 2015. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Baltijas jūrā, un groza Regulu (ES) Nr. 43/2014 un Regulu (ES) Nr. 1180/2013 (OV L 330, 15.11.2014., 16. lpp.).

⁽⁴⁾ Padomes Regula (ES) 2015/104 (2015. gada 19. janvāris), ar ko 2015. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Savienības ūdeņos un – attiecībā uz Savienības kuģiem – konkrētos ūdeņos, kas nav Savienības ūdeņi, groza Regulu (ES) Nr. 43/2014 un atceļ Regulu (ES) Nr. 779/2014 (OV L 22, 28.1.2015., 1. lpp.).

- (13) Lai nepieļautu zvejas darbību pārtraukumu un lai nodrošinātu Savienības zvejnieku iztikas līdzekļus, šī regula būtu jāpiemēro no 2016. gada 1. janvāra. Steidzamības dēļ šai regulai būtu jāstājas spēkā tūlīt pēc tās publicēšanas. To iemeslu dēļ, kas izklāstīti 12. apsvērumā, noteikumi attiecībā uz iespēju pārnest zvejas iespējas, kuras nav izmantotas 2015. gadā, būtu jāpiemēro no 2015. gada 1. janvāra,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

I NODAĻA

VISPĀRĪGI NOTEIKUMI

1. pants

Priekšmets

Ar šo regulu nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas Baltijas jūrā 2016. gadam.

2. pants

Darbības joma

Šo regulu piemēro Savienības zvejas kuģiem, kas darbojas Baltijas jūrā.

3. pants

Definīcijas

Šajā regulā piemēro šādas definīcijas:

- 1) "ICES" ir Starptautiskā Jūras pētniecības padome;
- 2) "Baltijas jūra" ir ICES IIIb, IIIc un IIId zona;
- 3) "apakšrajons" ir Baltijas jūras ICES apakšrajons, kas noteikts Padomes Regulas (EK) Nr. 2187/2005 ⁽¹⁾ I pielikumā;
- 4) "zvejas kuģis" ir jebkurš kuģis, kas aprīkots jūras bioloģisko resursu komerciālai izmantošanai;
- 5) "Savienības zvejas kuģis" ir dalībvalsts karoga zvejas kuģis, kas reģistrēts Savienībā;
- 6) "krājums" ir konkrētā pārvaldības apgabalā sastopami jūras bioloģiskie resursi;
- 7) "kopējā pieļaujamā nozveja" (KPN) ir daudzums, ko no katra krājuma var:
 - i) iegūt gada laikā – attiecībā uz zvejniecībām, uz kurām attiecas Regulas (ES) Nr. 1380/2013 15. pantā paredzētais izkraušanas pienākums; vai
 - ii) izkraut gada laikā – attiecībā uz zvejniecībām, uz kurām Regulas (ES) Nr. 1380/2013 15. pantā paredzētais izkraušanas pienākums neattiecas;
- 8) "kvota" ir KPN daļa, kas iedalīta Savienībai, dalībvalstij vai trešai valstij.

II NODAĻA

ZVEJAS IESPĒJAS

4. pants

KPN un tās sadalījums

KPN, kvotas un attiecīgā gadījumā ar tām funkcionāli saistīti nosacījumi ir noteikti pielikumā.

⁽¹⁾ Padomes Regula (EK) Nr. 2187/2005 (2005. gada 21. decembris), ar ko nosaka tehniskus pasākumus zvejas resursu saglabāšanai Baltijas jūrā, Beltos un Zunda šaurumā (OV L 349, 31.12.2005., 1. lpp.).

5. pants

Īpaši noteikumi par zvejas iespēju sadalījumu

Šajā regulā paredzētais zvejas iespēju sadalījums dalībvalstīm neskar:

- a) apmaiņu, kas veikta, ievērojot Regulas (ES) Nr. 1380/2013 16. panta 8. punktu;
- b) atvilkumus un pārdali, kas veikta, ievērojot Regulas (EK) Nr. 1224/2009 37. pantu;
- c) papildu izkrājumus, kas atļauti saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 847/96 3. pantu vai Regulas (ES) Nr. 1380/2013 15. panta 9. punktu;
- d) daudzumus, kas ieturēti saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 847/96 4. pantu vai nodoti saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1380/2013 15. panta 9. punktu;
- e) atvilkumus, kas veikti, ievērojot Regulas (EK) Nr. 1224/2009 105., 106. un 107. pantu.

6. pants

Tādas nozvejas un piezvejas izkraušanas nosacījumi, uz kurām neattiecas izkraušanas pienākums

1. Uz tādu sugu zivīm, uz kurām attiecas nozvejas ierobežojumi un kuras ir nozvejotas Regulas (ES) Nr. 1380/2013 15. panta 1. punktā minētajās zvejniecībās, attiecas izkraušanas pienākums, kas noteikts minētās regulas 15. pantā.
2. Jūras zeltplekstes nozvejas un piezvejas patur uz kuģa vai izkrauj tikai tad, ja tās nozvejojuši Savienības zvejas kuģi, kas kuģo ar tādas dalībvalsts karogu, kurai ir kvota, ar noteikumu, ka minētā kvota nav pilnībā apgūta.
3. Šīs regulas pielikumā ir norādīti Regulas (ES) Nr. 1380/2013 15. panta 8. punktā minētie nemērķa sugu krājumi drošās bioloģiskās robežās, lai varētu noteikt minētajā pantā paredzēto atkāpi no pienākuma atskaitīt nozveju no attiecīgajām kvotām.

III NODAĻA

DAŽU KRĀJUMU ZVEJAS IESPĒJU NOTEIKŠANAS ELASTĪGUMS

7. pants

Grozījums Regulā (ES) 2015/104

Regulai (ES) 2015/104 pievieno šādu pantu:

“18.a pants

Dažu krājumu zvejas iespēju noteikšanas elastīgums

1. Šo pantu piemēro šādiem krājumiem:
 - a) makrele IIIa un IV zonā; Savienības ūdeņos IIa, IIb, IIc un IIId zonā;
 - b) makrele VI, VII, VIIa, VIIb, VIIId un VIIle zonā; Savienības ūdeņos un starptautiskajos ūdeņos Vb zonā; starptautiskajos ūdeņos IIa, XII un XIV zonā;
 - c) makrele Norvēģijas ūdeņos IIa un IVa zonā;
 - d) siļķe Savienības, Norvēģijas un starptautiskajos ūdeņos I un II zonā;
 - e) siļķe Ziemeļjūrā uz ziemeļiem no 53° N;
 - f) siļķe IVc un VIIId zonā;
 - g) siļķe VIIa, VIIg, VIIh, VIIj un VIIk zonā;
 - h) stavrida Savienības ūdeņos IIa, IVa, VI, VIIa–c, VIIe–k, VIIla, VIIlb, VIIId un VIIle zonā; Savienības un starptautiskajos ūdeņos Vb zonā; starptautiskajos ūdeņos XII un XIV zonā.

2. Attiecībā uz krājumiem, kas norādīti 1. punkta d) līdz h) apakšpunktā, jebkādos daudzumus līdz 25 % apjomā no dalībvalsts sākotnējās kvotas, kas nav izmantoti 2015. gadā, pieskaita, kad tiek aprēķināta konkrētās dalībvalsts attiecīgā krājuma kvota 2016. gadam. Attiecībā uz 1. punkta a) līdz c) apakšpunktā norādītajiem krājumiem minētā procentuālā daļa ir 17,5 %. Jebkurus daudzumus, kas nodoti citām valstīm saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1380/2013 16. panta 8. punktu, kā arī jebkurus daudzumus, kas atskaitīti saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1224/2009 37., 105. un 107. pantu, ņem vērā, lai noteiktu izmantotos un neizmantotos daudzumus saskaņā ar šo punktu.

3. Kad dalībvalsts attiecībā uz kādu konkrētu krājumu ir izmantojusi šā panta 2. punktā paredzēto iespēju, minētajam krājumam vairs nepiemēro nekādu citu elastību attiecībā uz neizmantotu zvejas iespēju pārvešanu.”

8. pants

Grozījums Regulā (ES) Nr. 1221/2014

Regulai (ES) Nr. 1221/2014 pievieno šādu pantu:

“5.a pants

Dažu krājumu zvejas iespēju noteikšanas elastīgums

1. Šo pantu piemēro šādiem krājumiem:

- a) siļķe ICES 30.–31. apakšrajonā;
- b) reņģe Savienības ūdeņos ICES 25.–27., 28.2., 29. un 32. apakšrajonā;
- c) siļķe ICES 28.1. apakšrajonā;
- d) brētliņa Savienības ūdeņos ICES 22.–32. apakšrajonā.

2. Attiecībā uz krājumiem, kas norādīti 1. punktā, jebkādos daudzumus līdz 25 % apjomā no dalībvalsts sākotnējās kvotas, kas nav izmantoti 2015. gadā, pieskaita, kad tiek aprēķināta konkrētās dalībvalsts attiecīgā krājuma kvota 2016. gadam. Jebkurus daudzumus, kas nodoti citām valstīm, ievērojot Regulas (ES) Nr. 1380/2013 16. panta 8. punktu, un jebkurus daudzumus, kas atskaitīti, ievērojot Regulas (EK) Nr. 1224/2009 37., 105. un 107. pantu, ņem vērā, lai noteiktu izmantotos un neizmantotos daudzumus saskaņā ar šo punktu.

3. Kad dalībvalsts attiecībā uz kādu konkrētu krājumu ir izmantojusi šā panta 2. punktā paredzēto iespēju, minētajam krājumam vairs nepiemēro nekādu citu elastību attiecībā uz neizmantotu zvejas iespēju pārvešanu.”

IV NODAĻA

NOBEIGUMA NOTEIKUMI

9. pants

Datu nosūtīšana

Kad dalībvalstis, ievērojot Regulas (EK) Nr. 1224/2009 33. un 34. pantu, nosūta Komisijai datus par daudzumiem, kas nozvejoti vai izkrauti no krājumiem, tās izmanto šīs regulas pielikumā noteiktos krājumu kodus.

10. pants

Elastība

1. Ja vien šīs regulas pielikumā nav norādīts citādi, krājumiem, kam noteikta piesardzīga KPN, piemēro Regulas (EK) Nr. 847/96 3. pantu, un krājumiem, kam noteikta analītiska KPN, piemēro minētās regulas 3. panta 2. un 3. punktu un 4. pantu.

2. Ja dalībvalsts izmanto Regulas (ES) Nr. 1380/2013 15. panta 9. punktā paredzēto ikgadējo elastību, Regulas (EK) Nr. 847/96 3. panta 2. un 3. punktu un 4. pantu nepiemēro.

*11. pants***Stāšanās spēkā**

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro no 2016. gada 1. janvāra.

Tomēr 7. un 8. pantu piemēro no 2015. gada 1. janvāra.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 17. novembrī

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
J. ASSELBORN

PIELIKUMS

KPN, kas piemērojama Savienības kuģiem apgabalos, kuros noteikta KPN, pa sugām un apgabaliem

Turpmāk tabulās ir noteiktas katra krājuma KPN un kvotas (dzīvsvara tonnās, ja vien nav norādīts citādi) un ar tām funkcionāli saistīti nosacījumi.

Atsauces uz zvejas zonām ir atsauces uz ICES zonām, ja nav norādīts citādi.

Zivju krājumi nosaukti sugu latīņu valodas nosaukumu alfabētiskā secībā.

Šīs regulas īstenošanas vajadzībām turpmāk sniegta salīdzinoša tabula ar sugu nosaukumiem latīņu valodā un vispārpieņemtajiem nosaukumiem.

Zinātniskais nosaukums	Trīsburts kods	Vispārpieņemtais nosaukums
<i>Clupea harengus</i>	HER	Reņģe
<i>Gadus morhua</i>	COD	Menca
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	Jūras zeltplekste
<i>Salmo salar</i>	SAL	Lasis
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	Brētliņa

Suga:	Reņģe <i>Clupea harengus</i>	Zona:	30.–31. apakšrajons HER/3D30.; HER/3D31.
Somija	99 098		
Zviedrija	21 774		
Savienība	120 872		
KPN	120 872		Analītiskā KPN

Suga:	Reņģe <i>Clupea harengus</i>	Zona:	22.–24. apakšrajons HER/3B23.; HER/3C22.; HER/3D24.
Dānija	3 683		
Vācija	14 496		
Somija	2		Piemēro šīs regulas 6. panta 3. punktu.
Polija	3 419		
Zviedrija	4 674		
Savienība	26 274		
KPN	26 274		Analītiskā KPN Regulas (EK) Nr. 847/96 3. panta 2. un 3. punktu nepiemēro. Regulas (EK) Nr. 847/96 4. pantu nepiemēro.

Suga:	Reņģe <i>Clupea harengus</i>	Zona:	Savienības ūdeņi 25.–27., 28.2., 29. un 32. apakšrajonā HER/3D25.; HER/3D26.; HER/3D27.; HER/3D28.2; HER/3D29.; HER/3D32.
Dānija	3 905		
Vācija	1 035		
Igaunija	19 942		Piemēro šīs regulas 6. panta 3. punktu.
Somija	38 927		
Latvija	4 921		
Lietuva	5 182		
Polija	44 224		
Zviedrija	59 369		
Savienība	177 505		
KPN	Nepiemēro		Analītiskā KPN
Suga:	Reņģe <i>Clupea harengus</i>	Zona:	28.1. apakšrajons HER/03D.RG
Igaunija	16 124		
Latvija	18 791		Piemēro šīs regulas 6. panta 3. punktu.
Savienība	34 915		
KPN	34 915		Analītiskā KPN
Suga:	Menca <i>Gadus morhua</i>	Zona:	Savienības ūdeņi 25.–32. apakšrajonā COD/3D25.; COD/3D26.; COD/3D27.; COD/3D28.; COD/3D29.; COD/3D30.; COD/3D31.; COD/3D32.
Dānija	9 451		
Vācija	3 760		
Igaunija	921		
Somija	723		
Latvija	3 514		
Lietuva	2 315		
Polija	10 884		
Zviedrija	9 575		
Savienība	41 143		
KPN	Nepiemēro		Piesardzības KPN Regulas (EK) Nr. 847/96 3. panta 2. un 3. punktu nepiemēro. Regulas (EK) Nr. 847/96 4. pantu nepiemēro.

Suga: Menca <i>Gadus morhua</i>		Zona: 22.–24. apakšrajons COD/3B23.; COD/3C22.; COD/3D24.
Dānija	5 552 ⁽¹⁾	
Vācija	2 715 ⁽¹⁾	
Igaunija	123 ⁽¹⁾	
Somija	109 ⁽¹⁾	
Latvija	459 ⁽¹⁾	
Lietuva	298 ⁽¹⁾	
Polija	1 486 ⁽¹⁾	
Zviedrija	1 978 ⁽¹⁾	
Savienība	12 720 ⁽¹⁾	
KPN	12 720 ⁽¹⁾	Analītiskā KPN Regulas (EK) Nr. 847/96 3. panta 2. un 3. punktu nepiemēro. Regulas (EK) Nr. 847/96 4. pantu nepiemēro.

⁽¹⁾ Šo kvotu drīkst apgūt no 2016. gada 1. janvāra līdz 14. februārim un no 1. aprīļa līdz 31. decembrim.

Suga: Jūras zeltplekste <i>Pleuronectes platessa</i>		Zona: Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā PLE/3B23.; PLE/3C22.; PLE/3D24.; PLE/3D25.; PLE/ 3D26.; PLE/3D27.; PLE/3D28.; PLE/3D29.; PLE/ 3D30.; PLE/3D31.; PLE/3D32.
Dānija	2 890	
Vācija	321	
Polija	605	
Zviedrija	218	
Savienība	4 034	
KPN	4 034	Analītiskā KPN

Suga:	Lasis <i>Salmo salar</i>	Zona:	Savienības ūdeņi 22.–31. apakšrajonā SAL/3B23.; SAL/3C22.; SAL/3D24.; SAL/3D25.; SAL/ 3D26.; SAL/3D27.; SAL/3D28.; SAL/3D29.; SAL/ 3D30.; SAL/3D31.
Dānija	19 879 ⁽¹⁾		
Vācija	2 212 ⁽¹⁾		
Igaunija	2 020 ⁽¹⁾		
Somija	24 787 ⁽¹⁾		
Latvija	12 644 ⁽¹⁾		
Lietuva	1 486 ⁽¹⁾		
Polija	6 030 ⁽¹⁾		
Zviedrija	26 870 ⁽¹⁾		
Savienība	95 928 ⁽¹⁾		
KPN	Nepiemēro		

Analītiskā KPN
Regulas (EK) Nr. 847/96 3. panta 2. un
3. punktu nepiemēro.
Regulas (EK) Nr. 847/96 4. pantu nepiemēro.

⁽¹⁾ Zivju skaits.

Suga:	Lasis <i>Salmo salar</i>	Zona:	Savienības ūdeņi 32. apakšrajonā SAL/3D32.
Igaunija	1 344 ⁽¹⁾		
Somija	11 762 ⁽¹⁾		
Savienība	13 106 ⁽¹⁾		
KPN	Nepiemēro		

Piesardzības KPN

⁽¹⁾ Zivju skaits.

Suga:	Brētliņa <i>Sprattus sprattus</i>	Zona:	Savienības ūdeņi 22.–32. apakšrajonā SPR/3B23.; SPR/3C22.; SPR/3D24.; SPR/3D25.; SPR/ 3D26.; SPR/3D27.; SPR/3D28.; SPR/3D29.; SPR/ 3D30.; SPR/3D31.; SPR/3D32.
Dānija	19 958		
Vācija	12 644		
Igaunija	23 175		
Somija	10 447		
Latvija	27 990		
Lietuva	10 125		
Polija	59 399		
Zviedrija	38 582		
Savienība	202 320		
KPN	Nepiemēro		

Analītiskā KPN

KOMISIJAS REGULA (ES) 2015/2073**(2015. gada 16. novembris),****ar ko nosaka aizliegumu Zviedrijas karoga kuģiem zvejot mencu IV zonā; Savienības ūdeņos
IIa zonā; IIIa zonas daļā, kas neietilpst Skagerakā un Kategatā**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2009. gada 20. novembra Regulu (EK) Nr. 1224/2009, ar ko izveido Kopienas kontroles sistēmu, lai nodrošinātu atbilstību kopējās zivsaimniecības politikas noteikumiem ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 36. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Padomes Regulā (ES) 2015/104 ⁽²⁾ ir noteiktas kvotas 2015. gadam.
- (2) Saskaņā ar Komisijas rīcībā esošo informāciju šīs regulas pielikumā minētās dalībvalsts karoga kuģi vai kuģi, kas reģistrēti šajā dalībvalstī, ar nozveju no pielikumā norādītā krājuma ir pilnībā apguvuši 2015. gadam iedalīto kvotu.
- (3) Tāpēc jāaizliedz ar šo krājumu saistītas zvejas darbības,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants***Kvotas pilnīga apguve**

Nozvejas kvotu 2015. gadam, kura šīs regulas pielikumā minētajai dalībvalstij iedalīta pielikumā norādītajam krājumam, uzskata par pilnībā apgūtu no pielikumā noteiktās dienas.

*2. pants***Aizliegumi**

Ar šīs regulas pielikumā norādīto krājumu saistītas zvejas darbības, kuras veic pielikumā minētās dalībvalsts karoga kuģi vai kuģi, kas reģistrēti šajā dalībvalstī, ir aizliegtas no minētajā pielikumā noteiktās dienas. Konkrēti, pēc minētās dienas ir aizliegts paturēt uz kuģa, pārvietot, pārkraut citā kuģī vai izkraut zivis, ko minētie kuģi nozvejojuši no šā krājuma.

*3. pants***Stāšanās spēkā**

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

⁽¹⁾ OV L 343, 22.12.2009., 1. lpp.⁽²⁾ Padomes 2015. gada 19. janvāra Regula (ES) 2015/104, ar ko 2015. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Savienības ūdeņos un – attiecībā uz Savienības kuģiem – konkrētos ūdeņos, kas nav Savienības ūdeņi, groza Regulu (ES) Nr. 43/2014 un atceļ Regulu (ES) Nr. 779/2014 (OV L 22, 28.1.2015., 1. lpp.).

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 16. novembrī

Komisijas
un tās priekšsēdētāja vārdā –
jūrlietu un zivsaimniecības ģenerāldirektors
João AGUIAR MACHADO

PIELIKUMS

Nr.	55/TQ104
Dalībvalsts	Zviedrija
Krājums	COD/2A3AX4
Suga	Menca (<i>Gadus morhua</i>)
Zona	IV zona; Savienības ūdeņi IIa zonā; IIIa zonas daļa, kas neietilpst Skagerakā un Kategatā
Aizlieguma datums	5.10.2015.

KOMISIJAS REGULA (ES) 2015/2074**(2015. gada 16. novembris),****ar ko nosaka aizliegumu Zviedrijas karoga kuģiem zvejojot ziemeļu garneles Norvēģijas ūdeņos uz dienvidiem no 62° N**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2009. gada 20. novembra Regulu (EK) Nr. 1224/2009, ar ko izveido Kopienas kontroles sistēmu, lai nodrošinātu atbilstību kopējās zivsaimniecības politikas noteikumiem ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 36. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Padomes Regulā (ES) 2015/104 ⁽²⁾ ir noteiktas kvotas 2015. gadam.
- (2) Saskaņā ar Komisijas rīcībā esošo informāciju šīs regulas pielikumā minētās dalībvalsts karoga kuģi vai kuģi, kas reģistrēti šajā dalībvalstī, ar nozveju no pielikumā norādītā krājuma ir pilnībā apguvuši 2015. gadam iedalīto kvotu.
- (3) Tāpēc jāaizliedz ar šo krājumu saistītas zvejas darbības,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants***Kvotas pilnīga apguve**

Nozvejas kvotu 2015. gadam, kura šīs regulas pielikumā minētajai dalībvalstij iedalīta pielikumā norādītajam krājumam, uzskata par pilnībā apgūtu no pielikumā noteiktās dienas.

*2. pants***Aizliegumi**

Ar šīs regulas pielikumā norādīto krājumu saistītas zvejas darbības, kuras veic pielikumā minētās dalībvalsts karoga kuģi vai kuģi, kas reģistrēti šajā dalībvalstī, ir aizliegtas no minētajā pielikumā noteiktās dienas. Konkrēti, pēc minētās dienas ir aizliegts paturēt uz kuģa, pārvietot, pārkraut citā kuģī vai izkraut zivis, ko minētie kuģi nozvejojuši no šā krājuma.

*3. pants***Stāšanās spēkā**

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

⁽¹⁾ OV L 343, 22.12.2009., 1. lpp.⁽²⁾ Padomes 2015. gada 19. janvāra Regula (ES) 2015/104, ar ko 2015. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Savienības ūdeņos un – attiecībā uz Savienības kuģiem – konkrētos ūdeņos, kas nav Savienības ūdeņi, groza Regulu (ES) Nr. 43/2014 un atceļ Regulu (ES) Nr. 779/2014 (OV L 22, 28.1.2015., 1. lpp.).

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 16. novembrī

*Komisijas
un tās priekšsēdētāja vārdā –
jūrlietu un zivsaimniecības ģenerāldirektors
João AGUIAR MACHADO*

PIELIKUMS

Nr.	56/TQ104
Dalībvalsts	Zviedrija
Krājums	PRA/04-N.
Suga	Ziemeļu garnele (<i>Pandalus borealis</i>)
Zona	Norvēģijas ūdeņi uz dienvidiem no 62° N
Aizlieguma datums	5.10.2015.

KOMISIJAS REGULA (ES) 2015/2075**(2015. gada 18. novembris),****ar ko Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) Nr. 396/2005 II un III pielikumu groza attiecībā uz abamektīna, desmedifāma, dihlorpropa-P, haloksifopa-P, orizalīna un fenmedifāma maksimālajiem atlieku līmeņiem konkrētos produktos vai uz tiem****(Dokuments attiecas uz EEZ)**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2005. gada 23. februāra Regulu (EK) Nr. 396/2005, ar ko paredz maksimāli pieļaujamos pesticīdu atlieku līmeņus augu un dzīvnieku izcelsmes pārtikā un barībā un ar ko groza Padomes Direktīvu 91/414/EEK ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 14. panta 1. punkta a) apakšpunktu, 18. panta 1. punkta b) apakšpunktu un 49. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Dihlorpropa-P, haloksifopa-P un orizalīna maksimālie atlieku līmeņi (MAL) tika noteikti Regulas (EK) Nr. 396/2005 III pielikuma A daļā. Abamektīna, desmedifāma un fenmedifāma MAL tika noteikti minētās regulas II pielikumā un III pielikuma B daļā.
- (2) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde (turpmāk "Iestāde") saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 396/2005 12. panta 1. punktu iesniedza pamatotu atzinumu par spēkā esošajiem abamektīna MAL ⁽²⁾. Iestāde ierosināja mainīt atlieku definīciju un ieteica samazināt MAL liellopu muskuļiem un nierēm. Attiecībā uz citiem produktiem tā ieteica palielināt vai saglabāt spēkā esošos MAL. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL, kas noteikti citrusaugļiem, mandelēm, lazdu riekstiem, valriekstiem, āboliem, bumbieriem, cidonijām, mespiliem, lokvām, persikiem, plūmēm, galda vīnogām, vīna vīnogām, zemenēm, kazenēm, avenēm, jāņogām (baltajām un sarkanajām) un upenēm, ērkšķogām, papaijām, kartupeļiem, redīsiem, ķiplokiem, sīpoliem, šālotēm, lielajiem loksīpoliem, tomātiem, dārzeņpipariem/paprikām, baklažāniem, gurķiem, pipargurķīšiem, tumšzaļajiem kabačiem, melonēm, lielauļļu ķirbjiem, arbūziem, Ķīnas kāpostiem, salātu baldriņiem, salātiem, platlapu cigoriņiem/endivijām, sējas pazvērītēm, krustziežu lapām un dīgstiem, lapu cigoriņiem, kārvelei, maurlokiem, lapu selerijām, pētersīļiem, salvijai, rozmarīnam, timiānam, bazilikam, lauru lapām, estragonam, pupām (svaigām, ar pākstīm), zirņiem (svaigiem, ar pākstīm) un puraviem, daļa informācijas nav pieejama un ka riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Patērētāji nav apdraudēti, tāpēc minēto produktu spēkā esošie vai Iestādes noteiktie MAL būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 396/2005 II pielikumā. Šie MAL tiks pārskatīti; pārskatīšanā tiks ņemta vērā informācija, kas būs pieejama divu gadu laikā no šīs regulas publicēšanas dienas. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL ķiršiem, avokado, zirņiem (svaigiem, bez pākstīm) un artišokiem informācija nav pieejama, un attiecībā uz MAL kressalātiem un selerijām pieejamā informācija nav pietiekama, lai noteiktu pagaidu MAL, un riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Minēto produktu MAL būtu jānosaka atbilstoši konkrētai noteikšanas robežai. Ņemot vērā papildu informāciju par labu lauksaimniecības praksi, ko Francija sniedza pēc pamatotā atzinuma publicēšanas, un to, ka risks patērētājiem nepastāv, aprikožu spēkā esošie MAL būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 396/2005 II pielikumā.
- (3) Iestāde saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 396/2005 12. panta 2. punktu saistībā ar tās 12. panta 1. punktu iesniedza pamatotu atzinumu par spēkā esošajiem desmedifāma MAL ⁽³⁾. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL, kas noteikti galda bietēm, lapu bietēm, cukurbietēm (saknēm), cūku muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, liellopu muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, aitu muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, kazu muskuļiem,

⁽¹⁾ OV L 70, 16.3.2005., 1. lpp.⁽²⁾ European Food Safety Authority; Review of the existing maximum residue levels (MRLs) for abamectin according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005. EFSA Journal 2014;12(9):3823.⁽³⁾ European Food Safety Authority; Review of the existing maximum residue levels (MRLs) for desmedipham according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005. EFSA Journal 2014;12(7):3803.

taukaudiem, aknām un nierēm, daļa informācijas nav pieejama un ka riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Patērētāji nav apdraudēti, tāpēc minēto produktu spēkā esošie vai Iestādes noteiktie MAL būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 396/2005 II pielikumā. Šie MAL tiks pārskatīti; pārskatīšanā tiks ņemta vērā informācija, kas būs pieejama divu gadu laikā no šīs regulas publicēšanas dienas.

- (4) Iestāde saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 396/2005 12. panta 2. punktu saistībā ar tās 12. panta 1. punktu iesniedza pamatotu atzinumu par spēkā esošajiem dihlorpropa-P MAL ⁽¹⁾. Tā ierosināja mainīt atlieku definīciju. Iestāde ieteica samazināt MAL āboliem, bumbieriem, ķiršiem, plūmēm, miežu graudiem, auzu graudiem, rudzu graudiem un kviešu graudiem. Attiecībā uz apelsīniem tā ieteica palielināt spēkā esošo MAL. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL, kas noteikti cūku muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, liellopu muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, aitū muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, kazu muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, liellopu pienam, aitū pienam un kazu pienam, daļa informācijas nav pieejama un ka riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Patērētāji nav apdraudēti, tāpēc minēto produktu spēkā esošie vai Iestādes noteiktie MAL būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 396/2005 II pielikumā. Šie MAL tiks pārskatīti; pārskatīšanā tiks ņemta vērā informācija, kas būs pieejama divu gadu laikā no šīs regulas publicēšanas dienas.
- (5) Iestāde saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 396/2005 12. panta 1. punktu iesniedza pamatotu atzinumu par spēkā esošajiem haloksifopa-P MAL ⁽²⁾. Tā ierosināja mainīt atlieku definīciju. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL, kas noteikti burkāniem, sīpoliem, pupām (kaltētām), zirņiem (kaltētiem), saulespuķu sēklām, cukurbietēm (saknēm), cūku muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, liellopu muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, aitū muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, kazu muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, mājputnu muskuļiem, taukaudiem un aknām, liellopu pienam, aitū pienam, kazu pienam un putnu olām, daļa informācijas nav pieejama un ka riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Patērētāji nav apdraudēti, tāpēc minēto produktu spēkā esošie vai Iestādes noteiktie MAL būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 396/2005 II pielikumā. Šie MAL tiks pārskatīti; pārskatīšanā tiks ņemta vērā informācija, kas būs pieejama divu gadu laikā no šīs regulas publicēšanas dienas. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL lielajiem loksīpoliem un rapšu sēklām pieejamā informācija nav pietiekama, lai noteiktu pagaidu MAL, un riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Lielo loksīpolu MAL būtu jānosaka atbilstoši konkrētai noteikšanas robežai. Ņemot vērā papildu informāciju par labu lauksaimniecības praksi, ko Austrālija sniedza pēc pamatotā atzinuma publicēšanas, un to, ka risks patērētājiem nepastāv, rapšu sēklu spēkā esošais MAL būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 396/2005 II pielikumā. Šis MAL tiks pārskatīts; pārskatīšanā tiks ņemta vērā informācija, kas būs pieejama divu gadu laikā no šīs regulas publicēšanas dienas.
- (6) Iestāde saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 396/2005 12. panta 1. punktu iesniedza pamatotu atzinumu par spēkā esošajiem orizalīna MAL ⁽³⁾. Iestāde ieteica samazināt MAL galda vīnogām. Attiecībā uz citiem produktiem tā ieteica saglabāt spēkā esošo MAL. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL, kas noteikti kivi un spargeļiem, daļa informācijas nav pieejama un ka riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Patērētāji nav apdraudēti, tāpēc minēto produktu spēkā esošie vai Iestādes noteiktie MAL būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 396/2005 II pielikumā. Šie MAL tiks pārskatīti; pārskatīšanā tiks ņemta vērā informācija, kas būs pieejama divu gadu laikā no šīs regulas publicēšanas dienas. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL banāniem pieejamā informācija nav pietiekama, lai noteiktu pagaidu MAL, un riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Šā produkta MAL būtu jānosaka atbilstoši konkrētai noteikšanas robežai.
- (7) Iestāde saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 396/2005 12. panta 2. punktu saistībā ar tās 12. panta 1. punktu iesniedza pamatotu atzinumu par spēkā esošajiem fenmedifāma MAL ⁽⁴⁾. Tā ierosināja mainīt atlieku definīciju. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL, kas noteikti zemenēm, galda bietēm, spinātiem, lapu bietēm, kārvelei, maurlokiem, lapu selerijām, pētersīļiem, salvijai, rozmarīnam, timiānam, bazilikam, lauru lapām un estragonam, daļa informācijas nav pieejama un ka riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Patērētāji nav apdraudēti, tāpēc minēto produktu spēkā esošie vai Iestādes noteiktie MAL būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 396/2005 II pielikumā. Šie MAL tiks pārskatīti; pārskatīšanā tiks ņemta vērā informācija, kas būs pieejama divu gadu laikā no šīs regulas publicēšanas dienas. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL, kas noteikts cukurbietēm (saknēm), daļa informācijas nav pieejama un ka riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Ņemot vērā papildu informāciju par atlieku noteikšanas izmēģinājumiem, ko Somija sniedza pēc pamatotā

⁽¹⁾ European Food Safety Authority; Review of the existing maximum residue levels (MRLs) for dichlorprop-P according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005. EFSA Journal 2014;12(2):3552.

⁽²⁾ European Food Safety Authority; Review of the existing maximum residue levels (MRLs) for haloxyfop-P according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005. EFSA Journal 2014;12(10):3861.

⁽³⁾ European Food Safety Authority; Review of the existing maximum residue levels (MRLs) for oryzalin according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005. EFSA Journal 2014;12(8):3819.

⁽⁴⁾ European Food Safety Authority; Review of the existing maximum residue levels (MRLs) for phenmedipham according to Article 12 of Regulation (EC) No 396/2005. EFSA Journal 2014;12(8):3807.

atzinuma publicēšanas, cukurbiešu (sakņu) MAL būtu jānosaka "0,05 (*) mg/kg" apmērā, iekļaujot to Regulas (EK) Nr. 396/2005 II pielikumā. Šis MAL tiks pārskatīts; pārskatīšanā tiks ņemta vērā informācija, kas būs pieejama divu gadu laikā no šīs regulas publicēšanas dienas. Iestāde secināja, ka attiecībā uz MAL, kas noteikti cūku muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, liellopu muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, aitu muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, kazu muskuļiem, taukaudiem, aknām un nierēm, liellopu pienam, aitu pienam un kazu pienam, māļputnu muskuļiem, taukaudiem un aknām un putnu olām, pieejamā informācija nav pietiekama, lai noteiktu pagaidu MAL, un ka riska pārvaldītājiem būtu jāturpina šā jautājuma izskatīšana. Minēto produktu MAL būtu jānosaka atbilstoši konkrētai noteikšanas robežai.

- (8) Attiecībā uz produktiem, uz kuriem nav atļauts izmantot attiecīgo augu aizsardzības līdzekli un attiecībā uz kuriem nav noteiktas importa pielādes vai *Codex* maksimālo atlieku līmeni (CXL), MAL būtu jānosaka atbilstoši konkrētai noteikšanas robežai vai jāpiemēro sākotnējais MAL, kas noteikts Regulas (EK) Nr. 396/2005 18. panta 1. punkta b) apakšpunktā.
- (9) Komisija apspriedās ar Eiropas Savienības references laboratorijām pesticīdu atlieku noteikšanai par vajadzību koriģēt atsevišķas noteikšanas robežas. Attiecībā uz vairākām vielām laboratorijas secināja, ka atsevišķām precēm tehnikas attīstība prasa noteikt konkrētas noteikšanas robežas.
- (10) Balstoties uz Iestādes sniegtajiem pamatotajiem atzinumiem un ņemot vērā ar izskatāmo jautājumu saistītos faktorus, attiecīgās MAL izmaiņas atbilst Regulas (EK) Nr. 396/2005 14. panta 2. punkta prasībām.
- (11) Apspriedes ar Savienības tirdzniecības partneriem par jaunajiem MAL notika ar Pasaules tirdzniecības organizācijas starpniecību, un to piezīmes ir ņemtas vērā.
- (12) Tāpēc Regula (EK) Nr. 396/2005 būtu attiecīgi jāgroza.
- (13) Lai nodrošinātu produktu normālu tirdzniecību, pārstrādi un patēriņu, šajā regulā būtu jāparedz pārejas pasākumi attiecībā uz produktiem, kuri ir ražoti pirms MAL izmaiņām un par kuriem informācija liecina, ka tiek saglabāts augsts patērētāju aizsardzības līmenis.
- (14) Pirms grozīto MAL piemērošanas būtu jāparedz pietiekami ilgs laiks, lai dalībvalstis, trešās valstis un pārtikas aprītē iesaistītie uzņēmēji varētu sagatavoties jauno, no MAL grozījumiem izrietošo prasību izpildei.
- (15) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Augu, dzīvnieku, pārtikas aprītes un dzīvnieku barības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (EK) Nr. 396/2005 II un III pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas pielikumu.

2. pants

Uz produktiem, kas ražoti pirms 2015. gada 8. decembra, joprojām attiecas Regula (EK) Nr. 396/2005 tās iepriekšējā redakcijā pirms grozījumiem, kas izdarīti ar šo regulu.

3. pants

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro no 2016. gada 9. jūnija.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNKER

PIELIKUMS

Regulas (EK) Nr. 396/2005 II un III pielikumu groza šādi:

1) II pielikumu groza šādi:

a) slejas par abamektīnu, desmedifāmu un fenmedifāmu aizstāj ar šādām:

“Pesticīdu atliekas un maksimālie atlieku līmeņi (mg/kg)

Kods	Produktu grupas un atsevišķu produktu piemēri, uz ko attiecas MAL ^(a)	Abamektīns (avermektīna B1a, avermektīna B1b un avermektīna B1a delta-8,9 izomēra summa, izteikta kā avermektīns B1a) (F) (R)	Desmedifāms	Fenmedifāms
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0100000	SVAIGI VAI SALDĒTI AUGĻI; KOKU RIEKSTI		0,01 (*)	
0110000	Citrusaugļi	0,015 (+)		0,01 (*)
0110010	Greipfrūti			
0110020	Apelsīni			
0110030	Citroni			
0110040	Laimi			
0110050	Mandarīni			
0110990	Citi (2)			
0120000	Koku rieksti			0,01 (*)
0120010	Mandeles	0,02 (+)		
0120020	Brazīlijas rieksti	0,01 (*)		
0120030	Indijas rieksti	0,01 (*)		
0120040	Kastaņi	0,01 (*)		
0120050	Kokosrieksti	0,01 (*)		
0120060	Lazdu rieksti	0,02 (+)		
0120070	Makadāmijas rieksti	0,01 (*)		
0120080	Pekanrieksti	0,01 (*)		
0120090	Pīniju rieksti	0,01 (*)		
0120100	Pistācijas	0,01 (*)		
0120110	Valrieksti	0,02 (+)		
0120990	Citi (2)	0,01 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0130000	Sēkleņi	0,03 (+)		0,01 (*)
0130010	Āboli			
0130020	Bumbieri			
0130030	Cidonijas			
0130040	Mespili			
0130050	Lokvas/Japānas mespili			
0130990	Citi (2)			
0140000	Kauleņi			0,01 (*)
0140010	Aprikozes	0,02 (+)		
0140020	Ķirši (saldie)	0,01 (*)		
0140030	Persiki	0,02 (+)		
0140040	Plūmes	0,01 (*) (+)		
0140990	Citi (2)	0,01 (*)		
0150000	Ogas un sīkie augļi			
0151000	a) vīnogas	0,01 (*) (+)		0,01 (*)
0151010	Galda vīnogas			
0151020	Vīna vīnogas			
0152000	b) zemenes	0,15 (+)		0,3 (+)
0153000	c) ogas uz dzinumiem			0,01 (*)
0153010	Kazenes	0,08 (+)		
0153020	Ziemeļu kauleņi	0,01 (*)		
0153030	Avenes (sarkanās un dzeltenās)	0,08 (+)		
0153990	Citi (2)	0,01 (*)		
0154000	d) citi sīkie augļi un ogas	0,01 (*)		0,01 (*)
0154010	Zīlenes			
0154020	Dzērvenes			
0154030	Jānogas (baltās un sarkanās) un upenes	(+)		
0154040	Ērkšķogas (dzeltenās, sarkanās un zaļās)	(+)		
0154050	Mežrozīšu paaugļi			
0154060	Zīdkoka ogas (baltās un melnās)			
0154070	Vilkābeles ogas			
0154080	Plūškoka ogas			
0154990	Citi (2)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0160000	Dažādi augļi			0,01 (*)
0161000	a) <i>ar ēdamu mizu</i>	0,01 (*)		
0161010	Dateles			
0161020	Vīģes			
0161030	Galda olīvas			
0161040	Kumkvati			
0161050	Karambolas			
0161060	Hurmas			
0161070	Javas salas plūmes			
0161990	Citi (2)			
0162000	b) <i>mazi, ar neēdamu mizu</i>	0,01 (*)		
0162010	Kivi augļi (dzeltenī, sarkani un zaļi)			
0162020	Liči			
0162030	Pasifloru augļi			
0162040	Opuncijas			
0162050	Hrizofilas			
0162060	Amerikas hurmas			
0162990	Citi (2)			
0163000	c) <i>lieli, ar neēdamu mizu</i>			
0163010	Avokado	0,01 (*)		
0163020	Banāni	0,01 (*)		
0163030	Mango	0,01 (*)		
0163040	Papaijas	0,03 (+)		
0163050	Granātāboli	0,01 (*)		
0163060	Čerimijas	0,01 (*)		
0163070	Gvajaves	0,01 (*)		
0163080	Ananasi	0,01 (*)		
0163090	Maizeskoka augļi	0,01 (*)		
0163100	Duriāni	0,01 (*)		
0163110	Guanabanas	0,01 (*)		
0163990	Citi (2)	0,01 (*)		
0200000	SVAIGI VAI SALDĒTI DĀRZEŅI			
0210000	Sakņu un bumbuļu dārzeņi	0,01 (*)		
0211000	a) <i>kartupeļi</i>	(+)	0,01 (*)	0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0212000	b) <i>tropiskie sakņu un bumbuļu dārzeņi</i>		0,01 (*)	0,01 (*)
0212010	Manioki			
0212020	Batātes			
0212030	Jamsi			
0212040	Marantas			
0212990	Citi (2)			
0213000	c) <i>citi sakņu un bumbuļu dārzeņi, izņemot cukurbietes</i>			
0213010	Galda bietes		0,05 (*) (+)	0,15 (+)
0213020	Burkāni		0,01 (*)	0,01 (*)
0213030	Sakņu selerijas		0,01 (*)	0,01 (*)
0213040	Mārrutki		0,01 (*)	0,01 (*)
0213050	Topinambūri		0,01 (*)	0,01 (*)
0213060	Pastinaki		0,01 (*)	0,01 (*)
0213070	Sakņu pētersīļi		0,01 (*)	0,01 (*)
0213080	Redīsi	(+)	0,01 (*)	0,01 (*)
0213090	Puravlapu plostbārži		0,01 (*)	0,01 (*)
0213100	Kāļi		0,01 (*)	0,01 (*)
0213110	Rāceņi		0,01 (*)	0,01 (*)
0213990	Citi (2)		0,01 (*)	0,01 (*)
0220000	Sīpolu dārzeņi	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0220010	Ķiploki	(+)		
0220020	Sīpoli	(+)		
0220030	Šalotes	(+)		
0220040	Lielie loksīpoli un Velsas sīpoli	(+)		
0220990	Citi (2)			
0230000	Augļu dārzeņi		0,01 (*)	0,01 (*)
0231000	a) <i>nakteņu dzimtas augi</i>			
0231010	Tomāti	0,09 (+)		
0231020	Dārzeņpipari/paprika	0,07 (+)		
0231030	Baklažāni	0,09 (+)		
0231040	Okra/"Dāmu pirkstiņi"	0,01 (*)		
0231990	Citi (2)	0,01 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0232000	b) <i>ķirbjaugi ar ēdamu mizu</i>	0,04		
0232010	Gurķi	(+)		
0232020	Pipargurķīši	(+)		
0232030	Tumšzaļie kabači	(+)		
0232990	Citi (2)			
0233000	c) <i>ķirbjaugi ar neēdamu mizu</i>	0,01 (*)		
0233010	Melones	(+)		
0233020	Lielaugļu ķirbji	(+)		
0233030	Arbūzi	(+)		
0233990	Citi (2)			
0234000	d) <i>cukurkukurūza</i>	0,01 (*)		
0239000	e) <i>citi augļu dārzeņi</i>	0,01 (*)		
0240000	Krustziežu dārzeņi (izņemot krustziežu dzimtas augu saknes un jaunās lapiņas)	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0241000	a) <i>ziedoši krustziežu dzimtas dārzeņi</i>			
0241010	Brokoļi			
0241020	Ziedkāposti			
0241990	Citi (2)			
0242000	b) <i>galviņu krustzieži</i>			
0242010	Briseles kāposti			
0242020	Galviņkāposti			
0242990	Citi (2)			
0243000	c) <i>lapu krustzieži</i>			
0243010	Ķīnas kāposti	(+)		
0243020	Lapu kāposti			
0243990	Citi (2)			
0244000	d) <i>kolrābji</i>			
0250000	Lapu dārzeņi, garšaugi un ēdami ziedi			
0251000	a) <i>salāti un salātveidīgie</i>		0,01 (*)	0,01 (*)
0251010	Salātu baldriņi	2 (+)		
0251020	Salāti	0,09 (+)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0251030	Platlapu cigoriņi/endīvijas	0,1 (+)		
0251040	Kressalāti un citi dīgsti un dzinumi	0,01 (*)		
0251050	Barbarejas	0,01 (*)		
0251060	Sējas pazvērītes/rukolas salāti	0,015 (+)		
0251070	Brūnās sinepes	0,01 (*)		
0251080	Augu (tostarp <i>Brassica</i> ģints sugu) jaunās lapīņas	2 (+)		
0251990	Citi (2)	0,01 (*)		
0252000	b) <i>spināti un tiem līdzīgu augu lapas</i>	0,01 (*)		
0252010	Spināti		0,01 (*)	0,3 (+)
0252020	Anakampseras		0,01 (*)	0,01 (*)
0252030	Mangoldi/lapu bietes		0,05 (*) (+)	0,3 (+)
0252990	Citi (2)		0,01 (*)	0,01 (*)
0253000	c) <i>vīnkoku un līdzīgu sugu augu lapas</i>	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0254000	d) <i>ūdenskreses</i>	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0255000	e) <i>lapu cigoriņi</i>	0,01 (*) (+)	0,01 (*)	0,01 (*)
0256000	f) <i>garšaugi un ēdami ziedi</i>		0,02 (*)	
0256010	Kārvele	2 (+)		7 (+)
0256020	Maurloki	2 (+)		7 (+)
0256030	Lapu selerijas	0,09 (+)		7 (+)
0256040	Pētersīlis	2 (+)		7 (+)
0256050	Salvija	2 (+)		7 (+)
0256060	Rozmarīns	2 (+)		7 (+)
0256070	Timināns	2 (+)		7 (+)
0256080	Baziliks un ēdami ziedi	2 (+)		7 (+)
0256090	Lauru lapas	2 (+)		7 (+)
0256100	Estragons	2 (+)		0,3 (+)
0256990	Citi (2)	0,02 (*)		0,02 (*)
0260000	Pākšaugi		0,01 (*)	0,01 (*)
0260010	Pupas (ar pākstīm)	0,03 (+)		
0260020	Pupas (bez pākstīm)	0,01 (*)		
0260030	Zirņi (ar pākstīm)	0,03 (+)		
0260040	Zirņi (bez pākstīm)	0,01 (*)		
0260050	Lēcas	0,01 (*)		
0260990	Citi (2)	0,01 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0270000	Stublāju dārzeņi	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0270010	Spargēļi	(+)		
0270020	Lapu artišoki			
0270030	Selerijas			
0270040	Fenheļi			
0270050	Artišoki			
0270060	Puravi			
0270070	Rabarberi			
0270080	Bambusa dzinumi			
0270090	Palmu serdes			
0270990	Citi (2)			
0280000	Sēnes, sūnas un ķērpji	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0280010	Kultivētas sēnes			
0280020	Savvaļas sēnes			
0280990	Sūnas un ķērpji			
0290000	Alģes un prokarioti	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0300000	PĀKŠAUGI	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0300010	Pupas			
0300020	Lēcas			
0300030	Zirņi			
0300040	Lupīnas			
0300990	Citi (2)			
0400000	EĻĻAS AUGU SĒKLAS UN AUGĻI	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0401000	Eļļas augu sēklas			
0401010	Linsēklas			
0401020	Zemesrieksti			
0401030	Magoņu sēklas			
0401040	Sezama sēklas			
0401050	Saulespuķu sēklas			
0401060	Rapšu sēklas			
0401070	Sojas pupas			
0401080	Sinepju sēklas			
0401090	Kokvilnas sēklas			
0401100	Ķirbju sēklas			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0401110	Saflora sēklas			
0401120	Gurķenes sēklas			
0401130	Sējas idras sēklas			
0401140	Kaņepju sēklas			
0401150	Rīcinauga sēklas			
0401990	Citi (2)			
0402000	Elļas augu augļi			
0402010	Olīvas elļas ražošanai			
0402020	Elļas palmas kodoli			
0402030	Elļas palmas augļi			
0402040	Kapoki			
0402990	Citi (2)			
0500000	GRAUDAUGI	0,01 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0500010	Mieži			
0500020	Griķi un citi pseidograudaugi			
0500030	Kukurūza			
0500040	Prosa			
0500050	Auzas			
0500060	Rīsi			
0500070	Rudzi			
0500080	Sorgo			
0500090	Kvieši			
0500990	Citi (2)			
0600000	TĒJAS, KAFIJA, ZĀĻU TĒJAS, KAKAO UN CERATONIJAS	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0610000	Tējas			
0620000	Kafijas pupiņas			
0630000	Zāļu tējas no			
0631000	a) <i>ziediem</i>			
0631010	Kumelīte			
0631020	Hibisks			
0631030	Roze			
0631040	Jasmīns			
0631050	Liepa			
0631990	Citi (2)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0632000	b) <i>lapām un garšaugiem</i>			
0632010	Zemene			
0632020	Roibosa krūms			
0632030	Mate			
0632990	Citi (2)			
0633000	c) <i>saknēm</i>			
0633010	Baldriāns			
0633020	Žeņšeņs			
0633990	Citi (2)			
0639000	d) <i>jebkurām citām auga daļām</i>			
0640000	Kakao pupiņas			
0650000	Ceratonija/Ceratonijas augļi			
0700000	APIŅI	0,1	0,05 (*)	0,05 (*)
0800000	GARŠVIELAS			
0810000	Sēklas	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810010	Anīsa sēklas			
0810020	Sējas melnsēklītes sēklas			
0810030	Selerija			
0810040	Koriandrs			
0810050	Ķīmenes			
0810060	Dilles			
0810070	Fenhelis			
0810080	Grieķu sieramoliņa sēklas			
0810090	Muskatrieksts			
0810990	Citi (2)			
0820000	Augļi	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820010	Jamaikas pipari			
0820020	Sičuānas pipari			
0820030	Pļavas ķīmenes			
0820040	Kardamons			
0820050	Kadiķogas			
0820060	Pipari (baltie, melnie un zaļie)			
0820070	Vaniļa			
0820080	Tamarinda augļi			
0820990	Citi (2)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0830000	Mizas	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0830010	Kanēlis			
0830990	Citi (2)			
0840000	Saknes vai sakneņi			
0840010	Lakricas sakne	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840020	Ingvers	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840030	Kurkuma	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840040	Mārrutki	(+)	(+)	(+)
0840990	Citi (2)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850000	Pumpuri	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850010	Krustnagliņas			
0850020	Kaperi			
0850990	Citi (2)			
0860000	Ziedu drīksnas	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0860010	Safrāns			
0860990	Citi (2)			
0870000	Sēklsedzes	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0870010	Muskatrieksta miza			
0870990	Citi (2)			
0900000	AUGI CUKURA RAŽOŠANAI	0,01 (*)		
0900010	Cukurbiešu saknes		0,05 (*) (+)	0,05 (*) (+)
0900020	Cukurniedres		0,01 (*)	0,01 (*)
0900030	Cigoriņu saknes		0,01 (*)	0,01 (*)
0900990	Citi (2)		0,01 (*)	0,01 (*)
1000000	DZĪVNIEKU IZCELSMES PRODUKTI – SAUSZEMES DZĪVNIEKI		0,05 (*)	0,05 (*)
1010000	Audi			
1011000	a) <i>cūku</i>	0,01 (*)		
1011010	Muskuļi		(+)	
1011020	Taukaudi		(+)	
1011030	Aknas		(+)	
1011040	Nieres		(+)	
1011050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)			
1011990	Citi (2)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1012000	b) <i>liellopu</i>			
1012010	Muskuļi	0,01 (*)	(+)	
1012020	Taukaudi	0,01 (*)	(+)	
1012030	Aknas	0,02	(+)	
1012040	Nieres	0,01 (*)	(+)	
1012050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,02		
1012990	Citi (2)	0,01 (*)		
1013000	c) <i>aitu</i>			
1013010	Muskuļi	0,02	(+)	
1013020	Taukaudi	0,05	(+)	
1013030	Aknas	0,025	(+)	
1013040	Nieres	0,02	(+)	
1013050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,05		
1013990	Citi (2)	0,01 (*)		
1014000	d) <i>kazu</i>			
1014010	Muskuļi	0,01 (*)	(+)	
1014020	Taukaudi	0,01 (*)	(+)	
1014030	Aknas	0,02	(+)	
1014040	Nieres	0,01 (*)	(+)	
1014050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,02		
1014990	Citi (2)	0,01 (*)		
1015000	e) <i>zirgu</i>			
1015010	Muskuļi	0,01 (*)		
1015020	Taukaudi	0,01 (*)		
1015030	Aknas	0,02		
1015040	Nieres	0,01 (*)		
1015050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,02		
1015990	Citi (2)	0,01 (*)		
1016000	f) <i>mājputnu</i>	0,01 (*)		
1016010	Muskuļi			
1016020	Taukaudi			
1016030	Aknas			
1016040	Nieres			
1016050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)			
1016990	Citi (2)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1017000	g) <i>citū lauksaimniecības dzīvnieku</i>			
1017010	Muskuļi	0,01 (*)		
1017020	Taukaudi	0,01 (*)		
1017030	Aknas	0,02		
1017040	Nieres	0,01 (*)		
1017050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,02		
1017990	Citi (2)	0,01 (*)		
1020000	Piens	0,01 (*)		
1020010	Liellopi			
1020020	Aitas			
1020030	Kazas			
1020040	Zirgi			
1020990	Citi (2)			
1030000	Putnu olas	0,01 (*)		
1030010	Cāļi [Vistas]			
1030020	Pīles			
1030030	Zosis			
1030040	Paipalas			
1030990	Citi (2)			
1040000	Medus un pārējie biškopības produkti	0,05 (*)		
1050000	Abinieki un rūpuļi	0,01 (*)		
1060000	Sauszemes bezmugurkaulnieki	0,01 (*)		
1070000	Sauszemes savvaļas mugurkaulnieki	0,01 (*)		

(*) Norāda zemāko analītiski nosakāmo daudzumu.

(**) Pesticīdu kodu kombinācijas, uz kurām attiecas MAL, kas noteikti III pielikuma B daļā.

(a) Jāiekļauj atsauce uz I pielikumu, kurā redzams pilnīgs to augu un dzīvnieku izcelsmes produktu saraksts, kam piemēro MAL.

(F) = Šķīst taukos.

Abamektīns (avermektīna B1a, avermektīna B1b un avermektīna B1a delta-8,9 izomēra summa) (F) (R)

(R) = Atlieku definīcija atšķiras šādām pesticīdu kodu kombinācijām:

Abamektīns — kods 1000000, izņemot 1040000: avermektīns B1a

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0110000 Citrusaugļi

0110010 Greipfrūti

0110020 Apelsīni

0110030 Citroni

0110040 Laimi

0110050 Mandarīni

0110990 Citi

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm un atlieku noteikšanas izmēģinājumiem nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0120010 Mandeles

0120060 Lazdu rieksti

0120110 Valrieksti

0130000 Sēkleņi

0130010 Āboli

0130020 Bumbieri

0130030 Cidonijas

0130040 Mespili

0130050 Lokvas/Japānas mespili

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0140010 Aprikozes

0140030 Persiki

0140040 Plūmes

0151000 a) vīnogas

0151010 Galda vīnogas

0151020 Vīna vīnogas

0152000 b) zemenes

0153010 Kazeses

0153030 Avenes (sarkanās un dzeltenās)

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm un atlieku noteikšanas izmēģinājumiem nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0154030 Jānogas (baltās un sarkanās) un upenes

0154040 Ērkšķogas (dzeltenās, sarkanās un zaļās)

0163040 Papaijas

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0211000 a) kartupeļi

0213080 Redīsi

0220010 Ķiploki

0220020 Sīpoli

0220030 Šalotes

0220040 Lielie loksīpoli un Velsas sīpoli

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm un atlieku noteikšanas izmēģinājumiem nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0231010 Tomāti

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0231020 Dārzenpipari/paprika

0231030 Baklažāni

0232010 Gurķi

0232020 Pipargurķīši

0232030 Tumšzaļie kabači

0233010 Melones

0233020 Lielaugļu ķirbji

0233030 Arbūzi

0243010 Ķīnas kāposti

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm un atlieku noteikšanas izmēģinājumiem nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0251010 Salātu baldriņi

0251020 Salāti

0251030 Platlapu cigoriņi/endīvijas

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0251060 Sējas pazvērītes/rukolas salāti

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm un atlieku noteikšanas izmēģinājumiem nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0251080 Augu (tostarp *Brassica* ģints sugu) jaunās lapinās

0255000 e) lapu cigoriņi

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0256010 Kārvele

0256020 Maurloki

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm un atlieku noteikšanas izmēģinājumiem nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0256030 Lapu selerijas

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0256040 Pētersīlis

0256050 Salvija

0256060 Rozmarīns

0256070 Timiāns

0256080 Baziliks un ēdamie ziedi

0256090 Lauru lapas

0256100 Estragons

0260010 Pupas (ar pākstīm)

0260030 Zirņi (ar pākstīm)

0270060 Puravi

- (+) Piemērojamais maksimālais atlieku līmenis mārrotkiem (*Armoracia rusticana*) garšvielu grupā (kods 0840040) ir tas pats, kas noteikts mārrotkiem (*Armoracia rusticana*) dārzeņu kategorijas sakņu un bumbuļu dārzeņu grupā (kods 0213040), ņemot vērā atlieku līmeņa izmaiņas, ko rada apstrāde (kaltēšana) atbilstīgi Regulas (EK) Nr. 396/2005 20. panta 1. punktam.

0840040 Mārrotki

Desmedifāms

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par metabolismu kultūraugos nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0213010 Galda bietes

0252030 Mangoldi/lapu bietes

- (+) Piemērojamais maksimālais atlieku līmenis mārrotkiem (*Armoracia rusticana*) garšvielu grupā (kods 0840040) ir tas pats, kas noteikts mārrotkiem (*Armoracia rusticana*) dārzeņu kategorijas sakņu un bumbuļu dārzeņu grupā (kods 0213040), ņemot vērā atlieku līmeņa izmaiņas, ko rada apstrāde (kaltēšana) atbilstīgi Regulas (EK) Nr. 396/2005 20. panta 1. punktam.

0840040 Mārrotki

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par metabolismu kultūraugos nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0900010 Cukurbiešu saknes

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

1011010 Muskulī

1011020 Taukaudi

1011030 Aknas

1011040 Nieres

1012010 Muskulī

1012020 Taukaudi

1012030 Aknas

1012040 Nieres

1013010 Muskulī

1013020 Taukaudi

1013030 Aknas

1013040 Nieres

1014010 Muskulī

1014020 Taukaudi

1014030 Aknas

1014040 Nieres

Fenmedifāms

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par stabilitāti uzglabāšanā nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0152000 b) zemenes

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par metabolismu kultūraugos un metabolismu augsekas kultūrās nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0213010 Galda bietes

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par atlieku noteikšanas izmēģinājumiem, metabolismu kultūraugos un metabolismu augsekas kultūrās nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0252010 Spināti

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par metabolismu kultūraugos un metabolismu augsekas kultūrās nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0252030 Mangoldi/lapu bietes

0256010 Kārvele

0256020 Maurloki

0256030	Lapu selerijas
0256040	Pētersīlis
0256050	Salvija
0256060	Rozmarīns
0256070	Timiāns
0256080	Baziliks un ēdamie ziedi
0256090	Lauru lapas
0256100	Estragons

- (+) Piemērojamais maksimālais atlieku līmenis mārrutkiem (*Armoracia rusticana*) garšvielu grupā (kods 0840040) ir tas pats, kas noteikts mārrutkiem (*Armoracia rusticana*) dārzeņu kategorijas sakņu un bumbuļu dārzeņu grupā (kods 0213040), ņemot vērā atlieku līmeņa izmaiņas, ko rada apstrāde (kaltēšana) atbilstīgi Regulas (EK) Nr. 396/2005 20. panta 1. punktam.

0840040 Mārrutki

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par atlieku noteikšanas izmēģinājumiem, metabolismu kultūraugos un metabolismu augsekas kultūrās nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0900010 Cukurbiešu saknes”

b) pievieno šādas slejas par dihlorpropu, haloksifopu un orizalīnu:

“Pesticīdu atliekas un maksimālie atlieku līmeņi (mg/kg)

Kods	Produktu grupas un atsevišķu produktu piemēri, uz ko attiecas MAL ^(a)	Dihlorprops (dihlorpropa (tai skaitā dihlorpropa-P), tā sāļu, esteru un konjugātu summa, izteikta kā dihlorprops) (R)	Haloksifops (haloksifopa, tā sāļu, esteru un konjugātu summa, izteikta kā haloksifops (R- un S- izomēru summa jebkādā attiecībā)) (F) (R)	Orizalīns (F)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0100000	SVAIGI VAI SALDĒTI AUGĻI; KOKU RIEKSTI		0,01 (*)	0,01 (*)
0110000	Citrusaugļi			
0110010	Greipfrūti	0,02 (*)		
0110020	Apelsīni	0,3		
0110030	Citroni	0,02 (*)		
0110040	Laimi	0,02 (*)		
0110050	Mandarīni	0,02 (*)		
0110990	Citi (2)	0,02 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0120000	Koku rieksti	0,02 (*)		
0120010	Mandeles			
0120020	Brazīlijas rieksti			
0120030	Indijas rieksti			
0120040	Kastaņi			
0120050	Kokosrieksti			
0120060	Lazdu rieksti			
0120070	Makadāmijas rieksti			
0120080	Pekanrieksti			
0120090	Pīniju rieksti			
0120100	Pistācijas			
0120110	Valrieksti			
0120990	Citi (2)			
0130000	Sēkleņi	0,02 (*)		
0130010	Āboli			
0130020	Bumbieri			
0130030	Cidonijas			
0130040	Mespili			
0130050	Lokvas/Japānas mespili			
0130990	Citi (2)			
0140000	Kauleņi	0,02 (*)		
0140010	Aprikozes			
0140020	Ķirši (saldie)			
0140030	Persiki			
0140040	Plūmes			
0140990	Citi (2)			
0150000	Ogas un sīkie augļi	0,02 (*)		
0151000	a) vīnogas			
0151010	Galda vīnogas			
0151020	Vīna vīnogas			
0152000	b) zemenes			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0153000	c) ogas uz dzinumiem			
0153010	Kazenes			
0153020	Ziemeļu kaulenes			
0153030	Avenes (sarkanās un dzeltenās)			
0153990	Citi (2)			
0154000	d) citi sīkie augļi un ogas			
0154010	Zīlenes			
0154020	Dzērvenes			
0154030	Jānogas (baltās un sarkanās) un upenes			
0154040	Ērkšķogas (dzeltenās, sarkanās un zaļās)			
0154050	Mežrozū paaugļi			
0154060	Zīdkoka ogas (baltās un melnās)			
0154070	Vilkābeles ogas			
0154080	Plūškoka ogas			
0154990	Citi (2)			
0160000	Dažādi augļi	0,02 (*)		
0161000	a) ar ēdamu mizu			
0161010	Dateles			
0161020	Vīģes			
0161030	Galda olīvas			
0161040	Kumkvati			
0161050	Karambolas			
0161060	Hurmas			
0161070	Javas salas plūmes			
0161990	Citi (2)			
0162000	b) mazi, ar neēdamu mizu			
0162010	Kivi augļi (dzeltenī, sarkani un zaļi)			(+)
0162020	Liči			
0162030	Pasifloru augļi			
0162040	Opuncijas			
0162050	Hrizofilas			
0162060	Amerikas hurmas			
0162990	Citi (2)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0163000	c) <i>lieli, ar neēdamu mizu</i>			
0163010	Avokado			
0163020	Banāni			
0163030	Mango			
0163040	Papaijas			
0163050	Granātāboli			
0163060	Čerimojas			
0163070	Gvajaves			
0163080	Ananasi			
0163090	Maizeskoka augļi			
0163100	Duriāni			
0163110	Guanabanas			
0163990	Citi (2)			
0200000	SVAIGI VAI SALDĒTI DĀRZEŅI			
0210000	Sakņu un bumbuļu dārzeņi	0,02 (*)		0,01 (*)
0211000	a) <i>kartupeļi</i>		0,01 (*)	
0212000	b) <i>tropiskie sakņu un bumbuļu dārzeņi</i>		0,01 (*)	
0212010	Manioki			
0212020	Batātes			
0212030	Jamsi			
0212040	Marantas			
0212990	Citi (2)			
0213000	c) <i>citi sakņu un bumbuļu dārzeņi, izņemot cukurbietes</i>			
0213010	Galda bietes		0,01 (*)	
0213020	Burkāni		0,09 (+)	
0213030	Sakņu selerijas		0,01 (*)	
0213040	Mārrutki		0,01 (*)	
0213050	Topinambūri		0,01 (*)	
0213060	Pastinaki		0,01 (*)	
0213070	Sakņu pētersīļi		0,01 (*)	
0213080	Redīsi		0,01 (*)	
0213090	Puravlapu plostbārži		0,01 (*)	
0213100	Kāļi		0,01 (*)	
0213110	Rāceņi		0,01 (*)	
0213990	Citi (2)		0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0220000	Sīpolu dārzeņi	0,02 (*)		0,01 (*)
0220010	Ķiploki		0,01 (*)	
0220020	Sīpoli		0,2 (+)	
0220030	Šalotes		0,01 (*)	
0220040	Lielie loksīpoli un Velsas sīpoli		0,01 (*)	
0220990	Citi (2)		0,01 (*)	
0230000	Augļu dārzeņi	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0231000	a) <i>nakteņu dzimtas augi</i>			
0231010	Tomāti			
0231020	Dārzeņpipari/paprika			
0231030	Baklažāni			
0231040	Okra/"Dāmu pirkstiņi"			
0231990	Citi (2)			
0232000	b) <i>ķirbjaugi ar ēdamu mizu</i>			
0232010	Gurķi			
0232020	Pipargurķīši			
0232030	Tumšzaļie kabači			
0232990	Citi (2)			
0233000	c) <i>ķirbjaugi ar neēdamu mizu</i>			
0233010	Melones			
0233020	Lielaugļu ķirbji			
0233030	Arbūzi			
0233990	Citi (2)			
0234000	d) <i>cukurkukurūza</i>			
0239000	e) <i>citi augļu dārzeņi</i>			
0240000	Krustziežu dārzeņi (izņemot krustziežu dzimtas augu saknes un jaunās lapiņas)	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0241000	a) <i>ziedoši krustziežu dzimtas dārzeņi</i>			
0241010	Brokoļi			
0241020	Ziedkāposti			
0241990	Citi (2)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0242000	b) <i>galviņu krustzieži</i>			
0242010	Briseles kāposti			
0242020	Galviņkāposti			
0242990	Citi (2)			
0243000	c) <i>lapu krustzieži</i>			
0243010	Ķīnas kāposti			
0243020	Lapu kāposti			
0243990	Citi (2)			
0244000	d) <i>kolrābji</i>			
0250000	Lapu dārzeņi, garšaugi un ēdami ziedi			
0251000	a) <i>salāti un salātveidīgie</i>	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0251010	Salātu baldriņi			
0251020	Salāti			
0251030	Platlapu cigoriņi/endīvijas			
0251040	Kressalāti un citi dīgsti un dzinumi			
0251050	Barbarejas			
0251060	Sējas pazvērītes/rukolas salāti			
0251070	Brūnās sinepes			
0251080	Augu (tostarp <i>Brassica</i> ģints sugu) jaunās lapiņas			
0251990	Citi (2)			
0252000	b) <i>spināti un tiem līdzīgu augu lapas</i>	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0252010	Spināti			
0252020	Anakampseras			
0252030	Mangoldi/lapu bietes			
0252990	Citi (2)			
0253000	c) <i>vīnkoku un līdzīgu sugu augu lapas</i>	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0254000	d) <i>ūdenskreses</i>	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0255000	e) <i>lapu cigoriņi</i>	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0256000	f) <i>garšaugi un ēdami ziedi</i>	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0256010	Kārvele			
0256020	Maurloki			
0256030	Lapu selerijas			
0256040	Pētersīlis			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0256050	Salviņa			
0256060	Rozmarīns			
0256070	Timināns			
0256080	Baziliks un ēdamie ziedi			
0256090	Lauru lapas			
0256100	Estragons			
0256990	Citi (2)			
0260000	Pākšaugi	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0260010	Pupas (ar pākstīm)			
0260020	Pupas (bez pākstīm)			
0260030	Zirņi (ar pākstīm)			
0260040	Zirņi (bez pākstīm)			
0260050	Lēcas			
0260990	Citi (2)			
0270000	Stublāju dārzeņi	0,02 (*)	0,01 (*)	
0270010	Sparģeļi			0,05 (*) (+)
0270020	Lapu artišoki			0,01 (*)
0270030	Selerijas			0,01 (*)
0270040	Fenheļi			0,01 (*)
0270050	Artišoki			0,01 (*)
0270060	Puravi			0,01 (*)
0270070	Rabarberi			0,01 (*)
0270080	Bambusa dzinummi			0,01 (*)
0270090	Palma serdes			0,01 (*)
0270990	Citi (2)			0,01 (*)
0280000	Sēnes, sūnas un ķērpji	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0280010	Kultivētas sēnes			
0280020	Savvaļas sēnes			
0280990	Sūnas un ķērpji			
0290000	Alģes un prokarioti	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
0300000	PĀKŠAUGI	0,02 (*)		0,01 (*)
0300010	Pupas		0,15 (+)	
0300020	Lēcas		0,01 (*)	
0300030	Zirņi		0,15 (+)	
0300040	Lupīnas		0,01 (*)	
0300990	Citi (2)		0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0400000	EĻĻAS AUGU SĒKLAS UN AUGĻI	0,02 (*)		0,01 (*)
0401000	Eļļas augu sēklas			
0401010	Linsēklas		0,01 (*)	
0401020	Zemesrieksti		0,01 (*)	
0401030	Magoņu sēklas		0,01 (*)	
0401040	Sezama sēklas		0,01 (*)	
0401050	Saulespuķu sēklas		0,4 (+)	
0401060	Rapšu sēklas		0,2 (+)	
0401070	Sojas pupas		0,01 (*)	
0401080	Sinepju sēklas		0,01 (*)	
0401090	Kokvilnas sēklas		0,01 (*)	
0401100	Ķirbju sēklas		0,01 (*)	
0401110	Saflora sēklas		0,01 (*)	
0401120	Gurķenes sēklas		0,01 (*)	
0401130	Sējas idras sēklas		0,01 (*)	
0401140	Kaņepju sēklas		0,01 (*)	
0401150	Rīcinauga sēklas		0,01 (*)	
0401990	Citi (2)		0,01 (*)	
0402000	Eļļas augu augļi		0,01 (*)	
0402010	Olīvas eļļas ražošanai			
0402020	Eļļas palmas kodoli			
0402030	Eļļas palmas augļi			
0402040	Kapoki			
0402990	Citi (2)			
0500000	GRAUDAUGI		0,01 (*)	0,01 (*)
0500010	Mieži	0,1		
0500020	Griķi un citi pseidograudaugi	0,02 (*)		
0500030	Kukurūza	0,02 (*)		
0500040	Prosa	0,02 (*)		
0500050	Auzas	0,1		
0500060	Rīsi	0,02 (*)		
0500070	Rudzi	0,1		
0500080	Sorgo	0,02 (*)		
0500090	Kvieši	0,1		
0500990	Citi (2)	0,02 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0600000	TĒJAS, KAFIJA, ZĀĻU TĒJAS, KAKAO UN CERATONIJAS	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0610000	Tējas			
0620000	Kafijas pupiņas			
0630000	Zāļu tējas no			
0631000	a) <i>ziediem</i>			
0631010	Kumelīte			
0631020	Hibisks			
0631030	Roze			
0631040	Jasmīns			
0631050	Liepa			
0631990	Citi (2)			
0632000	b) <i>lapām un garšaugiem</i>			
0632010	Zemene			
0632020	Roibosa krūms			
0632030	Mate			
0632990	Citi (2)			
0633000	c) <i>saknēm</i>			
0633010	Baldriāns			
0633020	Žeņšeņs			
0633990	Citi (2)			
0639000	d) <i>jebkurām citām auga daļām</i>			
0640000	Kakao pupiņas			
0650000	Ceratonija/Ceratonijas augļi			
0700000	APIŅI	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0800000	GARŠVIELAS			
0810000	Sēklas	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810010	Anīsa sēklas			
0810020	Sējas melnsēklītes sēklas			
0810030	Selerija			
0810040	Koriandrs			
0810050	Ķīmenes			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0810060	Dilles			
0810070	Fenhelis			
0810080	Grieķu sieramoliņa sēklas			
0810090	Muskatrieksts			
0810990	Citi (2)			
0820000	Augļi	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820010	Jamaikas pipari			
0820020	Sičuānas pipari			
0820030	Pļavas ķīmenes			
0820040	Kardamons			
0820050	Kadiķogas			
0820060	Pipari (baltie, melnie un zaļie)			
0820070	Vaniļa			
0820080	Tamarinda augļi			
0820990	Citi (2)			
0830000	Mizas	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0830010	Kanēlis			
0830990	Citi (2)			
0840000	Saknes vai sakneņi			
0840010	Lakricas sakne	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840020	Ingvers	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840030	Kurkuma	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840040	Mārrutki	(+)	(+)	(+)
0840990	Citi (2)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850000	Pumpuri	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850010	Krustnagliņas			
0850020	Kaperi			
0850990	Citi (2)			
0860000	Ziedu drīksnas	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0860010	Safrāns			
0860990	Citi (2)			
0870000	Sēklsedzes	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0870010	Muskatrieksta miza			
0870990	Citi (2)			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
0900000	AUGI CUKURA RAŽOŠANAI	0,02 (*)		0,01 (*)
0900010	Cukurbiešu saknes		0,2 (+)	
0900020	Cukurniedres		0,01 (*)	
0900030	Cigoriņu saknes		0,01 (*)	
0900990	Citi (2)		0,01 (*)	
1000000	DZĪVNIEKU IZCELSMES PRODUKTI – SAUSZEMES DZĪVNIEKI			
1010000	Audi			0,01 (*)
1011000	a) <i>cūku</i>			
1011010	Muskuļi	0,02 (*) (+)	0,01 (*) (+)	
1011020	Taukaudi	0,02 (*) (+)	0,01 (*) (+)	
1011030	Aknas	0,05 (*) (+)	0,03 (+)	
1011040	Nieres	0,1 (+)	0,06 (+)	
1011050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,1	0,06	
1011990	Citi (2)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1012000	b) <i>liellopu</i>			
1012010	Muskuļi	0,02 (*) (+)	0,01 (*) (+)	
1012020	Taukaudi	0,02 (*) (+)	0,01 (*) (+)	
1012030	Aknas	0,06 (+)	0,03 (+)	
1012040	Nieres	0,7 (+)	0,07 (+)	
1012050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,7	0,07	
1012990	Citi (2)	0,02 (*)	0,01 (*)	
1013000	c) <i>aitu</i>			
1013010	Muskuļi	0,02 (*) (+)	0,01 (*) (+)	
1013020	Taukaudi	0,02 (*) (+)	0,01 (*) (+)	
1013030	Aknas	0,06 (+)	0,03 (+)	
1013040	Nieres	0,7 (+)	0,07 (+)	
1013050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,7	0,07	
1013990	Citi (2)	0,02 (*)	0,01 (*)	
1014000	d) <i>kazu</i>			
1014010	Muskuļi	0,02 (*) (+)	0,01 (*) (+)	
1014020	Taukaudi	0,02 (*) (+)	0,01 (*) (+)	
1014030	Aknas	0,06 (+)	0,03 (+)	
1014040	Nieres	0,7 (+)	0,07 (+)	
1014050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,7	0,07	
1014990	Citi (2)	0,02 (*)	0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1015000	e) <i>zirgu</i>			
1015010	Muskuļi	0,02 (*)	0,01 (*)	
1015020	Taukaudi	0,02 (*)	0,01 (*)	
1015030	Aknas	0,06	0,03	
1015040	Nieres	0,7	0,07	
1015050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,7	0,07	
1015990	Citi (2)	0,02 (*)	0,01 (*)	
1016000	f) <i>mājputnu</i>			
1016010	Muskuļi	0,02 (*)	0,01 (*) (+)	
1016020	Taukaudi	0,02 (*)	0,015 (+)	
1016030	Aknas	0,05 (*)	0,03 (+)	
1016040	Nieres	0,05 (*)	0,01 (*)	
1016050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,05 (*)	0,03	
1016990	Citi (2)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1017000	g) <i>citu lauksaimniecības dzīvnieku</i>			
1017010	Muskuļi	0,02 (*)	0,01 (*)	
1017020	Taukaudi	0,02 (*)	0,01 (*)	
1017030	Aknas	0,06	0,03	
1017040	Nieres	0,7	0,07	
1017050	Pārtikai izmantojami subprodukti (kas nav aknas un nieres)	0,7	0,07	
1017990	Citi (2)	0,02 (*)	0,01 (*)	
1020000	Piens	0,01 (*)	0,015	0,01 (*)
1020010	Liellopi	(+)	(+)	
1020020	Aitas	(+)	(+)	
1020030	Kazas	(+)	(+)	
1020040	Zirgi			
1020990	Citi (2)			
1030000	Putnu olas	0,02 (*)	0,01 (*) (+)	0,01 (*)
1030010	Cāļi [Vistas]			
1030020	Pīles			
1030030	Zosis			
1030040	Paipalas			
1030990	Citi (2)			
1040000	Medus un pārējie biškopības produkti	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
1050000	Abinieki un rūpuļi	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1060000	Sauszemes bezmugurkaulnieki	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)
1070000	Sauszemes savvaļas mugurkaulnieki	0,02 (*)	0,01 (*)	0,01 (*)

(*) Norāda zemāko analītiski nosakāmo daudzumu.

(a) Jāiekļauj atsauce uz I pielikumu, kurā redzams pilnīgs to augu un dzīvnieku izcelsmes produktu saraksts, kam piemēro MAL.

(F) = Šķīst taukos.

Dihlorprops (dihlorpropa (tai skaitā dihlorpropa-P), tā sāļu, esteru un konjugātu summa, izteikta kā dihlorprops) (R)

(R) = Atlieku definīcija atšķiras šādām pesticīdu kodu kombinācijām:

Dihlorprops — kods 1000000, izņemot 1040000: Dihlorpropa (tai skaitā dihlorpropa-P) un tā sāļu summa, izteikta kā dihlorprops

(+) Piemērojamais maksimālais atlieku līmenis mārūtķiem (*Armoracia rusticana*) garšvielu grupā (kods 0840040) ir tas pats, kas noteikts mārūtķiem (*Armoracia rusticana*) dārzeņu kategorijas sakņu un bumbuļu dārzeņu grupā (kods 0213040), ņemot vērā atlieku līmeņa izmaiņas, ko rada apstrāde (kaltēšana) atbilstīgi Regulas (EK) Nr. 396/2005 20. panta 1. punktam.

0840040 Mārūtķi

(+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

1011010 Muskuļi

1011020 Taukaudi

1011030 Aknas

1011040 Nieres

1012010 Muskuļi

1012020 Taukaudi

1012030 Aknas

1012040 Nieres

1013010 Muskuļi

1013020 Taukaudi

1013030 Aknas

1013040 Nieres

1014010 Muskuļi

1014020 Taukaudi

1014030 Aknas

1014040 Nieres

1020010 Liellopi

1020020 Aitas

1020030 Kazas

Haloksifops (haloksifopa, tā sāļu, esteru un konjugātu summa, izteikta kā haloksifops (R- un S- izomēru summa jebkādā attiecībā)) (F) (R)

(R) = Atlieku definīcija atšķiras šādām pesticīdu kodu kombinācijām:

Haloksifops — kods 1000000, izņemot 1040000: Haloksifopa, tā sāļu un konjugātu summa, izteikta kā haloksifops (R- un S- izomēru summa jebkādā attiecībā)

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm, uzglabāšanas apstākļiem atlieku noteikšanas izmēģinājumos, analītiskajām metodēm atlieku noteikšanas izmēģinājumos un analītiskajām metodēm pētījumos par stabilitāti uzglabāšanā nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0213020 Burkāni

0220020 Sīpoli

0300010 Pupas

0300030 Zirņi

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm, par atlieku īpašībām apstrādātās precēs, uzglabāšanas apstākļiem atlieku noteikšanas izmēģinājumos, analītiskajām metodēm atlieku noteikšanas izmēģinājumos un analītiskajām metodēm pētījumos par stabilitāti uzglabāšanā nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0401050 Saulespuķu sēklas

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm, par atlieku īpašībām apstrādātās precēs, atlieku noteikšanas izmēģinājumiem, uzglabāšanas apstākļiem atlieku noteikšanas izmēģinājumos, analītiskajām metodēm atlieku noteikšanas izmēģinājumos, analītiskajām metodēm pētījumos par stabilitāti uzglabāšanā un labu lauksaimniecības praksi Ziemeļeiropas zonā nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0401060 Rapšu sēklas

- (+) Piemērojamais maksimālais atlieku līmenis mārrutkiem (*Armoracia rusticana*) garšvielu grupā (kods 0840040) ir tas pats, kas noteikts mārrutkiem (*Armoracia rusticana*) dārzeņu kategorijas sakņu un bumbuļu dārzeņu grupā (kods 0213040), ņemot vērā atlieku līmeņa izmaiņas, ko rada apstrāde (kaltēšana) atbilstīgi Regulas (EK) Nr. 396/2005 20. panta 1. punktam.

0840040 Mārrutki

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par analītiskajām metodēm, par atlieku īpašībām apstrādātās precēs, atlieku noteikšanas izmēģinājumiem, uzglabāšanas apstākļiem atlieku noteikšanas izmēģinājumos, analītiskajām metodēm atlieku noteikšanas izmēģinājumos un analītiskajām metodēm pētījumos par stabilitāti uzglabāšanā nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0900010 Cukurbiešu saknes

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par stabilitāti uzglabāšanā un analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

1011010 Muskuļi

1011020 Taukaudi

1011030 Aknas

1011040 Nieres

1012010 Muskuļi

1012020 Taukaudi

1012030 Aknas

1012040 Nieres

1013010 Muskuļi

1013020 Taukaudi**1013030 Aknas****1013040 Nieres****1014010 Muskuļi****1014020 Taukaudi****1014030 Aknas****1014040 Nieres****1016010 Muskuļi****1016020 Taukaudi****1016030 Aknas**

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par stabilitāti uzglabāšanā, par atlieku īpašībām apstrādātās precēs un analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

1020010 Liellopi**1020020 Aitas****1020030 Kazas**

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par stabilitāti uzglabāšanā un analītiskajām metodēm nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

1030000 Putnu olas**1030010 Cāļi****1030020 Pīles****1030030 Zosis****1030040 Paipalas****1030990 Citi****Orizalīns (F)**

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par atlieku noteikšanas izmēģinājumiem nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0162010 Kivi augļi (dzeltenī, sarkani un zaļi)

- (+) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde konstatēja, ka daļa informācijas par stabilitāti uzglabāšanā un metabolismu kultūraugos nav pieejama. Pārskatot MAL, Komisija ņems vērā pirmajā teikumā minēto informāciju, ja tā tiks iesniegta līdz 2017. gada 19. novembrī, vai minētās informācijas trūkumu, ja tā līdz norādītajam datumam netiks iesniegta.

0270010 Sparģeļi

- (+) Piemērojamais maksimālais atlieku līmenis mārrotkiem (*Armoracia rusticana*) garšvielu grupā (kods 0840040) ir tas pats, kas noteikts mārrotkiem (*Armoracia rusticana*) dārzeņu kategorijas sakņu un bumbuļu dārzeņu grupā (kods 0213040), ņemot vērā atlieku līmeņa izmaiņas, ko rada apstrāde (kaltešana) atbilstīgi Regulas (EK) Nr. 396/2005 20. panta 1. punktam.

0840040 Mārrotki

2) III pielikumu groza šādi:

- a) A daļā slejas par dihlorpropu, haloksifopu, tai skaitā haloksifopu-R, un orizalīnu svītro;
 - b) B daļā slejas par abamektīnu, desmedifāmu un fenmedifāmu svītro.
-

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2076**(2015. gada 18. novembris),****ar ko atklāj Savienības importa tarifa kvotas svaigai un saldētai Ukrainas izcelsmes cūkgaļai un nosaka šo kvotu pārvaldību**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 187. panta a), c) un d) punktu,

tā kā:

- (1) Ar Padomes Lēmumu 2014/668/ES ⁽²⁾ Padome atļāva Eiropas Savienības vārdā parakstīt un provizoriski piemērot Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses ("Nolīgums"). Nolīgumā ir paredzēta muitas nodokļu atcelšana Ukrainas izcelsmes preču importam saskaņā ar minētā nolīguma I nodaļas I pielikuma A daļu. Minētās I pielikuma A daļas papildinājumā ir paredzētas importa tarifa kvotas mājpūtņu gaļai.
- (2) Līdz brīdim, kad Nolīgums stāsies spēkā, saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 374/2014 ⁽³⁾ importa tarifa kvotas cūkgaļai 2014. un 2015. gadam ir atklātas un tiek pārvaldītas saskaņā ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 414/2014 ⁽⁴⁾.
- (3) Nolīgumu provizoriski piemēros no 2016. gada 1. janvāra. Tādēļ ikgadējie importa tarifa kvotu periodi ir jāatklāj no 2016. gada 1. janvāra. Lai pienācīgi ievērotu esošā un jaunā ražošanas, pārstrādes un patēriņa tirgus piegādes prasības Savienības cūkgaļas nozarē attiecībā uz piegādes konkurētspēju, noteiktību un nepārtrauktību un vajadzību aizsargāt minētā tirgus līdzsvaru, ir lietderīgi, ka minētas kvotas pārvalda Komisija atbilstīgi Regulas (ES) Nr. 1308/2013 184. panta 2. punkta b) apakšpunktam.
- (4) Komisijas Regulas (EK) Nr. 1301/2006 ⁽⁵⁾ 6. panta 3. punkts nosaka, ka Komisijas regulās, ar kurām reglamentē kādu konkrētu importa tarifa kvotu, var paredzēt tādas sistēmas piemērošanu, saskaņā ar kuru kvotas pārvalda, vispirms piešķirot importa tiesības un tad izdodot importa licences. Šāda sistēma ļautu operatoriem, kuri ir saņēmuši importa tiesības, kvotas periodā, pamatojoties uz faktiskajām tirdzniecības plūsmām, lemt par to, kurā brīdī tie vēlas pieteikties uz importa licenciēm.
- (5) Komisijas Regulā (EK) Nr. 376/2008 ⁽⁶⁾ izklāstīti sīki izstrādāti kopēji noteikumi, kas jāievēro, piemērojot importa un eksporta licenču un iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikātu sistēmu lauksaimniecības produktiem. Minētā regula būtu jāpiemēro importa licenciēm, kas izdotas saskaņā ar šo regulu, ja vien nav noteiktas kādas atkāpes.
- (6) Turklāt Regulas (EK) Nr. 1301/2006 noteikumi, kas attiecas uz pieteikumu iesniegšanu importa tiesību saņemšanai, pieteikumu iesniedzēju statusu un importa licenču izdošanu, būtu jāpiemēro importa licenciēm, kas izdotas saskaņā ar šo regulu, neskarot šajā regulā noteiktos papildu nosacījumus.

⁽¹⁾ OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.

⁽²⁾ Padomes 2014. gada 23. jūnija Lēmums 2014/668/ES par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopieni un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, attiecībā uz nolīguma III sadaļu (izņemot noteikumus par attieksmi pret trešo valstu valstspiederīgajiem, kas kā darba ņēmēji likumīgi nodarbināti otras Puses teritorijā) un IV, V, VI un VII sadaļu, kā arī saistītajiem pielikumiem un protokoliem (OV L 278, 20.9.2014., 1. lpp.).

⁽³⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2014. gada 16. aprīļa Regula (ES) Nr. 374/2014 par muitas nodokļu samazināšanu vai atcelšanu Ukrainas izcelsmes precēm (OV L 118, 22.4.2014., 1. lpp.).

⁽⁴⁾ Komisijas 2014. gada 23. aprīļa Īstenošanas regula (ES) Nr. 414/2014, ar ko atver Savienības importa tarifu kvotas Ukrainas izcelsmes svaigai un saldētai cūkgaļai un paredz to pārvaldību (OV L 121, 24.4.2014., 44. lpp.).

⁽⁵⁾ Komisijas 2006. gada 31. augusta Regula (EK) Nr. 1301/2006, ar ko nosaka kopīgus noteikumus lauksaimniecības produktu importa tarifu kvotu administrēšanai, izmantojot ieviešanas atļauju sistēmu (OV L 238, 1.9.2006., 13. lpp.).

⁽⁶⁾ Komisijas 2008. gada 23. aprīļa Regula (EK) Nr. 376/2008, ar ko nosaka sīki izstrādātus kopējus noteikumus, kas jāievēro, piemērojot importa un eksporta licenču un iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikātu sistēmu lauksaimniecības produktiem (OV L 114, 26.4.2008., 3. lpp.).

- (7) Lai nodrošinātu tarifa kvotu pienācīgu pārvaldību, būtu jāiemaksā nodrošinājums importa tiesību pieteikuma iesniegšanas laikā un importa licences izdošanas laikā.
- (8) Operatoriem būtu jāpiesakās uz importa licencēm par visām tiem piešķirtajām importa tiesībām, ievērojot pienākumu, kas minēts Komisijas Deleģētās regulas (ES) Nr. 907/2014 ⁽¹⁾ 23. panta 1. punktā.
- (9) Ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 1001/2013 ⁽²⁾ Padomes Regulas (EEK) Nr. 2658/87 ⁽³⁾ I pielikumā daži KN kodi ir aizstāti ar jauniem KN kodiem, kas atšķiras no kodiem, kuri minēti Nolīguma I nodaļas I pielikuma A daļas papildinājumā. Tādēļ šīs regulas I pielikumā būtu jāatspoguļo jaunie KN kodi.
- (10) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Lauksaimniecības tirgu kopīgās organizācijas komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Tarifa kvotu atklāšana un pārvaldība

1. Ar šo regulu no 2016. gada atklāj un periodā no 1. janvāra līdz 31. decembrim pārvalda ikgadējās importa tarifa kvotas produktiem, kas norādīti I pielikumā.
2. To produktu daudzums, uz ko attiecas 1. punktā minētās kvotas, piemērojamais muitas nodoklis un attiecīgais kārtas numurs ir noteikts I pielikumā.
3. Šā panta 1. punktā minēto importa tarifa kvotu pārvalda saskaņā ar metodi, kas minēta Regulas (ES) Nr. 1308/2013 184. panta 2. punkta b) apakšpunktā, un vispirms piešķirot importa tiesības un tad izdodot importa licences.
4. Piemēro Regulu (EK) Nr. 1301/2006 un Regulu (EK) Nr. 376/2008, ja vien šajā regulā nav paredzēts citādi.

2. pants

Importa tarifa kvotas periodi

Ikgadējās importa tarifa kvotas produktu daudzumu attiecībā uz katru I pielikumā norādīto kārtas numuru sadala šādos četros apakšperiodos:

- a) 25 % no 1. janvāra līdz 31. martam;
- b) 25 % no 1. aprīļa līdz 30. jūnijam;
- c) 25 % no 1. jūlija līdz 30. septembrim;
- d) 25 % no 1. oktobra līdz 31. decembrim.

3. pants

Importa tiesību pieteikumi un importa tiesību piešķiršana

1. Importa tiesību pieteikumus iesniedz tā mēneša pirmajās septiņās dienās, kas ir pirms katra 2. pantā minētā apakšperioda.

⁽¹⁾ Komisijas 2014. gada 11. marta Deleģētā regula (ES) Nr. 907/2014, ar ko papildina Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 1306/2013 attiecībā uz maksājumu aģentūrām un citām iestādēm, finanšu pārvaldību, grāmatojumu noskaidrošanu, nodrošinājumu un euro izmantošanu (OV L 255, 28.8.2014., 18. lpp.).

⁽²⁾ Komisijas 2013. gada 4. oktobra Īstenošanas regula (ES) Nr. 1001/2013, ar ko groza I pielikumu Padomes Regulā (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 290, 31.10.2013., 1. lpp.).

⁽³⁾ Padomes 1987. gada 23. jūlija Regula (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 256, 7.9.1987., 1. lpp.).

2. Iesniedzot importa tiesību pieteikumu, iemaksā nodrošinājumu EUR 20 par 100 kilogramiem.
3. Iesniedzot pirmo pieteikumu par attiecīgo kvotas gadu, pieteikuma iesniedzēji importa tiesību saņemšanai iesniedz pierādījumu, ka KN kodam 0203 atbilstošu cūkgaļas produktu daudzumu viņi ir importējuši vai tas viņu vārdā importēts saskaņā ar attiecīgajiem muitas noteikumiem (turpmāk "references daudzums"). Pierādījums attiecas uz 12 mēnešu laikposmu, kas beidzas vienu mēnesi pirms viņu pirmā pieteikuma iesniegšanas. Uzņēmums, kas izveidots, apvienojoties uzņēmumiem, kuri katrs importējuši references daudzumu, pieteikuma pamatošanai minētos references daudzumus var apkopot.
4. Kopējais produktu daudzums, par kuru kādā no 2. pantā minētajiem importa tarifa kvotas apakšperiodiem iesniegts importa tiesību pieteikums, nepārsniedz 25 % no pieteikuma iesniedzēja references daudzuma. Kompetentā iestāde noraida pieteikumus, kas neatbilst šim noteikumam.
5. Līdz tā mēneša 14. dienai, kurā iesniegti pieteikumi, dalībvalstis paziņo Komisijai par kopējo pieteikto daudzumu, ieskaitot nulles paziņojumus, ko izsaka produkta kilogramos un iedala pēc kārtas numura.
6. Importa tiesības piešķir no tā mēneša 23. dienas, kurā iesniegti pieteikumi, bet ne vēlāk kā tā paša mēneša pēdējā dienā.
7. Ja Regulas (EK) Nr. 1301/2006 7. panta 2. punktā minētā piešķiršanas koeficienta piemērošanas rezultātā importa tiesības piešķir mazākā apmērā, nekā minēts pieteikumā, tūlīt tiek atmaksāta saskaņā ar šīs regulas 3. panta 2. punktu iemaksātā nodrošinājuma proporcionālā daļa.
8. Importa tiesības ir spēkā no tā apakšperioda pirmās dienas, par kuru iesniegts pieteikums, līdz attiecīgā importa tarifa kvotas perioda 31. decembrim. Importa tiesības nav nododamas tālāk.

4. pants

Importa licences pieteikumi un importa licenču piešķiršana

1. Lai laistu brīvā apgrozībā daudzumus, kas piešķirti saskaņā ar importa tarifa kvotām, kuras minētas 1. panta 1. punktā, ir jāuzrāda importa licence.
2. Importa licences pieteikumus iesniedz par visu piešķirto importa tiesību kopējo daudzumu. Ievēro pienākumu, kas minēts Deleģētās regulas (ES) Nr. 907/2014 23. panta 1. punktā.
3. Importa licences pieteikumus iesniedz tikai tajā dalībvalstī, kurā pieteikuma iesniedzējs ir pieprasījis un saņēmis importa tiesības saskaņā ar 1. panta 1. punktā minētajām kvotām.
4. Iesniedzot importa licences pieteikumu, operators iemaksā nodrošinājumu EUR 50 par 100 kilogramiem. Katra importa licences izdošana nozīmē to, ka attiecīgi tiek samazinātas iegūtās importa tiesības, un nekavējoties tiek atmaksāta par importa tiesībām iemaksātā nodrošinājuma proporcionālā daļa.
5. Importa licences izdod, pamatojoties uz pieteikumu, ko iesniedzis operators, kuram ir piešķirtas importa tiesības, un kas ir šā operatora vārdā.
6. Importa licences pieteikumā norāda tikai vienu kārtas numuru. Pieteikumu var iesniegt par vairākiem produktiem ar dažādiem KN kodiem. Tādā gadījumā visus KN kodus un to aprakstus ieraksta attiecīgi licences pieteikuma un licences 15. un 16. ailē.
7. Importa licences pieteikumos un importa licencēs ir šāda informācija:
 - a) 8. ailē – vārds "Ukraina" kā izcelsmes valsts, un ailē "jā" ievēl krustiņu;
 - b) 20. ailē – viens no II pielikumā uzskaitītajiem ierakstiem.
8. Katrā importa licencē norāda daudzumu atbilstīgi katram KN kodam.
9. Importa licence ir derīga 30 dienas no licences faktiskās izdošanas dienas Regulas (EK) Nr. 376/2008 22. panta 2. punkta nozīmē. Tomēr importa licences derīguma termiņš beidzas ne vēlāk kā katra importa tarifa kvotas perioda 31. decembrī.

*5. pants***Paziņojumi Komisijai**

1. Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 1301/2006 11. panta 1. punkta otrās daļas noteikumiem, ne vēlāk kā nākamā mēneša 10. dienā pēc katra apakšperioda pēdējās dienas dalībvalstis paziņo Komisijai par daudzumiem, ieskaitot nulles paziņojumus, par kuriem tās izdevušas licences attiecīgajā apakšperiodā.
2. Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 1301/2006 11. panta 1. punkta otrās daļas noteikumiem, dalībvalstis paziņo Komisijai par daudzumiem, ieskaitot nulles paziņojumus, uz kuriem attiecas neizmantotās vai daļēji izmantotās importa licences un kuri atbilst starpībai starp importa licences otrā pusē uzrādītajiem daudzumiem un daudzumiem, par kuriem tās izdotas:
 - a) kopā ar šīs regulas 3. panta 5. punktā minētajiem paziņojumiem par pieteikumiem, kas iesniegti attiecībā uz pēdējo apakšperiodu;
 - b) par daudzumiem, kas vēl nebija paziņoti, iesniedzot pirmo paziņojumu, kā paredzēts a) apakšpunktā, līdz 30. aprīlim pēc katra importa tarifa kvotas perioda beigām.
3. Dalībvalstis ne vēlāk kā 30. aprīlī pēc katra importa tarifa kvotas perioda beigām paziņo Komisijai produktu daudzumu, kas ir laists brīvā apgrozībā minētajā kvotas periodā.
4. Paziņojumos, kas minēti 1., 2. un 3. punktā, daudzumu izsaka kilogramos un iedala pēc kārtas numura.

6. pants

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNKER

I PIELIKUMS

Neatkarīgi no kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumiem produktu aprakstu formulējumi uzskatāmi vienīgi par orientējošiem, jo šā pielikuma kontekstā preferenču pasākumu piemērojamību nosaka pēc KN koda.

Kārtas numurs	KN kodi	Preču apraksts	Daudzums tonnās (neto svars)	Piemērojamais nodoklis (EUR/t)
09.4271	0203 11 10	Svaiga, dzesināta vai saldēta mājas cūku gaļa	20 000	0
	0203 12 11			
	0203 12 19			
	0203 19 11			
	0203 19 13			
	0203 19 15			
	0203 19 55			
	0203 19 59			
	0203 21 10			
	0203 22 11			
	0203 22 19			
	0203 29 11			
	0203 29 13			
	0203 29 15			
	0203 29 55			
	0203 29 59			
09.4272	0203 11 10	Svaiga, dzesināta vai saldēta mājas cūku gaļa, izņemot šķiņķi, muguras gabalus un izcirtņus bez kauliem	20 000	0
	0203 12 19			
	0203 19 11			
	0203 19 15			
	0203 19 59			
	0203 21 10			
	0203 22 19			
	0203 29 11			
	0203 29 15			
	0203 29 59			

II PIELIKUMS

Ieraksti, kas minēti 4. panta 7. punkta b) apakšpunktā

- *Bulgāru valodā*: Регламент за изпълнение (EC) 2015/2076
 - *Spāņu valodā*: Reglamento de Ejecución (UE) 2015/2076
 - *Čehu valodā*: Prováděcí nařízení (EU) 2015/2076
 - *Dāņu valodā*: Gennemførelsesforordning (EU) 2015/2076
 - *Vācu valodā*: Durchführungsverordnung (EU) 2015/2076
 - *Igaunu valodā*: Rakendusmäärus (EL) 2015/2076
 - *Grieķu valodā*: Εκτελεστικός κανονισμός (EE) 2015/2076
 - *Angļu valodā*: Implementing Regulation (EU) 2015/2076
 - *Franču valodā*: Règlement d'exécution (UE) 2015/2076
 - *Horvātu valodā*: Provedbena uredba (EU) 2015/2076
 - *Itāļu valodā*: Regolamento di esecuzione (UE) 2015/2076
 - *Latviešu valodā*: Īstenošanas regula (ES) 2015/2076
 - *Lietuviešu valodā*: Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/2076
 - *Ungāru valodā*: (EU) 2015/2076 végrehajtási rendelet
 - *Maltiešu valodā*: Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/2076
 - *Nīderlandiešu valodā*: Uitvoeringsverordening (EU) 2015/2076
 - *Poļu valodā*: Rozporządzenie wykonawcze (UE) 2015/2076
 - *Portugāļu valodā*: Regulamento de Execução (UE) 2015/2076
 - *Rumāņu valodā*: Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/2076
 - *Slovāku valodā*: Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2015/2076
 - *Slovēņu valodā*: Izvedbena uredba (EU) 2015/2076
 - *Somu valodā*: Täytäntöönpanoasetus (EU) 2015/2076
 - *Zviedru valodā*: Genomförandeförordning (EU) 2015/2076
-

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2077**(2015. gada 18. novembris),****ar ko atklāj Savienības importa tarifa kvotas Ukrainas izcelsmes olām, olu produktiem un albumīniem**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 187. panta a), c) un d) punktu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2014. gada 16. aprīļa Regulu (ES) Nr. 510/2014, ar kuru nosaka tirdzniecības režīmu, kas piemērojams dažām lauksaimniecības produktu pārstrādē iegūtām precēm un atceļ Padomes Regulas (EK) Nr. 1216/2009 un (EK) Nr. 614/2009 ⁽²⁾, un jo īpaši tās 9. panta a), b), c) un d) punktu un 16. panta 1. punkta a) apakšpunktu,

tā kā:

- (1) Ar Padomes Lēmumu 2014/668/ES ⁽³⁾ Padome atļāva Eiropas Savienības vārdā parakstīt un provizoriski piemērot Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses ("Nolīgums"). Nolīgumā ir paredzēta muitas nodokļu atcelšana Ukrainas izcelsmes preču importam saskaņā ar minētā nolīguma I nodaļas I pielikuma A daļu. Minētās I pielikuma A daļas papildinājumā ir paredzētas importa tarifa kvotas mājputnu olām, olu produktiem un albumīniem.
- (2) Līdz brīdim, kad Nolīgums stāsies spēkā, saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 374/2014 ⁽⁴⁾ importa tarifa kvotas olām, olu produktiem un albumīniem 2014. un 2015. gadam ir atklātas un tiek pārvaldītas saskaņā ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 412/2014 ⁽⁵⁾.
- (3) Nolīgumu provizoriski piemēros no 2016. gada 1. janvāra. Tādēļ ikgadējais importa tarifa kvotu periods ir jāatklāj no 2016. gada 1. janvāra. Lai pienācīgi ievērotu esošā un jaunā ražošanas, pārstrādes un patēriņa tirgus piegādes prasības Savienībā attiecībā uz piegādes konkurētspēju, noteiktību un nepārtrauktību un vajadzību aizsargāt minētā tirgus līdzsvaru, ir lietderīgi, ka minētās kvotas pārvalda Komisija atbilstīgi Regulas (ES) Nr. 1308/2013 184. panta 2. punkta b) apakšpunktam un Regulas (ES) Nr. 510/2014 14. panta 3. punkta b) apakšpunktam.
- (4) Attiecīgās importa tarifa kvotas būtu jāpārvalda, izmantojot importa licences. Šajā saistībā būtu jāpiemēro Komisijas Regula (EK) Nr. 1301/2006 ⁽⁶⁾, neskarot šajā regulā paredzētos papildu nosacījumus.
- (5) Komisijas Regulā (EK) Nr. 376/2008 ⁽⁷⁾ izklāstīti sīki izstrādāti kopēji noteikumi, kas jāievēro, piemērojot importa un eksporta licenču un iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikātu sistēmu lauksaimniecības produktiem. Minētā regula būtu jāpiemēro importa licencēm, kas izdotas saskaņā ar šo regulu, ja vien nav noteiktas kādas atkāpes.

⁽¹⁾ OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.

⁽²⁾ OV L 150, 20.5.2014., 1. lpp.

⁽³⁾ Padomes 2014. gada 23. jūnija Lēmums 2014/668/ES par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienai un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, attiecībā uz nolīguma III sadaļu (izņemot noteikumus par attieksmi pret trešo valstu valstspiederīgajiem, kas kā darba ņēmēji likumīgi nodarbināti otras Puses teritorijā) un IV, V, VI un VII sadaļu, kā arī saistītajiem pielikumiem un protokoliem (OV L 278, 20.9.2014., 1. lpp.).

⁽⁴⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2014. gada 16. aprīļa Regula (ES) Nr. 374/2014 par muitas nodokļu samazināšanu vai atcelšanu Ukrainas izcelsmes precēm (OV L 118, 22.4.2014., 1. lpp.).

⁽⁵⁾ Komisijas 2014. gada 23. aprīļa Īstenošanas regula (ES) Nr. 412/2014, ar ko atver Savienības importa tarifu kvotas Ukrainas izcelsmes olām, olu produktiem un albumīniem (OV L 121, 24.4.2014., 32. lpp.).

⁽⁶⁾ Komisijas 2006. gada 31. augusta Regula (EK) Nr. 1301/2006, ar ko nosaka kopīgus noteikumus lauksaimniecības produktu importa tarifu kvotu administrēšanai, izmantojot ieviešanas atļauju sistēmu (OV L 238, 1.9.2006., 13. lpp.).

⁽⁷⁾ Komisijas 2008. gada 23. aprīļa Regula (EK) Nr. 376/2008, ar ko nosaka sīki izstrādātus kopējus noteikumus, kas jāievēro, piemērojot importa un eksporta licenču un iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikātu sistēmu lauksaimniecības produktiem (OV L 114, 26.4.2008., 3. lpp.).

- (6) Tarifa kvotu pienācīgai pārvaldīšanai nodrošinājums, kas saistīts ar importa licencēm, būtu jāiemaksā, iesniedzot licences pieteikumu.
- (7) Ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 1001/2013 ⁽¹⁾ Padomes Regulas (EEK) Nr. 2658/87 ⁽²⁾ I pielikumā daži KN kodi ir aizstāti ar jauniem KN kodiem, kas atšķiras no kodiem, kuri minēti Nolīguma I nodaļas I pielikuma A daļas papildinājumā. Tādēļ šīs regulas pielikumā būtu jāatspoguļo jaunie KN kodi.
- (8) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Lauksaimniecības tirgu kopīgās organizācijas komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Tarifa kvotu atklāšana un pārvaldība

1. Ar šo regulu no 2016. gada atklāj un periodā no 1. janvāra līdz 31. decembrim pārvalda ikgadējās importa tarifa kvotas olu nozares un albumīna produktiem, kas norādīti I pielikumā.
2. To produktu daudzums, uz ko attiecas 1. punktā minētās kvotas, piemērojamais muitas nodoklis un attiecīgais kārtas numurs ir tāds, kā noteikts I pielikumā.
3. Importa tarifa kvotas, kas norādītas 1. punktā, pārvalda, izmantojot importa licences.
4. Piemēro Regulu (EK) Nr. 1301/2006 un Regulu (EK) Nr. 376/2008, ja vien šajā regulā nav paredzēts citādi.
5. Šajā regulā olu produktu svaru izsaka olu čaumalā ekvivalentā atbilstīgi standarta ieguves normām, kas noteiktas Komisijas Regulas (EEK) Nr. 2454/93 ⁽³⁾ 69. pielikumā.
6. Šajā regulā piena albumīnu svaru izsaka olu čaumalā ekvivalentā atbilstīgi standarta ieguves normām, kas sausā piena albumīniem (KN kods 3502 20 91) ir 7,00 un citiem piena albumīniem (KN kods 3502 20 99) ir 53,00, izmantojot konversijas principus, kas noteikti Regulas (EEK) Nr. 2454/93 69. pielikumā.

2. pants

Importa tarifa kvotas periodi

Ikgadējās importa tarifa kvotas produktu daudzumu attiecībā uz katru I pielikumā norādīto kārtas numuru sadala šādos četros apakšperiodos:

- a) 25 % no 1. janvāra līdz 31. martam;
- b) 25 % no 1. aprīļa līdz 30. jūnijam;
- c) 25 % no 1. jūlija līdz 30. septembrim;
- d) 25 % no 1. oktobra līdz 31. decembrim.

⁽¹⁾ Komisijas 2013. gada 4. oktobra Īstenošanas regula (ES) Nr. 1001/2013, ar ko groza I pielikumu Padomes Regulā (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 290, 31.10.2013., 1. lpp.).

⁽²⁾ Padomes 1987. gada 23. jūlija Regula (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 256, 7.9.1987., 1. lpp.).

⁽³⁾ Komisijas 1993. gada 2. jūlija Regula (EEK) Nr. 2454/93, ar ko nosaka īstenošanas noteikumus Padomes Regulai (EEK) Nr. 2913/92 par Kopienas Muitas kodeksa izveidi (OV L 253, 11.10.1993., 1. lpp.).

*3. pants***Importa licences pieteikumi un importa licences**

1. Lai laistu brīvā apgrozībā daudzumus, kas piešķirti saskaņā ar importa tarifa kvotām, kuras minētas 1. panta 1. punktā, ir jāuzrāda importa licence.
2. Iesniedzot importa licences pieteikumu, uzņēmējs iemaksā nodrošinājumu EUR 20 apmērā par 100 kilogramiem.
3. Importa licences pieteikumā norāda tikai vienu kārtas numuru. Pieteikumu var iesniegt par vairākiem produktiem ar dažādiem KN kodiem. Tādā gadījumā visus KN kodus un to aprakstus ieraksta attiecīgi importa licences pieteikuma un licences 15. un 16. ailē. Attiecībā uz tarifa kvotu 09.4275, kas noteikta I pielikumā, kopējo daudzumu izsaka olu čaumalā ekvivalentā.
4. Importa licences pieteikumos un licencēs ir šāda informācija:
 - a) 8. ailē – vārds “Ukraina” kā izcelsmes valsts, un ailē “jā” atzīmē krustiņu;
 - b) 20. ailē – viens no II pielikumā minētajiem ierakstiem.
5. Katrā licencē norāda daudzumu atbilstīgi katram KN kodam.
6. Importa licenču pieteikumus iesniedz tā mēneša pirmajās septiņās dienās, kas ir pirms katra 2. panta minētā apakšperioda.
7. Importa licences pieteikumus iesniedz par daudzumu, kas nav mazāks kā viena tonna un nepārsniedz 10 % no daudzuma, kas attiecīgajai kvotai paredzēts attiecīgajā kvotas apakšperiodā.
8. Līdz tā mēneša 14. dienai, kurā iesniegti pieteikumi, dalībvalstis paziņo Komisijai par kopējo pieteikto daudzumu, ieskaitot nulles paziņojumus, ko izsaka olu čaumalā ekvivalenta kilogramos attiecībā uz tarifa kvotu 09.4275, kas noteikta I pielikumā, un produkta kilogramos attiecībā uz tarifa kvotu 09.4276, un iedala pēc kārtas numura.
9. Importa licences izdod no tā mēneša 23. dienas, kurā iesniegti pieteikumi, un ne vēlāk kā tā paša mēneša pēdējā dienā.
10. Vajadzības gadījumā Komisija nosaka daudzumus, par kuriem nav iesniegti licenču pieteikumi un kurus automātiski pieskaita nākamajā kvotas apakšperiodā noteiktajam daudzumam.

*4. pants***Importa licenču derīgums**

Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 376/2008 22. panta, importa licences derīguma termiņš ir 150 dienas no tā apakšperioda pirmās dienas, par kuru tā izdota. Tomēr importa licences derīguma termiņš beidzas ne vēlāk kā katra importa tarifa kvotas perioda 31. decembrī.

*5. pants***Paziņojumi Komisijai**

1. Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 1301/2006 11. panta 1. punkta otrās daļas noteikumiem, ne vēlāk kā 10. dienā pēc pieteikuma iesniegšanas mēneša dalībvalstis paziņo Komisijai par daudzumiem, ieskaitot nulles paziņojumus, par kuriem tās izdevušas licences.

2. Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 1301/2006 11. panta 1. punkta otrās daļas noteikumiem, dalībvalstis paziņo Komisijai par daudzumiem, ieskaitot nulles paziņojumus, uz kuriem attiecas neizmantotās vai daļēji izmantotās importa licences un kuri atbilst starpībai starp importa licences otrā pusē uzrādītajiem daudzumiem un daudzumiem, par kuriem tās izdotas:

- a) kopā ar šīs regulas 3. panta 8. punktā minētajiem paziņojumiem par pieteikumiem, kas iesniegti attiecībā uz tarifa kvotas perioda pēdējo apakšperiodu;
- b) par daudzumiem, kas vēl nebija paziņoti, iesniedzot pirmo paziņojumu, kā paredzēts a) apakšpunktā, līdz 30. aprīlim pēc katra importa tarifa kvotas perioda beigām.

3. Dalībvalstis ne vēlāk kā 30. aprīlī pēc katra importa tarifa kvotas perioda beigām paziņo Komisijai produktu daudzumu, kas ir laists brīvā apgrozībā minētajā importa tarifa kvotas periodā.

4. Paziņojumos, kas minēti 1., 2. un 3. punktā, daudzumu izsaka olu čaumalā ekvivalenta kilogramos attiecībā uz tarifa kvotu 09.4275, kas noteikta I pielikumā, un produkta kilogramos attiecībā uz tarifa kvotu 09.4276 un iedala pēc kārtas numura.

6. pants

Stāšanās spēkā

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNCKER

I PIELIKUMS

Neatkarīgi no kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumiem produktu aprakstu formulējumi uzskatāmi vienīgi par orientējošiem, jo šā pielikuma kontekstā preferenču pasākumu piemērojamību nosaka pēc KN koda.

Kārtas numurs	KN kodi	Apraksts	Importa periods	Daudzums tonnās	Piemērojamais nodoklis (EUR/t)
09.4275	0407 21 00	Mājputnu olas čaumalās, svaigas, konservētas vai pagatavotas;	2016. gads	1 500	0
	0407 29 10	svaigas, žāvētas, pagatavotas tvaicējot vai vārot ūdenī,		(ekvivalents olām čaumalās)	
	0407 90 10	formētas, saldētas vai citādi konservētas putnu olas bez	2017. gads	1 800	
	0408 11 80	čaumalas un olu dzeltenumi, ar cukura vai citu saldinātāju		(ekvivalents olām čaumalās)	
	0408 19 81	piedevu vai bez tās, kas derīgi lietošanai pārtikā; olu albumīni	2018. gads	2 100	
	0408 19 89	un piena albumīni, kas derīgi lietošanai pārtikā		(ekvivalents olām čaumalās)	
	0408 91 80		2019. gads	2 400	
	0408 99 80			(ekvivalents olām čaumalās)	
	3502 11 90		2020. gads	2 700	
	3502 19 90			(ekvivalents olām čaumalās)	
	3502 20 91		No	3 000	
	3502 20 99		2021. gada	(ekvivalents olām čaumalās)	
09.4276	0407 21 00 0407 29 10 0407 90 10	Mājputnu olas čaumalās, svaigas, konservētas vai pagatavotas		3 000 (neto svars)	0

II PIELIKUMS

Ieraksti, kas minēti 3. panta 4. punkta b) apakšpunktā

- *Bulgāru valodā*: Регламент за изпълнение (EC) 2015/2077
 - *Spāņu valodā*: Reglamento de Ejecución (UE) 2015/2077
 - *Čehu valodā*: Prováděcí nařízení (EU) 2015/2077
 - *Dāņu valodā*: Gennemførelsesforordning (EU) 2015/2077
 - *Vācu valodā*: Durchführungsverordnung (EU) 2015/2077
 - *Igauņu valodā*: Rakendusmäärus (EL) 2015/2077
 - *Grieķu valodā*: Εκτελεστικός κανονισμός (EE) 2015/2077
 - *Angļu valodā*: Implementing Regulation (EU) 2015/2077
 - *Franču valodā*: Règlement d'exécution (UE) 2015/2077
 - *Horvātu valodā*: Provedbena uredba (EU) 2015/2077
 - *Itāļu valodā*: Regolamento di esecuzione (UE) 2015/2077
 - *Latviešu valodā*: Īstenošanas regula (ES) 2015/2077
 - *Lietuviešu valodā*: Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/2077
 - *Ungāru valodā*: (EU) 2015/2077 végrehajtási rendelet
 - *Maltiešu valodā*: Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/2077
 - *Nīderlandiešu valodā*: Uitvoeringsverordening (EU) 2015/2077
 - *Poļu valodā*: Rozporządzenie wykonawcze (UE) 2015/2077
 - *Portugāļu valodā*: Regulamento de Execução (UE) 2015/2077
 - *Rumāņu valodā*: Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/2077
 - *Slovāku valodā*: Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2015/2077
 - *Slovēņu valodā*: Izvedbena uredba (EU) 2015/2077
 - *Somu valodā*: Täytäntöönpanoasetus (EU) 2015/2077
 - *Zviedru valodā*: Genomförandeförordning (EU) 2015/2077
-

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2078**(2015. gada 18. novembris),****ar ko atklāj Savienības importa tarifa kvotas Ukrainas izcelsmes mājputnu gaļai un paredz šo kvotu pārvaldību**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 187. panta a), c) un d) punktu,

tā kā:

- (1) Ar Padomes Lēmumu 2014/668/ES ⁽²⁾ Padome atļāva Eiropas Savienības vārdā parakstīt un provizoriski piemērot Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses ("Nolīgums"). Nolīgumā ir paredzēta muitas nodokļu atcelšana Ukrainas izcelsmes preču importam saskaņā ar minētā nolīguma I nodaļas I pielikuma A daļu. Minētās I pielikuma A daļas papildinājumā ir paredzētas importa tarifa kvotas mājputnu gaļai.
- (2) Līdz brīdim, kad Nolīgums stāsies spēkā, saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 374/2014 ⁽³⁾ importa tarifa kvotas mājputnu gaļai 2014. un 2015. gadam ir atklātas un tiek pārvaldītas saskaņā ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 413/2014 ⁽⁴⁾.
- (3) Nolīgumu provizoriski piemēros no 2016. gada 1. janvāra. Tādēļ ikgadējais importa tarifa kvotu periods ir jāatklāj no 2016. gada 1. janvāra. Lai pienācīgi ievērotu esošā un jaunā ražošanas, pārstrādes un patēriņa tirgus piegādes prasības Savienības mājputnu gaļas nozarē attiecībā uz piegādes konkurētspēju, noteiktību un nepārtrauktību un vajadzību aizsargāt minētā tirgus līdzsvaru, ir lietderīgi, ka minētas kvotas pārvalda Komisija atbilstīgi Regulas (ES) Nr. 1308/2013 184. panta 2. punkta b) apakšpunktam.
- (4) Komisijas Regulas (EK) Nr. 1301/2006 ⁽⁵⁾ 6. panta 3. punkts nosaka, ka Komisijas regulās, ar kurām reglamentē kādu konkrētu importa tarifa kvotu, var paredzēt tādas sistēmas piemērošanu, saskaņā ar kuru kvotas pārvalda, vispirms piešķirot importa tiesības un tad izdodot importa licences. Šāda sistēma ļautu operatoriem, kuri ir saņēmuši importa tiesības, kvotas periodā, pamatojoties uz faktiskajām tirdzniecības plūsmām, lemt par to, kurā brīdī tie vēlas pieteikties uz importa licenciēm.
- (5) Komisijas Regulā (EK) Nr. 376/2008 ⁽⁶⁾ izklāstīti sīki izstrādāti kopēji noteikumi, kas jāievēro, piemērojot importa un eksporta licenču un iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikātu sistēmu lauksaimniecības produktiem. Minētā regula būtu jāpiemēro importa licenciēm, kas izdotas saskaņā ar šo regulu, ja vien nav noteiktas kādas atkāpes.
- (6) Turklāt Regulas (EK) Nr. 1301/2006 noteikumi, kas attiecas uz pieteikumu iesniegšanu importa tiesību saņemšanai, pieteikumu iesniedzēju statusu un importa licenču izdošanu, būtu jāpiemēro importa licenciēm, kas izdotas saskaņā ar šo regulu, neskarot šajā regulā noteiktos papildu nosacījumus.

⁽¹⁾ OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.⁽²⁾ Padomes 2014. gada 23. jūnija Lēmums 2014/668/ES par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopieni un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, attiecībā uz nolīguma III sadaļu (izņemot noteikumus par attieksmi pret trešo valstu valstspiederīgajiem, kas kā darba ņēmēji likumīgi nodarbināti otras Puses teritorijā) un IV, V, VI un VII sadaļu, kā arī saistītajiem pielikumiem un protokoliem (OV L 278, 20.9.2014., 1. lpp.).⁽³⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2014. gada 16. aprīļa Regula (ES) Nr. 374/2014 par muitas nodokļu samazināšanu vai atcelšanu Ukrainas izcelsmes precēm (OV L 118, 22.4.2014., 1. lpp.).⁽⁴⁾ Komisijas 2014. gada 23. aprīļa Īstenošanas regula (ES) Nr. 413/2014, ar ko atklāj Savienības importa tarifu kvotas Ukrainas izcelsmes putnu gaļai un paredz šo kvotu pārvaldību (OV L 121, 24.4.2014., 37. lpp.).⁽⁵⁾ Komisijas 2006. gada 31. augusta Regula (EK) Nr. 1301/2006, ar ko nosaka kopīgus noteikumus lauksaimniecības produktu importa tarifu kvotu administrēšanai, izmantojot ieviešanas atļauju sistēmu (OV L 238, 1.9.2006., 13. lpp.).⁽⁶⁾ Komisijas 2008. gada 23. aprīļa Regula (EK) Nr. 376/2008, ar ko nosaka sīki izstrādātus kopējus noteikumus, kas jāievēro, piemērojot importa un eksporta licenču un iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikātu sistēmu lauksaimniecības produktiem (OV L 114, 26.4.2008., 3. lpp.).

- (7) Lai nodrošinātu tarifa kvotu pienācīgu pārvaldību, būtu jāiemaksā nodrošinājums importa tiesību pieteikuma iesniegšanas un importa licences izdošanas laikā.
- (8) Operatoriem būtu jāpiesakās uz importa licencēm par visām tiem piešķirtajām importa tiesībām, ievērojot pienākumu, kas minēts Komisijas Deleģētās regulas (ES) Nr. 907/2014 ⁽¹⁾ 23. panta 1. punktā.
- (9) Ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 1001/2013 ⁽²⁾ Padomes Regulas (EEK) Nr. 2658/87 ⁽³⁾ I pielikumā daži KN kodi ir aizstāti ar jauniem KN kodiem, kas atšķiras no kodiem, kuri minēti Nolīguma I nodaļas I pielikuma A daļas papildinājumā. Tādēļ šīs regulas pielikumā būtu jāatspoguļo jaunie KN kodi.
- (10) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Lauksaimniecības tirgu kopīgās organizācijas komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Tarifa kvotu atklāšana un pārvaldība

1. Ar šo regulu no 2016. gada atklāj un periodā no 1. janvāra līdz 31. decembrim pārvalda ikgadējās importa tarifa kvotas produktiem, kas norādīti I pielikumā.
2. To produktu daudzums, uz ko attiecas 1. punktā minētās kvotas, piemērojamais muitas nodoklis un attiecīgais kārtas numurs ir tāds, kā noteikts I pielikumā.
3. Šā panta 1. punktā minēto importa tarifa kvotu pārvalda saskaņā ar metodi, kas minēta Regulas (ES) Nr. 1308/2013 184. panta 2. punkta b) apakšpunktā, un vispirms piešķirot importa tiesības un tad izdodot importa licences.
4. Piemēro Regulu (EK) Nr. 1301/2006 un Regulu (EK) Nr. 376/2008, ja vien šajā regulā nav paredzēts citādi.

2. pants

Importa tarifa kvotas periodi

Ikgadējās importa tarifa kvotas produktu daudzumu un daudzumu attiecībā uz katru I pielikumā norādīto kārtas numuru sadala šādos četros apakšperiodos:

- a) 25 % no 1. janvāra līdz 31. martam;
- b) 25 % no 1. aprīļa līdz 30. jūnijam;
- c) 25 % no 1. jūlija līdz 30. septembrim;
- d) 25 % no 1. oktobra līdz 31. decembrim.

3. pants

Importa tiesību pieteikumi un importa tiesību piešķiršana

1. Importa tiesību pieteikumus iesniedz tā mēneša pirmajās septiņās dienās, kas ir pirms katra 2. pantā minētā apakšperioda.

⁽¹⁾ Komisijas 2014. gada 11. marta Deleģētā regula (ES) Nr. 907/2014, ar ko papildina Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 1306/2013 attiecībā uz maksājumu aģentūrām un citām iestādēm, finanšu pārvaldību, grāmatojumu noskaidrošanu, nodrošinājumu un euro izmantošanu (OV L 255, 28.8.2014., 18. lpp.).

⁽²⁾ Komisijas 2013. gada 4. oktobra Īstenošanas regula (ES) Nr. 1001/2013, ar ko groza I pielikumu Padomes Regulā (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 290, 31.10.2013., 1. lpp.).

⁽³⁾ Padomes 1987. gada 23. jūlija Regula (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 256, 7.9.1987., 1. lpp.).

2. Iesniedzot importa tiesību pieteikumu, iemaksā nodrošinājumu EUR 35 par 100 kilogramiem.
3. Iesniedzot pirmo pieteikumu par attiecīgo kvotas gadu, importa tiesību pieteikuma iesniedzēji pierāda, ka KN kodiem 0207, 0210 99 39, 1602 31, 1602 32 vai 1602 39 21 atbilstošās māļputnu gaļas daudzumu ir importējuši viņi vai tas viņu vārdā importēts saskaņā ar attiecīgajiem muitas noteikumiem (turpmāk "references daudzums"). Šāds pierādījums ir saistīts ar 12 mēnešu periodu, kurš beidzas vienu mēnesi pirms pirmā pieteikuma iesniegšanas. Uzņēmums, kas izveidots, apvienojoties uzņēmumiem, kuri katrs importējuši references daudzumu, pieteikuma pamatošanai minētos references daudzumus var apkopot.
4. Kopējais produktu daudzums, par kuru kādā no 2. pantā minētajiem importa tarifa kvotas apakšperiodiem iesniegts importa tiesību pieteikums, nepārsniedz 25 % no pieteikuma iesniedzēja references daudzuma. Kompetentā iestāde noraida pieteikumus, kas neatbilst šim noteikumam.
5. Līdz tā mēneša 14. dienai, kurā iesniegti pieteikumi, dalībvalstis paziņo Komisijai par kopējo pieteikto daudzumu, ieskaitot nulles paziņojumus, ko izsaka produkta kilogramos un iedala pēc kārtas numura.
6. Importa tiesības piešķir no tā mēneša 23. dienas, kurā iesniegti pieteikumi, un ne vēlāk kā tā paša mēneša pēdējā dienā.
7. Ja Regulas (EK) Nr. 1301/2006 7. panta 2. punktā minētā piešķiršanas koeficienta piemērošanas rezultātā importa tiesības piešķir mazākā apmērā, nekā minēts pieteikumā, tūlīt tiek atmaksāta saskaņā ar šīs regulas 3. panta 2. punktu iemaksātā nodrošinājuma proporcionālā daļa.
8. Importa tiesības ir spēkā no tā apakšperioda pirmās dienas, par kuru iesniegts pieteikums, līdz attiecīgā importa tarifa kvotas perioda 31. decembrim. Importa tiesības nav nododamas tālāk.

4. pants

Importa licences pieteikumi un importa licenču piešķiršana

1. Lai laistu brīvā apgrozībā daudzumus, kas piešķirti saskaņā ar importa tarifa kvotām, kuras minētas 1. panta 1. punktā, ir jāuzrāda importa licence.
2. Importa licences pieteikumus iesniedz par visu piešķirto importa tiesību kopējo daudzumu. Ievēro pienākumu, kas minēts Deleģētās regulas (ES) Nr. 907/2014 23. panta 1. punktā.
3. Importa licences pieteikumus iesniedz tikai tajā dalībvalstī, kurā pieteikuma iesniedzējs ir pieprasījis un saņēmis importa tiesības saskaņā ar 1. panta 1. punktā minētajām kvotām.
4. Iesniedzot importa licences pieteikumu, operators iemaksā nodrošinājumu EUR 75 par 100 kilogramiem. Katra importa licences izdošana nozīmē to, ka attiecīgi tiek samazinātas iegūtās importa tiesības, un nekavējoties tiek atmaksāta par importa tiesībām iemaksātā nodrošinājuma proporcionālā daļa.
5. Importa licences izdod, pamatojoties uz pieteikumu, ko iesniedzis operators, kuram ir piešķirtas importa tiesības, un kas ir šā operatora vārdā.
6. Importa licences pieteikumā norāda tikai vienu kārtas numuru. Pieteikumu var iesniegt par vairākiem produktiem ar dažādiem KN kodiem. Tādā gadījumā visus KN kodus un to aprakstus ieraksta attiecīgi licences pieteikuma un licences 15. un 16. ailē.
7. Importa licences pieteikumos un importa licencēs ir šāda informācija:
 - a) 8. ailē – vārds "Ukraina" kā izcelsmes valsts, un ailē "jā" ievēl krustiņu;
 - b) 20. ailē – viens no II pielikumā uzskaitītajiem ierakstiem.
8. Katrā importa licencē norāda daudzumu atbilstīgi katram KN kodam.
9. Importa licence ir derīga 30 dienas no licences faktiskās izdošanas dienas Regulas (EK) Nr. 376/2008 22. panta 2. punkta nozīmē. Tomēr importa licences derīguma termiņš beidzas ne vēlāk kā katra importa tarifa kvotas perioda 31. decembrī.

*5. pants***Paziņojumi Komisijai**

1. Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 1301/2006 11. panta 1. punkta otrās daļas noteikumiem, ne vēlāk kā nākamā mēneša 10. dienā pēc katra apakšperioda pēdējās dienas dalībvalstis paziņo Komisijai par daudzumiem, ieskaitot nulles paziņojumus, par kuriem tās izdevušas licences attiecīgajā apakšperiodā.
2. Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 1301/2006 11. panta 1. punkta otrās daļas noteikumiem, dalībvalstis paziņo Komisijai par daudzumiem, ieskaitot nulles paziņojumus, uz kuriem attiecas neizmantotās vai daļēji izmantotās importa licences un kuri atbilst starpībai starp importa licences otrā pusē uzrādītajiem daudzumiem un daudzumiem, par kuriem tās izdotas:
 - a) kopā ar šīs regulas 3. panta 5. punktā minētajiem paziņojumiem par pieteikumiem, kas iesniegti attiecībā uz pēdējo apakšperiodu;
 - b) par daudzumiem, kas vēl nebija paziņoti, iesniedzot pirmo paziņojumu, kā paredzēts a) apakšpunktā, līdz 30. aprīlim pēc katra importa tarifa kvotas perioda beigām.
3. Dalībvalstis ne vēlāk kā 30. aprīlī pēc katra importa tarifa kvotas perioda beigām paziņo Komisijai produktu daudzumu, kas ir laists brīvā apgrozībā minētajā kvotas periodā.
4. Paziņojumos, kas minēti 1., 2. un 3. punktā, daudzumu izsaka produkta kilogramos un iedala pēc kārtas numura.

6. pants

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNCKER

I PIELIKUMS

Neatkarīgi no kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumiem produktu aprakstu formulējumi uzskatāmi vienīgi par orientējošiem, jo šā pielikuma kontekstā preferenču pasākumu piemērojamību nosaka pēc KN koda. Ja ir norādīti KN "ex" kodi, tad preferenču pasākumi jānosaka, izmantojot gan KN kodus, gan attiecīgo aprakstu.

Kārtas numurs	KN kodi	Apraksts	Importa periods	Daudzums tonnās (neto svars)	Piemērojamais nodoklis (EUR/t)
09.4273	0207 11 30	Svaiga, dzesināta vai saldēta mājputnu gaļa un subprodukti; cita sagatavota vai konservēta tītaru gaļa un vistu (<i>Gallus domesticus</i>) gaļa	2016. gads	16 000	0
	0207 11 90		2017. gads	16 800	
	0207 12		2018. gads	17 600	
	0207 13 10		2019. gads	18 400	
	0207 13 20		2020. gads	19 200	
	0207 13 30		No	20 000	
	0207 13 50		2021. gada		
	0207 13 60				
	0207 13 99				
	0207 14 10				
	0207 14 20				
	0207 14 30				
	0207 14 50				
	0207 14 60				
	0207 14 99				
	0207 24				
	0207 25				
	0207 26 10				
	0207 26 20				
	0207 26 30				
	0207 26 50				
	0207 26 60				
	0207 26 70				
	0207 26 80				
	0207 26 99				
	0207 27 10				
	0207 27 20				
	0207 27 30				
	0207 27 50				
	0207 27 60				
	0207 27 70				
	0207 27 80				
	0207 27 99				
	0207 41 30				
	0207 41 80				

Kārtas numurs	KN kodi	Apraksts	Importa periods	Daudzums tonnās (neto svars)	Piemērojamais nodoklis (EUR/t)
	0207 42				
	0207 44 10				
	0207 44 21				
	0207 44 31				
	0207 44 41				
	0207 44 51				
	0207 44 61				
	0207 44 71				
	0207 44 81				
	0207 44 99				
	0207 45 10				
	0207 45 21				
	0207 45 31				
	0207 45 41				
	0207 45 51				
	0207 45 61				
	0207 45 81				
	0207 45 99				
	0207 51 10				
	0207 51 90				
	0207 52 90				
	0207 54 10				
	0207 54 21				
	0207 54 31				
	0207 54 41				
	0207 54 51				
	0207 54 61				
	0207 54 71				
	0207 54 81				
	0207 54 99				
	0207 55 10				
	0207 55 21				
	0207 55 31				
	0207 55 41				
	0207 55 51				
	0207 55 61				
	0207 55 81				
	0207 55 99				
	0207 60 05				
	0207 60 10				

Kārtas numurs	KN kodi	Apraksts	Importa periods	Daudzums tonnās (neto svars)	Piemērojamais nodoklis (EUR/t)
	ex 0207 60 21 ⁽¹⁾ 0207 60 31 0207 60 41 0207 60 51 0207 60 61 0207 60 81 0207 60 99 0210 99 39 1602 31 1602 32 1602 39 21				
09.4274	0207 12	Saldēta, nesadalīta mājputnu gaļa un subprodukti		20 000	0

⁽¹⁾ Svaigas vai dzesinātas pārļu vīstiņu puses vai ceturtdaļas.

II PIELIKUMS

Ieraksti, kas minēti 4. panta 7. punkta b) apakšpunktā

- *Bulgāru valodā*: Регламент за изпълнение (EC) 2015/2078
 - *Spāņu valodā*: Reglamento de Ejecución (UE) 2015/2078
 - *Čehu valodā*: Prováděcí nařízení (EU) 2015/2078
 - *Dāņu valodā*: Gennemførelsesforordning (EU) 2015/2078
 - *Vācu valodā*: Durchführungsverordnung (EU) 2015/2078
 - *Igaunu valodā*: Rakendusmäärus (EL) 2015/2078
 - *Grieķu valodā*: Εκτελεστικός κανονισμός (EE) 2015/2078
 - *Angļu valodā*: Implementing Regulation (EU) 2015/2078
 - *Franču valodā*: Règlement d'exécution (UE) 2015/2078
 - *Horvātu valodā*: Provedbena uredba (EU) 2015/2078
 - *Itāļu valodā*: Regolamento di esecuzione (UE) 2015/2078
 - *Latviešu valodā*: Īstenošanas regula (ES) 2015/2078
 - *Lietuviešu valodā*: Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/2078
 - *Ungāru valodā*: (EU) 2015/2078 végrehajtási rendelet
 - *Maltiešu valodā*: Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/2078
 - *Nīderlandiešu valodā*: Uitvoeringsverordening (EU) 2015/2078
 - *Poļu valodā*: Rozporządzenie wykonawcze (UE) 2015/2078
 - *Portugāļu valodā*: Regulamento de Execução (UE) 2015/2078
 - *Rumāņu valodā*: Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/2078
 - *Slovāku valodā*: Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2015/2078
 - *Slovēņu valodā*: Izvedbena uredba (EU) 2015/2078
 - *Somu valodā*: Täytäntöönpanoasetus (EU) 2015/2078
 - *Zviedru valodā*: Genomförandeförordning (EU) 2015/2078
-

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2079**(2015. gada 18. novembris),****ar ko atklāj Savienības importa tarifa kvotu svaigai un saldētai Ukrainas izcelsmes liellopu gaļai un nosaka šīs kvotas pārvaldību**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 187. panta a), c) un d) punktu,

tā kā:

- (1) Ar Padomes Lēmumu 2014/668/ES ⁽²⁾ Padome atļāva Eiropas Savienības vārdā parakstīt un provizoriski piemērot Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses ("Nolīgums"). Nolīgumā ir paredzēta muitas nodokļu atcelšana Ukrainas izcelsmes preču importam saskaņā ar minētā nolīguma I nodaļas I pielikuma A daļu. Minētā pielikuma papildinājumā ir paredzēta importa tarifa kvota liellopu gaļai.
- (2) Līdz brīdim, kad Nolīgums stāsies spēkā, saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 374/2014 ⁽³⁾ importa tarifa kvota liellopu gaļai 2014. un 2015. gadam ir atklāta un tiek pārvaldīta saskaņā ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 411/2014 ⁽⁴⁾.
- (3) Nolīgumu provizoriski piemēros no 2016. gada 1. janvāra. Tādēļ ikgadējie importa tarifa kvotu periodi ir jāatklāj no 2016. gada 1. janvāra. Lai pienācīgi ievērotu esošā un jaunā ražošanas, pārstrādes un patēriņa tirgus piegādes prasības Savienības liellopu gaļas nozarē attiecībā uz piegādes konkurētspēju, noteiktību un nepārtrauktību un vajadzību aizsargāt minētā tirgus līdzsvaru, ir lietderīgi, ka minētās kvotas pārvalda Komisija atbilstīgi Regulas (ES) Nr. 1308/2013 184. panta 2. punkta b) apakšpunktam.
- (4) Komisijas Regulas (EK) Nr. 1301/2006 ⁽⁵⁾ 6. panta 3. punkts nosaka, ka Komisijas regulās, ar kurām reglamentē kādu konkrētu importa tarifa kvotu, var paredzēt tādas sistēmas piemērošanu, saskaņā ar kuru kvotas pārvalda, vispirms piešķirot importa tiesības un tad izdodot importa licences. Šāda sistēma ļautu operatoriem, kuri ir saņēmuši importa tiesības, kvotas periodā, pamatojoties uz faktiskajām tirdzniecības plūsmām, lemt par to, kurā brīdī tie vēlas pieteikties uz importa licenci.
- (5) Komisijas Regulā (EK) Nr. 376/2008 ⁽⁶⁾ un Komisijas Regulā (EK) Nr. 382/2008 ⁽⁷⁾ ir sīki izstrādāti noteikumi par importa un eksporta licenci un iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikātu sistēmu piemērošanu lauksaimniecības produktiem un attiecīgi par pieteikšanos uz importa un eksporta licenci liellopu gaļas nozarē. Minētās regulas būtu jāpiemēro importa licenci, kas izdotas saskaņā ar šo regulu, ja vien nav noteiktas kādas atkāpes.

⁽¹⁾ OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.

⁽²⁾ Padomes 2014. gada 23. jūnija Lēmums 2014/668/ES par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopieni un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, attiecībā uz nolīguma III sadaļu (izņemot noteikumus par attieksmi pret trešo valstu valstspiederīgajiem, kas kā darba ņēmēji likumīgi nodarbināti otras Puses teritorijā) un IV, V, VI un VII sadaļu, kā arī saistītajiem pielikumiem un protokoliem (OV L 278, 20.9.2014., 1. lpp.).

⁽³⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2014. gada 16. aprīļa Regula (ES) Nr. 374/2014 par muitas nodokļu samazināšanu vai atcelšanu Ukrainas izcelsmes precēm (OV L 118, 22.4.2014., 1. lpp.).

⁽⁴⁾ Komisijas 2014. gada 23. aprīļa Īstenošanas regula (ES) Nr. 411/2014, ar ko atver Savienības importa tarifu kvotas Ukrainas izcelsmes svaigai un saldētai liellopu un teļa gaļai un paredz šo kvotu pārvaldību (OV L 121, 24.4.2014., 27. lpp.).

⁽⁵⁾ Komisijas 2006. gada 31. augusta Regula (EK) Nr. 1301/2006, ar ko nosaka kopīgus noteikumus lauksaimniecības produktu importa tarifu kvotu administrēšanai, izmantojot ieviešanas atļauju sistēmu (OV L 238, 1.9.2006., 13. lpp.).

⁽⁶⁾ Komisijas 2008. gada 23. aprīļa Regula (EK) Nr. 376/2008, ar ko nosaka sīki izstrādātus kopējus noteikumus, kas jāievēro, piemērojot importa un eksporta licenci un iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikātu sistēmu lauksaimniecības produktiem (OV L 114, 26.4.2008., 3. lpp.).

⁽⁷⁾ Komisijas 2008. gada 21. aprīļa Regula (EK) Nr. 382/2008 par importa un eksporta licenci piemērošanas noteikumiem liellopu [un teļa] gaļas nozarē (OV L 115, 29.4.2008., 10. lpp.).

- (6) Turklāt Regulas (EK) Nr. 1301/2006 noteikumi, kas attiecas uz pieteikumu iesniegšanu importa tiesību saņemšanai, pieteikumu iesniedzēju statusu un importa licenču izdošanu, būtu jāpiemēro importa licencēm, kas izdotas saskaņā ar šo regulu, neskarot šajā regulā noteiktos papildu nosacījumus.
- (7) Lai nodrošinātu tarifa kvotu pienācīgu pārvaldību, importa tiesību pieteikuma iesniegšanas laikā būtu jāiemaksā nodrošinājums.
- (8) Operatoriem būtu jāpiesakās uz importa licencēm par visām tiem piešķirtajām importa tiesībām, ievērojot pienākumu, kas minēts Komisijas Deleģētās regulas (ES) Nr. 907/2014 ⁽¹⁾ 23. panta 1. punktā.
- (9) Ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 1001/2013 ⁽²⁾ Padomes Regulas (EEK) Nr. 2658/87 ⁽³⁾ I pielikumā daži KN kodi ir aizstāti ar jauniem KN kodiem, kas atšķiras no kodiem, kuri minēti Nolīguma I nodaļas I pielikuma A daļas papildinājumā. Tādēļ šīs regulas pielikumā būtu jāatspoguļo jaunie KN kodi.
- (10) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Lauksaimniecības tirgu kopīgās organizācijas komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Tarifa kvotas atklāšana un pārvaldība

1. Ar šo regulu no 2016. gada atklāj un periodā no 1. janvāra līdz 31. decembrim pārvalda ikgadējo importa tarifa kvotu produktiem, kas norādīti I pielikumā.
2. To produktu daudzums, uz kuriem attiecas 1. punktā minētā kvota, piemērojamā muitas nodokļa likme un attiecīgie kārtas numuri ir noteikti I pielikumā.
3. Šā panta 1. punktā minēto importa tarifa kvotu pārvalda saskaņā ar metodi, kas minēta Regulas (ES) Nr. 1308/2013 184. panta 2. punkta b) apakšpunktā, un vispirms piešķirot importa tiesības un tad izdodot importa licences.
4. Piemēro Regulu (EK) Nr. 1301/2006, Regulu (EK) Nr. 376/2008 un Regulu (EK) Nr. 382/2008, ja vien šajā regulā nav paredzēts citādi.

2. pants

Importa tarifa kvotas periodi

Ikgadējās importa tarifa kvotas produktu daudzumu attiecībā uz I pielikumā norādīto kārtas numuru sadala šādos četros apakšperiodos:

- a) 25 % no 1. janvāra līdz 31. martam;
- b) 25 % no 1. aprīļa līdz 30. jūnijam;
- c) 25 % no 1. jūlija līdz 30. septembrim;
- d) 25 % no 1. oktobra līdz 31. decembrim.

⁽¹⁾ Komisijas 2014. gada 11. marta Deleģētā regula (ES) Nr. 907/2014, ar ko papildina Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 1306/2013 attiecībā uz maksājumu aģentūrām un citām iestādēm, finanšu pārvaldību, grāmatojumu noskaidrošanu, nodrošinājumu un euro izmantošanu (OV L 255, 28.8.2014., 18. lpp.).

⁽²⁾ Komisijas 2013. gada 4. oktobra Īstenošanas regula (ES) Nr. 1001/2013, ar ko groza I pielikumu Padomes Regulā (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 290, 31.10.2013., 1. lpp.).

⁽³⁾ Padomes 1987. gada 23. jūlija Regula (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 256, 7.9.1987., 1. lpp.).

3. pants

Importa tiesību pieteikumi un importa tiesību piešķiršana

1. Importa tiesību pieteikumus iesniedz tā mēneša pirmajās septiņās dienās, kas ir pirms katra 2. pantā minētā apakšperioda.
2. Iesniedzot importa tiesību pieteikumu, iemaksā nodrošinājumu EUR 6 par 100 neto svara kilogramiem.
3. Iesniedzot pirmo pieteikumu par attiecīgo kvotas gadu, pieteikuma iesniedzēji importa tiesību saņemšanai pierāda, ka KN kodiem 0201 vai 0202 atbilstīgas liellopu gaļas daudzumu viņi ir importējuši vai tas viņu vārdā importēts saskaņā ar attiecīgajiem muitas noteikumiem (turpmāk "references daudzums"). Pierādījums attiecas uz 12 mēnešu laikposmu, kas beidzas vienu mēnesi pirms viņu pirmā pieteikuma iesniegšanas. Uzņēmums, kas izveidots, apvienojoties uzņēmumiem, kuri katrs importējuši references daudzumu, par pamatu pieteikumam var izmantot minēto references daudzumu.
4. Kopējais produktu daudzums, par kuru kādā no 2. pantā minētajiem importa tarifa kvotas apakšperiodiem iesniegts importa tiesību pieteikums, nepārsniedz 25 % no pieteikuma iesniedzēja references daudzuma. Kompetentā iestāde noraida pieteikumus, kas neatbilst šim noteikumam.
5. Līdz tā mēneša 14. dienai, kurā iesniegti pieteikumi, dalībvalstis paziņo Komisijai kopējo pieteikto daudzumu, ko izsaka produkta kilogramos, ieskaitot nulles paziņojumus.
6. Importa tiesības piešķir no tā mēneša 23. dienas, kurā iesniegti pieteikumi, bet ne vēlāk kā tā paša mēneša pēdējā dienā.
7. Ja Regulas (EK) Nr. 1301/2006 7. panta 2. punktā minētā piešķiršanas koeficienta piemērošanas rezultātā importa tiesības piešķir mazākā apmērā, nekā minēts pieteikumā, tūlīt tiek atmaksāta saskaņā ar šīs regulas 3. panta 2. punktu iemaksātā nodrošinājuma proporcionālā daļa.
8. Importa tiesības ir spēkā no tā apakšperioda pirmās dienas, par kuru iesniegts pieteikums, līdz ikgadējā kvotas perioda beigām. Importa tiesības nav nododamas tālāk.

4. pants

Importa licences pieteikumi un importa licenču piešķiršana

1. Lai laistu brīvā apgrozībā daudzumus, kas piešķirti saskaņā ar importa tarifa kvotu, kura minēta 1. panta 1. punktā, ir jāuzrāda importa licence.
2. Importa licences pieteikumus iesniedz par visu piešķirto importa tiesību kopējo daudzumu. Ievēro pienākumu, kas minēts Deleģētās regulas (ES) Nr. 907/2014 23. panta 1. punktā.
3. Importa licences pieteikumus iesniedz tikai tajā dalībvalstī, kurā pieteikuma iesniedzējs ir pieprasījis un saņēmis importa tiesības saskaņā ar 1. panta 1. punktā minēto importa tarifa kvotu.
4. Katra importa licences izdošana nozīmē to, ka attiecīgi tiek samazinātas iegūtās importa tiesības, un nekavējoties tiek atmaksāta saskaņā ar 3. panta 2. punktu iemaksātā nodrošinājuma proporcionālā daļa.
5. Importa licences izdod, pamatojoties uz pieteikumu, ko iesniedzis operators, kuram ir piešķirtas importa tiesības, un kas ir šā operatora vārdā.
6. Importa licences pieteikumā norāda tikai vienu kārtas numuru. Pieteikumu var iesniegt par vairākiem produktiem ar dažādiem KN kodiem. Tādā gadījumā visus KN kodus un to aprakstus ieraksta attiecīgi licences pieteikuma un licences 15. un 16. ailē.
7. Importa licences pieteikumos un importa licencēs ir šāda informācija:
 - a) 8. ailē – vārds "Ukraina" kā izcelsmes valsts, un ailē "jā" ievēl krustiņus;
 - b) 20. ailē – viens no II pielikumā uzskaitītajiem ierakstiem.

8. Katrā importa licencē norāda daudzumu atbilstīgi katram KN kodam.
9. Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 382/2008 5. panta 3. punkta b) apakšpunkta, importa licences ir derīgas 30 dienas no faktiskās licences izdošanas dienas Regulas (EK) Nr. 376/2008 22. panta 2. punkta nozīmē. Tomēr importa licenču derīguma termiņš beidzas ne vēlāk kā katra importa tarifa kvotas perioda 31. decembrī.

5. pants

Paziņojumi Komisijai

1. Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 1301/2006 11. panta 1. punkta otrās daļas noteikumiem, ne vēlāk kā nākamā mēneša 10. dienā pēc katra apakšperioda pēdējās dienas dalībvalstis paziņo Komisijai daudzumus, ieskaitot nulles paziņojumus, par kuriem tās izdevušas licences attiecīgajā apakšperiodā.
2. Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 1301/2006 11. panta 1. punkta otrās daļas noteikumiem, dalībvalstis paziņo Komisijai daudzumus, ieskaitot nulles paziņojumus, uz kuriem attiecas neizmantotās vai daļēji izmantotās importa licences un kuri atbilst starpībai starp importa licences otrā pusē uzrādītajiem daudzumiem un daudzumiem, par kuriem tās izdotas:
 - a) kopā ar šīs regulas 3. panta 5. punktā minētajiem paziņojumiem par pieteikumiem, kas iesniegti attiecībā uz pēdējo apakšperiodu;
 - b) par daudzumiem, kas vēl nebija paziņoti, iesniedzot pirmo paziņojumu, kā paredzēts a) apakšpunktā, līdz 30. aprīlim pēc katra importa tarifa kvotas perioda beigām.
3. Dalībvalstis ne vēlāk kā 30. aprīlī pēc katra importa tarifa kvotas perioda beigām paziņo Komisijai produktu daudzumu, kas ir faktiski laists brīvā apgrozībā minētajā importa tarifa kvotas periodā.
4. Paziņojumos, kas minēti 1., 2. un 3. punktā, daudzumu izsaka produkta kilogramos.

6. pants

Stāšanās spēkā

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

*Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs*
Jean-Claude JUNCKER

I PIELIKUMS

Neatkarīgi no kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumiem produktu aprakstu formulējumi uzskatāmi vienīgi par orientējošiem, jo šā pielikuma kontekstā preferenču pasākumu piemērojamību nosaka pēc KN koda.

Kārtas numurs	KN kodi	Apraksts	Daudzums tonnās (neto svars)	Piemērojamais no- doklis (EUR/t)
09.4270	0201 10 00	Svaiga, dzesināta vai saldēta liellopu gaļa	12 000	0
	0201 20 20			
	0201 20 30			
	0201 20 50			
	0201 20 90			
	0201 30 00			
	0202 10 00			
	0202 20 10			
	0202 20 30			
	0202 20 50			
	0202 20 90			
	0202 30 10			
	0202 30 50			
	0202 30 90			

II PIELIKUMS

Ieraksti, kas minēti 4. panta 7. punkta b) apakšpunktā

- *Bulgāru valodā*: Регламент за изпълнение (EC) 2015/2079
 - *Spāņu valodā*: Reglamento de Ejecución (UE) 2015/2079
 - *Čehu valodā*: Prováděcí nařízení (EU) 2015/2079
 - *Dāņu valodā*: Gennemførelsesforordning (EU) 2015/2079
 - *Vācu valodā*: Durchführungsverordnung (EU) 2015/2079
 - *Igaunu valodā*: Rakendusmäärus (EL) 2015/2079
 - *Grieķu valodā*: Εκτελεστικός κανονισμός (EE) 2015/2079
 - *Angļu valodā*: Implementing Regulation (EU) 2015/2079
 - *Franču valodā*: Règlement d'exécution (UE) 2015/2079
 - *Horvātu valodā*: Provedbena uredba (EU) 2015/2079
 - *Itāļu valodā*: Regolamento di esecuzione (UE) 2015/2079
 - *Latviešu valodā*: Īstenošanas regula (ES) 2015/2079
 - *Lietuviešu valodā*: Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/2079
 - *Ungāru valodā*: (EU) 2015/2079 végrehajtási rendelet
 - *Maltiešu valodā*: Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/2079
 - *Nīderlandiešu valodā*: Uitvoeringsverordening (EU) 2015/2079
 - *Poļu valodā*: Rozporządzenie wykonawcze (UE) 2015/2079
 - *Portugāļu valodā*: Regulamento de Execução (UE) 2015/2079
 - *Rumāņu valodā*: Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2015/2079
 - *Slovāku valodā*: Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2015/2079
 - *Slovēņu valodā*: Izvedbena uredba (EU) 2015/2079
 - *Somu valodā*: Täytäntöönpanoasetus (EU) 2015/2079
 - *Zviedru valodā*: Genomförandeförordning (EU) 2015/2079
-

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2080**(2015. gada 18. novembris)****par Regulas (EK) Nr. 2535/2001 grozījumiem, kas attiecas uz Ukrainas izcelsmes piena produktu importa tarifa kvotu pārvaldību un Moldovas izcelsmes piena produktu importa tarifa kvotas atcelšanu**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 187. pantu,

tā kā:

- (1) Ar Padomes Lēmumu 2014/668/ES ⁽²⁾ Padome atļāva Eiropas Savienības vārdā parakstīt un provizoriski piemērot Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses. Nolīguma IV sadaļā un tās I nodaļas I pielikuma A daļā paredzēts atcelt muitas nodokļus Ukrainas izcelsmes preču importam un tarifa likmes kvotas, no kurām trīs attiecas uz piena produktiem. Tā kā nolīgums vēl nav stājies spēkā, saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 374/2014 ⁽³⁾ Ukrainas piena produktu importa tarifa likmes kvotas ar Komisijas Īstenošanas regulām (ES) Nr. 415/2014 ⁽⁴⁾ un (ES) Nr. 1165/2014 ⁽⁵⁾ līdz 2015. gada 31. decembrim ir iekļautas Komisijas Regulas (EK) Nr. 2535/2001 ⁽⁶⁾ I pielikumā. Asociācijas nolīgumu provizoriski piemēros no 2016. gada 1. janvāra.
- (2) Tādēļ ir lietderīgi Regulas (EK) Nr. 2535/2001 I pielikuma L daļu papildināt ar piena produktu importa tarifa likmes kvotām Ukrainai attiecībā uz kvotas periodiem no 2016. gada 1. janvāra.
- (3) Ar Padomes Lēmumu 2014/492/ES ⁽⁷⁾ Padome atļāva Eiropas Savienības vārdā parakstīt un provizoriski piemērot Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopien un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Moldovas Republiku, no otras puses. Minētā nolīguma 147. pants paredz atcelt muitas nodokļus importam Eiropas Savienībā. Padomes Regula (EK) Nr. 55/2008 ⁽⁸⁾, ar ko ievieš autonomās tirdzniecības preferences Moldovas Republikai un nosaka importa kvotu piena produktiem, kas minēti Regulas (EK) Nr. 2535/2001 5. panta j) punktā, ir spēkā līdz 2015. gada 31. decembrim. Tādēļ būtu lietderīgi Regulā (EK) Nr. 2535/2001 svītrot noteikumus par piena produktu importa kvotu Moldovai.
- (4) Līdz ar to būtu attiecīgi jāgroza Regula (EK) Nr. 2535/2001.
- (5) Šajā regulā noteiktie pasākumi ir saskaņā ar Lauksaimniecības tirgu kopīgās organizācijas komitejas atzinumu,

⁽¹⁾ OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.⁽²⁾ Padomes 2014. gada 23. jūnija Lēmums 2014/668/ES par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopien un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, attiecībā uz nolīguma III sadaļu (izņemot noteikumus par attieksmi pret trešo valstu valstspiederīgajiem, kas kā darba ņēmēji likumīgi nodarbināti otras Puses teritorijā) un IV, V, VI un VII sadaļu, kā arī saistītajiem pielikumiem un protokoliem (OV L 278, 20.9.2014., 1. lpp.).⁽³⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2014. gada 16. aprīļa Regula (ES) Nr. 374/2014 par muitas nodokļu samazināšanu vai atcelšanu Ukrainas izcelsmes precēm (OV L 118, 22.4.2014., 1. lpp.).⁽⁴⁾ Komisijas 2014. gada 23. aprīļa Īstenošanas regula (ES) Nr. 415/2014, ar ko groza Regulu (EK) Nr. 2535/2001 attiecībā uz tarifa kvotu pārvaldību Ukrainas izcelsmes piena produktiem un atkāpjas no minētās regulas (OV L 121, 24.4.2014., 49. lpp.).⁽⁵⁾ Komisijas 2014. gada 31. oktobra Īstenošanas regula (ES) Nr. 1165/2014, ar ko groza Regulu (EK) Nr. 2535/2001 attiecībā uz tarifa kvotu pārvaldīšanu Ukrainas izcelsmes piena produktiem (OV L 314, 31.10.2014., 7. lpp.).⁽⁶⁾ Komisijas 2001. gada 14. decembra Regula (EK) Nr. 2535/2001, ar ko nosaka sīki izstrādātus noteikumus par to, kā piemērot Padomes Regulu (EK) Nr. 1255/1999 attiecībā uz piena un piena produktu importa režīmu un tarifu kvotu atvēršanu (OV L 341, 22.12.2001., 29. lpp.).⁽⁷⁾ Padomes 2014. gada 16. jūnija Lēmums 2014/492/ES par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopien un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Moldovas Republiku, no otras puses (OV L 260, 30.8.2014., 1. lpp.).⁽⁸⁾ OV L 20, 24.1.2008., 1. lpp.

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulu (EK) Nr. 2535/2001 groza šādi:

- 1) 5. panta j) punktu svītrot;
- 2) 19. panta 1. punkta i) apakšpunktu svītrot;
- 3) I pielikumu groza šādi:
 - a) J daļu svītrot;
 - b) L daļu aizstāj ar šās regulas pielikuma tekstu.

2. pants

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro kvotas periodam no 2016. gada 1. janvāra un uz priekšu.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

*Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs*
Jean-Claude JUNKER

PIELIKUMS

"I. L

TARIFA KVOTAS, KAS MINĒTAS ASOCIĀCIJAS NOLĪGUMA AR UKRAINU I NODAĻAS I PIELIKUMA A DAĻAS PAPILDINĀJUMĀ

Kvotas numurs	KN kods	Apraksts ⁽¹⁾	Izcelsmes valsts	Importa periods	Kvotā iekļautais daudzums (produkta svars tonnās)	Kvotā iekļautais daudzums uz sešiem mēnešiem (produkta svars tonnās)	Ievedmuitas nodoklis (EUR/100 kg neto svara)
09.4600	0401	Piens un saldaiss krējums, kas nav pulverī, granulās vai citādā cietā veidā;	UKRAINA	2016. gads	8 000	4 000	0
	0402 91	jo gurts, nearomatizēts un bez augļiem,		2017. gads	8 400	4 200	
	0402 99	riekstiem vai kakao; fermentēti vai paskābināti piena produkti, nearomatizēti		2018. gads	8 800	4 400	
	0403 10 11	un bez augļiem, riekstiem vai kakao,		2019. gads	9 200	4 600	
	0403 10 13	un ne pulverī, granulās vai citādā cietā veidā		2020. gads	9 600	4 800	
	0403 10 19			2021. un nākamie gadi	10 000	5 000	
	0403 10 31						
	0403 10 33						
	0403 10 39						
	0403 90 51						
	0403 90 53						
	0403 90 59						
	0403 90 61						
	0403 90 63						
	0403 90 69						
09.4601	0402 10	Piens un saldaiss krējums, pulverī, granulās vai citādā cietā veidā; fermentēti	UKRAINA	2016. gads	1 500	750	0
	0402 21	vai paskābināti piena produkti pulverī,		2017. gads	2 200	1 100	
	0402 29	granulās vai citādā cietā veidā, nearomatizēti un bez augļiem, riekstiem vai		2018. gads	2 900	1 450	
	0403 90 11	kakao; produkti, kas sastāv no dabiskām piena sastāvdaļām, kas nav minēti vai iekļauti citur		2019. gads	3 600	1 800	
	0403 90 13			2020. gads	4 300	2 150	
	0403 90 19			2021. un nākamie gadi	5 000	2 500	
	0403 90 31						
	0403 90 33						
	0403 90 39						
	0404 90 21						
	0404 90 23						
	0404 90 29						
	0404 90 81						
	0404 90 83						
	0404 90 89						

Kvotas numurs	KN kods	Apraksts ⁽¹⁾	Izcelsmes valsts	Importa periods	Kvotā iekļautais daudzums (produkta svars tonnās)	Kvotā iekļautais daudzums uz sešiem mēnešiem (produkta svars tonnās)	Ievedmuitas nodoklis (EUR/100 kg neto svara)
09.4602	0405 10 0405 20 90 0405 90	Sviests un citi no piena iegūti tauki un eļļas; ziežami piena produkti ar tauku saturu pēc svara vairāk par 75 %, bet mazāk par 80 %	UKRAINA	2016. gads 2017. gads 2018. gads 2019. gads 2020. gads 2021. un nākamie gadi	1 500 1 800 2 100 2 400 2 700 3 000	750 900 1 050 1 200 1 350 1 500	0

(¹) Neatkarīgi no kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumiem produktu aprakstu formulējumi uzskatāmi vienīgi par orientējošiem, jo šā pielikuma kontekstā preferenču pasākumu piemērojamību nosaka pēc KN koda.”

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2081**(2015. gada 18. novembris)****ar ko atklāj Savienības importa tarifu kvotas dažu veidu Ukrainas izcelsmes labībai un paredz šo kvotu pārvaldību**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 187. panta a) un c) punktu,

tā kā:

- (1) Ar Padomes Lēmumu 2014/668/ES ⁽²⁾ Padome atļāva Eiropas Savienības vārdā parakstīt un provizoriski piemērot Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses. Nolīguma IV sadaļa paredz to muitas nodokļu samazināšanu vai atcelšanu, kurus Ukrainas izcelsmes precēm piemēro saskaņā ar minētā nolīguma I pielikuma A daļu. Nolīguma I pielikuma A daļā paredzēta tarifu kvotu atklāšana dažu veidu Ukrainas izcelsmes labības importēšanai. Nolīguma IV sadaļu un I pielikuma A daļu provizoriski piemēros no 2016. gada 1. janvāra.
- (2) Tāpēc vajadzētu attiecīgi atklāt tarifu kvotas labības importēšanai, sākot ar 2016. gadu. Vajadzētu arī, lai dažas no šīm tarifu kvotām pārvaldītu Komisija saskaņā ar metodi, kas minēta Regulas (ES) Nr. 1308/2013 184. panta 2. punkta b) apakšpunktā.
- (3) Lai nepieļautu šajās tarifu kvotās paredzētās Ukrainas izcelsmes labības neorganizētu un spekulatīvu importēšanu, būtu jānosaka, ka šādai importēšanai nepieciešams izdot importa licences. Tāpēc Komisijas Regulas (EK) Nr. 1301/2006 ⁽³⁾, (EK) Nr. 1342/2003 ⁽⁴⁾ un (EK) Nr. 376/2008 ⁽⁵⁾ būtu jāpiemēro, neskarot šajā regulā paredzētās atkāpes.
- (4) Lai nodrošinātu pienācīgu šo kvotu pārvaldību, būtu jānosaka importa licenču pieteikumu iesniegšanas termiņi, kā arī jāprecizē, kādas ziņas norādāmas pieteikumos un licencēs.
- (5) Pārvaldības efektivitātes labad dalībvalstīm paziņojumu nosūtīšanai Eiropas Komisijai būtu jāizmanto informācijas sistēmas, kas paredzētas ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 792/2009 ⁽⁶⁾.
- (6) Ar Komisijas Īstenošanas Regulu (ES) Nr. 1006/2011 ⁽⁷⁾ to labības veidu KN kodi, kuri minēti Padomes Regulas (EEK) Nr. 2658/87 ⁽⁸⁾ I pielikumā, ir aizstāti ar jauniem kodiem, kuri atšķiras no asociācijas nolīgumā minētajiem kodiem. Tāpēc šīs regulas pielikumam būtu jāatsaucas uz jaunajiem KN kodiem.

⁽¹⁾ OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.

⁽²⁾ Padomes 2014. gada 23. jūnija Lēmums 2014/668/ES par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Ukrainu, no otras puses, attiecībā uz nolīguma III sadaļu (izņemot noteikumus par attieksmi pret trešo valstu valstspiederīgajiem, kas kā darba ņēmēji likumīgi nodarbināti otras Puses teritorijā) un IV, V, VI un VII sadaļu, kā arī saistītajiem pielikumiem un protokoliem (OV L 278, 20.9.2014., 1. lpp.).

⁽³⁾ Komisijas 2006. gada 31. augusta Regula (EK) Nr. 1301/2006, ar ko nosaka kopīgus noteikumus lauksaimniecības produktu importa tarifu kvotu administrēšanai, izmantojot ieviešanas atļauju sistēmu (OV L 238, 1.9.2006., 13. lpp.).

⁽⁴⁾ Komisijas 2003. gada 28. jūlija Regula (EK) Nr. 1342/2003 par īpašiem sīki izstrādātiem noteikumiem ieviešanas un izvešanas atļauju sistēmas piemērošanai attiecībā uz labību un rīsiem (OV L 189, 29.7.2003., 12. lpp.).

⁽⁵⁾ Komisijas 2008. gada 23. aprīļa Regula (EK) Nr. 376/2008, ar ko nosaka sīki izstrādātus kopējus noteikumus, kas jāievēro, piemērojot importa un eksporta licenču un iepriekš noteiktas kompensācijas sertifikātu sistēmu lauksaimniecības produktiem (OV L 114, 26.4.2008., 3. lpp.).

⁽⁶⁾ Komisijas 2009. gada 31. augusta Regula (EK) Nr. 792/2009, ar ko nosaka kārtību, kādā dalībvalstis Komisijai paziņo informāciju un dokumentus, kas pieprasīti, īstenojot tirgu kopīgo organizāciju, tiešo maksājumu režīmu, lauksaimniecības produktu veicināšanas pasākumus, kā arī režīmus, ko piemēro attālākajiem reģioniem un Egejas jūras nelielajām salām (OV L 228, 1.9.2009., 3. lpp.).

⁽⁷⁾ Komisijas 2011. gada 27. septembra Īstenošanas regula (ES) Nr. 1006/2011, ar ko groza I pielikumu Padomes Regulā (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 282, 28.10.2011., 1. lpp.).

⁽⁸⁾ Padomes 1987. gada 23. jūlija Regula (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 256, 7.9.1987., 1. lpp.).

- (7) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Lauksaimniecības tirgu kopīgās organizācijas komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Kvotu atklāšana un pārvaldība

1. Importa tarifu kvotas dažiem Ukrainas izcelsmes produktiem, kas minēti šīs regulas pielikumā, atklāj ik gadu, sākot ar 2016. gadu, periodam no 1. janvāra līdz 31. decembrim.
2. Ievedmuitas nodokļa likme saskaņā ar tarifu kvotām, kas minētas 1. punktā, ir EUR 0 par tonnu.
3. Tarifu kvotas, kas minētas 1. punktā, pārvalda saskaņā ar metodi, kura minēta Regulas (ES) Nr. 1308/2013 184. panta 2. punkta b) apakšpunktā.
4. Piemēro Regulu (EK) Nr. 376/2008, Regulu (EK) Nr. 1301/2006 un Regulu (EK) Nr. 1342/2003, ja vien šajā regulā nav paredzēts citādi.

2. pants

Importa licenču pieteikumi un importa licenču izdošana

1. Atkāpjoties no Regulas (EK) Nr. 1301/2006 6. panta 1. punkta, pieteikuma iesniedzējs drīkst iesniegt tikai vienu importa licences pieteikumu par vienu un to pašu kārtas numuru nedēļā. Ja pieteikuma iesniedzējs iesniedz vairāk nekā vienu pieteikumu, tad neizskata nevienu no tiem un pieteikuma iesniegšanas laikā iemaksātais nodrošinājums paliek attiecīgās dalībvalsts rīcībā.

Importa licences pieteikumus katru nedēļu iesniedz dalībvalstu kompetentajām iestādēm, vēlākais, piektdienā plkst. 13.00 pēc Briseles laika.

Katrā importa licences pieteikumā norāda tikai vienu kārtas numuru. Pieteikums var attiekties uz vairākiem produktiem. Produktu apzīmējumu un to KN kodu ieraksta attiecīgi licences pieteikuma un licences 15. un 16. ailē.

2. Katrā importa licences pieteikumā un katrā licencē atbilstoši katram KN kodam norāda daudzumu kilogramos (veselos skaitļos). Norādīto daudzumu summa nedrīkst pārsniegt attiecīgās kvotas kopējo daudzumu.
3. Importa licences izdod ceturtajā darbdienā, kas seko pēc termiņa beidzamās dienas, kura 4. panta 1. punktā paredzēta importa licences pieteikumu paziņošanai.
4. Importa licences pieteikuma un importa licences 8. ailē norāda valsts nosaukumu "Ukraina" un "jā" ailē ieviek krustiņu. Licences ir derīgas tikai Ukrainas izcelsmes produktiem.

3. pants

Importa licenču derīgums

Importa licence ir derīga no tās faktiskās izdošanas dienas saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 376/2008 22. panta 2. punktu līdz otrā mēneša beigām pēc minētās dienas.

4. pants

Paziņojumi

1. Ne vēlāk kā plkst. 18.00 pēc Briseles laika nākamajā pirmdienā pēc importa licenču pieteikumu iesniegšanas nedēļas beigām dalībvalstis nosūta Komisijai paziņojumu par visiem pieteikumiem, katram no tiem norādot kārtas numuru, produkta izcelsmes valsti un pieprasīto daudzumu atbilstīgi katram KN kodam, kā arī nulles paziņojumus. Paziņojumu nosūta saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 792/2009.

2. Importa licenču izdošanas dienā dalībvalstīs, izmantojot elektroniskos saziņas līdzekļus, nosūta Komisijai Regulas (EK) Nr. 1301/2006 11. panta 1. punkta b) apakšpunktā noteikto informāciju par izdotajām licencēm, norādot kopējos daudzumus atbilstīgi katram KN kodam, attiecībā uz kuriem importa licences izdotas.

5. pants

Stāšanās spēkā

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNKER

PIELIKUMS

Neatkarīgi no kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumiem produktu aprakstu formulējumi uzskatāmi vienīgi par orientējošiem, šā pielikuma kontekstā preferenču režīma piemērojamību nosakot pēc KN koda. Ja KN kodu marķē ar “ex”, preferenču režīma piemērošanu nosaka, pamatojoties uz KN kodu un produkta apzīmējumu.

Kārtas numurs	KN kods	Produktu apraksts	Periods	Daudzums tonnās
09.4306	1001 99 (00)	speltas kvieši, parastie kvieši un kviešu un rudzu maisījums, izņemot sēklu	2016. gads	950 000
			2017. gads	960 000
	1101 00 (15-90)	parasto kviešu un speltas kviešu milti, kviešu un rudzu maisījuma milti	2018. gads	970 000
			2019. gads	980 000
	1102 90 (90)	labības milti, izņemot kviešu, kviešu un rudzu maisījuma, rudzu, kukurūzas, miežu, auzu, rīsu miltus	2020. gads	990 000
			2021. gads un nākamie gadi	1 000 000
	1103 11 (90)	putraimi un rupja maluma milti no parastajiem un speltas kviešiem		
	1103 20 (60)	kviešu granulas		
09.4307	1003 90 (00)	mieži, izņemot sēklas miežus	2016. gads	250 000
	1102 90 (10)	miežu milti	2017. gads	270 000
	ex 1103 20 (25)	miežu granulas	2018. gads	290 000
			2019. gads	310 000
			2020. gads	330 000
			2021. gads un nākamie gadi	350 000
09.4308	1005 90 (00)	kukurūza, izņemot sēklas kukurūzu	2016. gads	400 000
	1102 20 (10-90)	kukurūzas milti	2017. gads	450 000
	1103 13 (10-90)	kukurūzas putraimi un rupja maluma milti	2018. gads	500 000
			2019. gads	550 000
	1103 20 (40)	kukurūzas granulas	2020. gads	600 000
	1104 23 (40-98)	apstrādāti kukurūzas graudi	2021. gads un nākamie gadi	650 000

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2082

(2015. gada 18. novembris)

par *Arctium lappa* L. (virszemes daļas) neapstiprināšanu par pamatvielu saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū

(Dokuments attiecas uz EEZ)

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 21. oktobra Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū, ar ko atceļ Padomes Direktīvas 79/117/EEK un 91/414/EEK ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 23. panta 5. punktu saistībā ar 13. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 23. panta 3. punktu Komisija 2014. gada 3. jūnijā no Bioloģiskās lauksaimniecības tehniskā institūta (*Institut Technique de l'Agriculture Biologique – ITAB*) saņēma pieteikumu uz *Arctium lappa* L. apstiprināšanu par pamatvielu. Minētajam pieteikumam bija pievienota informācija, kas iesniedzama saskaņā ar 23. panta 3. punkta otro daļu.
- (2) Komisija lūdza Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestādi (turpmāk “Iestāde”) sniegt zinātnisku palīdzību. 2014. gada 27. novembrī Iestāde Komisijai iesniedza tehnisku ziņojumu ⁽²⁾ par attiecīgo vielu. 2015. gada 26. maijā Komisija iesniedza Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgajai komitejai pārskata ziņojumu ⁽³⁾ un projektu šai regulai par *Arctium lappa* L. (virszemes daļas) neapstiprināšanu.
- (3) Pieteikuma iesniedzēja iesniegtā dokumentācija liecina, ka ne visas *Arctium lappa* L. virszemes daļas atbilst Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) Nr. 178/2002 ⁽⁴⁾ 2. pantā definētajiem pārtikas produkta kritērijiem.
- (4) Iestādes tehniskajā ziņojumā ir paustas konkrētas bažas par eksponētību arktigenīnam, hlorogēnskābei un kafeīnskābei, tādēļ līdz galam nebija iespējams novērtēt risku lietotājiem, strādniekiem, garāmgājējiem, patērētājiem un nemērķa organismiem.
- (5) Komisija aicināja pieteikuma iesniedzēju komentēt Iestādes tehnisko ziņojumu un pārskata ziņojuma projektu. Pieteikuma iesniedzējs sniedza komentārus, kas tika rūpīgi izskatīti.
- (6) Tomēr, neraugoties uz pieteikuma iesniedzēja argumentiem, ar vielu saistītās bažas netika novērstas.
- (7) Attiecīgi Komisijas pārskata ziņojumā norādīts, ka Regulas (EK) Nr. 1107/2009 23. panta prasību izpilde nav konstatēta. Tāpēc *Arctium lappa* L. (virszemes daļas) ir lietderīgi par pamatvielu neapstiprināt.
- (8) Šī regula neskar iespēju saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 23. panta 3. punktu iesniegt citu pieteikumu uz *Arctium lappa* L. (virszemes daļas) apstiprināšanu par pamatvielu.

⁽¹⁾ OV L 309, 24.11.2009., 1. lpp.

⁽²⁾ Rezultāti pēc apspriešanās ar dalībvalstīm un EFSA par pieteikumu *Arctium lappa* apstiprināšanai par pamatvielu un EFSA secinājumi par konkrētajiem izvirzītajiem jautājumiem. EFSA supporting publication 2014:EN-699, 31 lpp.

⁽³⁾ <http://ec.europa.eu/food/plant/pesticides/eu-pesticides-database/public/?event=activesubstance.selection&language=EN>

⁽⁴⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2002. gada 28. janvāra Regula (EK) Nr. 178/2002, ar ko paredz pārtikas aprites tiesību aktu vispārīgus principus un prasības, izveido Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestādi un paredz procedūras saistībā ar pārtikas nekaitīgumu (OV L 31, 1.2.2002., 1. lpp.).

- (9) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Neapstiprināšana par pamatvielu

Vielu *Arctium lappa* L. (virszemes daļas) par pamatvielu neapstiprina.

2. pants

Stāšanās spēkā

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNKER

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2083**(2015. gada 18. novembris)****par *Tanacetum vulgare* L. neapstiprināšanu par pamatvielu saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū****(Dokuments attiecas uz EEZ)**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 21. oktobra Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū, ar ko atceļ Padomes Direktīvas 79/117/EEK un 91/414/EEK ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 23. panta 5. punktu saistībā ar 13. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 23. panta 3. punktu Komisija 2013. gada 26. aprīlī no Bioloģiskās lauksaimniecības tehniskā institūta (*Institut Technique de l'Agriculture Biologique – ITAB*) saņēma pieteikumu, kurā tika lūgts *Tanacetum vulgare* L. apstiprināt par pamatvielu. Minētajam pieteikumam bija pievienota informācija, kas iesniedzama saskaņā ar 23. panta 3. punkta otro daļu.
- (2) Komisija lūdza Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestādi (turpmāk “Iestāde”) sniegt zinātnisku palīdzību. Iestāde 2014. gada 30. septembrī Komisijai iesniedza tehnisko ziņojumu par attiecīgo vielu ⁽²⁾. Komisija 2015. gada 20. martā Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgajai komitejai iesniedza pārskata ziņojumu ⁽³⁾ un projektu šai regulai par *Tanacetum vulgare* L. neapstiprināšanu.
- (3) Pieteikuma iesniedzēja sniegtā dokumentācija liecina, ka *Tanacetum vulgare* L. neatbilst pārtikas produkta kritērijiem, kas definēti Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) Nr. 178/2002 ⁽⁴⁾ 2. pantā.
- (4) Iestādes tehniskajā ziņojumā tika identificētas konkrētas bažas par eksponētību kamparam, tujoniem un 1,8-cineolam, un tāpēc tā nevarēja pabeigt riska novērtēšanu attiecībā uz operatoriem, strādniekiem, garāmgājējiem, patērētājiem un nemērķa organismiem.
- (5) Komisija aicināja pieteikuma iesniedzēju sniegt komentārus par Iestādes tehnisko ziņojumu un pārskata ziņojuma projektu. Pieteikuma iesniedzējs sniedza komentārus, kas tika rūpīgi izskatīti.
- (6) Tomēr, neraugoties uz pieteikuma iesniedzēja argumentiem, ar vielu saistītās bažas netika novērstas.
- (7) Attiecīgi Komisijas pārskata ziņojumā norādīts, ka Regulas (EK) Nr. 1107/2009 23. panta prasību izpilde nav konstatēta. Tāpēc ir lietderīgi *Tanacetum vulgare* L. par pamatvielu neapstiprināt.
- (8) Šī regula neskar iespēju saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 23. panta 3. punktu iesniegt citu pieteikumu uz *Tanacetum vulgare* L. apstiprināšanu par pamatvielu.

⁽¹⁾ OV L 309, 24.11.2009., 1. lpp.

⁽²⁾ Outcome of the consultation with Member States and EFSA on the basic substance application for *Tanacetum vulgare* for use in plant protection as repellent on orchards, vineyards, vegetables and ornamentals. EFSA supporting publication 2014:EN-666, 35 lpp.

⁽³⁾ <http://ec.europa.eu/food/plant/pesticides/eu-pesticides-database/public/?event=activesubstance.selection&language=EN>

⁽⁴⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2002. gada 28. janvāra Regula (EK) Nr. 178/2002, ar ko paredz pārtikas aprites tiesību aktu vispārīgus principus un prasības, izveido Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestādi un paredz procedūras saistībā ar pārtikas nekaitīgumu (OV L 31, 1.2.2002., 1. lpp.).

- (9) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Neapstiprināšana par pamatvielu

Vielu *Tanacetum vulgare* L. neapstiprina par pamatvielu.

2. pants

Stāšanās spēkā

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNKER

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2084**(2015. gada 18. novembris),****ar ko saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū apstiprina darbīgo vielu flupiradifuronu un groza Komisijas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumu****(Dokuments attiecas uz EEZ)**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 21. oktobra Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū, ar ko atceļ Padomes Direktīvas 79/117/EEK un 91/414/EEK (⁽¹⁾), un jo īpaši tās 13. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Nīderlande 2012. gada 8. maijā saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 7. panta 1. punktu saņēma uzņēmuma *Bayer CropScience AG* pieteikumu darbīgās vielas flupiradifurona apstiprināšanai.
- (2) Saskaņā ar minētās regulas 9. panta 3. punktu Nīderlande kā ziņotāja dalībvalsts 2012. gada 21. jūnijā paziņoja iesniedzējam, pārējām dalībvalstīm, Komisijai un Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestādei ("iestāde"), ka pieteikums ir pieņemams.
- (3) Novērtējuma ziņojuma projektu, kurā novērtēts, vai sagaidāms, ka minētā darbīgā viela varētu atbilst Regulas (EK) Nr. 1107/2009 4. pantā noteiktajiem apstiprināšanas kritērijiem, ziņotāja dalībvalsts 2014. gada 1. februārī iesniedza Komisijai un tā kopiju nosūtīja iestādei.
- (4) Iestāde veica darbības atbilstoši Regulas (EK) Nr. 1107/2009 12. panta 1. punktam. Tā saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 12. panta 3. punktu pieprasīja, lai pieteikuma iesniedzējs dalībvalstīm, Komisijai un iestādei iesniegtu papildu informāciju. Ziņotāja dalībvalsts 2015. gada janvārī iesniedza iestādei papildu informācijas novērtējumu kā atjauninātu novērtējuma ziņojuma projektu.
- (5) Iestāde 2015. gada 4. februārī pieteikuma iesniedzējam, dalībvalstīm un Komisijai darīja zināmu savu secinājumu par to, vai ir sagaidāms, ka darbīgā viela flupiradifurons varētu atbilst Regulas (EK) Nr. 1107/2009 4. pantā noteiktajiem apstiprināšanas kritērijiem (⁽²⁾). Iestāde savu secinājumu darīja pieejamu sabiedrībai.
- (6) Komisija 2015. gada 13. jūlijā Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgo komiteju iepazīstināja ar pārskata ziņojumu par flupiradifuronu un ar regulas projektu, ar ko paredz apstiprināt flupiradifuronu.
- (7) Pieteikuma iesniedzējam tika dota iespēja iesniegt komentārus par pārskata ziņojumu.
- (8) Attiecībā uz vismaz viena darbīgo vielu saturoša augu aizsardzības līdzekļa vienu vai vairākiem raksturīgiem lietojumiem un jo īpaši attiecībā uz lietojumiem, kas tika pārbaudīti un sīki izklāstīti pārskata ziņojumā, ir konstatēts, ka Regulas (EK) Nr. 1107/2009 4. pantā noteiktie apstiprināšanas kritēriji ir izpildīti. Tāpēc tiek uzskatīts, ka minētie apstiprināšanas kritēriji ir izpildīti. Tāpēc ir lietderīgi apstiprināt flupiradifuronu.
- (9) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 13. panta 2. punktu saistībā ar tās 6. pantu un ņemot vērā jaunākās zinātnes un tehnikas atziņas, tomēr ir jāiekļauj atsevišķi nosacījumi un ierobežojumi. Īpaši lietderīgi ir pieprasīt papildu apstiprināšanu informāciju.

⁽¹⁾ OV L 309, 24.11.2009., 1. lpp.⁽²⁾ EFSA Journal 2014; 12(12):3913. Pieejams tiešsaistē: www.efsa.europa.eu.

- (10) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 13. panta 4. punktu būtu attiecīgi jāgroza Komisijas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 ⁽¹⁾ pielikums.
- (11) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Darbīgās vielas apstiprināšana

Darbīgo vielu flupiradifuronu, kā norādīts I pielikumā, apstiprina atbilstīgi minētajā pielikumā izklāstītajiem nosacījumiem.

2. pants

Grozījumi Īstenošanas regulā (ES) Nr. 540/2011

Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas II pielikumu.

3. pants

Stāšanās spēkā

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNKER

⁽¹⁾ Komisijas 2011. gada 25. maija Īstenošanas regula (ES) Nr. 540/2011, ar ko īsteno Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 attiecībā uz darbīgo vielu sarakstu (OV L 153, 11.6.2011., 1. lpp.).

Vispārpieņemtais nosaukums, identifikācijas numuri	IUPAC nosaukums	Tīrība ⁽¹⁾	Apstiprināšanas datums	Apstiprinājuma termiņa beigas	Īpaši noteikumi
Flupiradifurons CAS Nr.: 951659-40-8 CIPAC Nr.: 987	4-[(6-hlor-3-piridilmetil) (2,2-difluoretil)amino]fu- rān-2(5H)-ons	≥ 960 g/kg	2015. gada 9. decembris	2025. gada 9. decembris	Lai īstenotu Regulas (EK) Nr. 1107/2009 29. panta 6. punktā minētos vienotos principus, ņem vērā pārskata ziņojuma par flupiradifuronu secinājumus un jo īpaši tā I un II papildinājumu. Šajā vispārējā novērtējumā dalībvalstis īpašu uzmanību pievērš: — darbinieku un operatoru aizsardzībai, — riskam attiecībā uz nemērķa sugu posmkājiem, ūdens bezmugurkaulniekiem un mazajiem zālēdājiem zīdītājiem, — gruntsūdeņu aizsardzībai, ja darbīgā viela tiek izmantota reģionos ar jutīgu augsni un/vai jutīgiem klimatiskajiem apstākļiem, — atliekām dzīvnieku matricās un rotācijas kultūrās. Lietošanas nosacījumos vajadzības gadījumā ietver riska mazināšanas pasākumus. Pieteikuma iesniedzējs sniedz apstiprinošu informāciju par: 1) ražotās darbīgās vielas tehnisko specifikāciju (pamatojoties uz komerciāla mēroga ražošanu), tostarp dažu atsevišķu piemaisījumu būtiskumu; 2) toksiskuma pārbaudēs izmantoto partiju atbilstību apstiprinātajām tehniskajām specifikācijām; 3) ūdens attīrīšanas procesu ietekmi uz to atlieku īpašībām, kuras atrodas virszemes ūdeņos un gruntsūdeņos, ja no virszemes ūdeņiem un gruntsūdeņiem ie-gūst dzeramo ūdeni. Pieteikuma iesniedzējs iesniedz Komisijai, dalībvalstīm un iestādei 1) un 2) punktā prasīto informāciju līdz 2016. gada 9. jūnijam un 3) punktā prasīto informāciju divu gadu laikā pēc tam, kad pieņemtas vadlīnijas par ūdens attīrīšanas procesu ie-tekmi uz tādu atlieku īpašībām, kuras atrodas virszemes ūdeņos un gruntsūdeņos.

⁽¹⁾ Sīkāka informācija par darbīgās vielas identitāti un specifikāciju sniegta pārskata ziņojumā.

Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikuma B daļai pievieno šādu ierakstu:

	Vispārpieņemtais nosaukums, identifikācijas numuri	IUPAC nosaukums	Tīrība (*)	Apstiprināšanas datums	Apstiprinājuma termiņa beigas	Īpaši noteikumi
"91	Flupiradifurons CAS Nr.: 951659-40-8 CIPAC Nr.: 987	4-[(6-hlor-3-piridilmetil) (2,2-difluoretil)amino]fu- rān-2(5H)-ons	≥ 960 g/kg	2015. gada 9. decembris	2025. gada 9. decembris	Lai īstenotu Regulas (EK) Nr. 1107/2009 29. panta 6. punktā minētos viēnotos principus, ņem vērā pārskata ziņojuma par flupiradifuronu secinājumus un jo īpaši tā I un II papildinājumu. Šajā vispārējā novērtējumā dalībvalstis īpašu uzmanību pievērš: — darbinieku un operatoru aizsardzībai, — riskam attiecībā uz nemērķa sugu posmkājiem, ūdens bezmugurkaulniekiem un mazajiem zālēdājiem zīdītājiem, — gruntsūdeņu aizsardzībai, ja darbīgā viela tiek izmantota reģionos ar jutīgu augsni un/vai jutīgiem klimatiskajiem apstākļiem, — atliekām dzīvnieku matricās un rotācijas kultūrās. Lietošanas nosacījumos vajadzības gadījumā ietver riska mazināšanas pasākumus. Pieteikuma iesniedzējs sniedz apstiprinošu informāciju par: 1) ražotās darbīgās vielas tehnisko specifikāciju (pamatojoties uz komerciāla mēroga ražošanu), tostarp dažu atsevišķu piemaisījumu būtiskumu; 2) toksiskuma pārbaudēs izmantoto partiju atbilstību apstiprinātajām tehniskajām specifikācijām; 3) ūdens attīrīšanas procesu ietekmi uz to atlieku īpašībām, kuras atrodas virszemes ūdeņos un gruntsūdeņos, ja no virszemes ūdeņiem un grunt-sūdeņiem iegūst dzeramo ūdeni. Pieteikuma iesniedzējs iesniedz Komisijai, dalībvalstīm un iestādei 1) un 2) punktā prasīto informāciju līdz 2016. gada 9. jūnijam un 3) punktā prasīto informāciju divu gadu laikā pēc tam, kad pieņemtas vadlīnijas par ūdens attīrīšanas procesu ietekmi uz tādu atlieku īpašībām, kuras atrodas virszemes ūdeņos un gruntsūdeņos."

(*) Sīkāka informācija par darbīgās vielas identitāti un specifikāciju sniegta pārskata ziņojumā.

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2085**(2015. gada 18. novembris),****ar ko saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū apstiprina darbīgo vielu mandestrobīnu un groza Komisijas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumu****(Dokuments attiecas uz EEZ)**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 21. oktobra Regulu (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū, ar ko atceļ Padomes Direktīvas 79/117/EEK un 91/414/EEK (⁽¹⁾), un jo īpaši tās 13. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Austrija 2012. gada 18. decembrī saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 7. panta 1. punktu saņēma uzņēmuma *Sumitomo Chemical Agro EUROPE S.A.S.* pieteikumu darbīgās vielas mandestrobīna apstiprināšanai.
- (2) Saskaņā ar minētās regulas 9. panta 3. punktu Austrija kā ziņotāja dalībvalsts 2013. gada 31. janvārī paziņoja iesniedzējam, pārējām dalībvalstīm, Komisijai un Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestādei ("iestāde"), ka pieteikums ir pieņemams.
- (3) Novērtējuma ziņojuma projektu, kurā novērtēts, vai sagaidāms, ka minētā darbīgā viela varētu atbilst Regulas (EK) Nr. 1107/2009 4. pantā noteiktajiem apstiprināšanas kritērijiem, ziņotāja dalībvalsts 2014. gada 31. janvārī iesniedza Komisijai un tā kopiju nosūtīja iestādei.
- (4) Iestāde rīkojās atbilstoši Regulas (EK) Nr. 1107/2009 12. panta 1. punktam. Tā saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 12. panta 3. punktu pieprasīja, lai pieteikuma iesniedzējs dalībvalstīm, Komisijai un iestādei iesniegtu papildu informāciju. Papildu informācijas novērtējumu ziņotāja dalībvalsts 2015. gada martā iesniedza iestādei kā atjauninātu novērtējuma ziņojuma projektu.
- (5) Iestāde 2015. gada 27. aprīlī pieteikuma iesniedzējam, dalībvalstīm un Komisijai darīja zināmu savu secinājumu par to, vai ir sagaidāms, ka darbīgā viela mandestrobīns varētu atbilst Regulas (EK) Nr. 1107/2009 4. pantā noteiktajiem apstiprināšanas kritērijiem (⁽²⁾). Iestāde savu secinājumu darīja pieejamu sabiedrībai.
- (6) Komisija 2015. gada 13. jūlijā Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgo komiteju iepazīstināja ar pārskata ziņojumu par mandestrobīnu un ar regulas projektu, ar ko paredz apstiprināt mandestrobīnu.
- (7) Pieteikuma iesniedzējam tika dota iespēja iesniegt komentārus par pārskata ziņojumu.
- (8) Attiecībā uz vismaz viena darbīgo vielu saturoša augu aizsardzības līdzekļa vienu vai vairākiem raksturīgiem lietojumiem un jo īpaši attiecībā uz lietojumiem, kas tika pārbaudīti un sīki izklāstīti pārskata ziņojumā, ir konstatēts, ka Regulas (EK) Nr. 1107/2009 4. pantā noteiktie apstiprināšanas kritēriji ir izpildīti. Tāpēc tiek uzskatīts, ka minētie apstiprināšanas kritēriji ir izpildīti. Tāpēc ir lietderīgi apstiprināt mandestrobīnu.
- (9) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 13. panta 2. punktu saistībā ar tās 6. pantu un ņemot vērā jaunākās zinātnes un tehnikas atziņas, tomēr ir jāietver atsevišķi nosacījumi un ierobežojumi. Īpaši lietderīgi ir pieprasīt papildu apstiprinošu informāciju.

⁽¹⁾ OV L 309, 24.11.2009., 1. lpp.⁽²⁾ EFSA Journal 2014; 12(12):3913. Pieejams tiešsaistē: www.efsa.europa.eu.

- (10) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1107/2009 13. panta 4. punktu būtu attiecīgi jāgroza Komisijas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 ⁽¹⁾ pielikums.
- (11) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Darbīgās vielas apstiprināšana

Darbīgo vielu mandestrobīnu, kā norādīts I pielikumā, apstiprina atbilstīgi minētajā pielikumā izklāstītajiem nosacījumiem.

2. pants

Grozījumi Īstenošanas regulā (ES) Nr. 540/2011

Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas II pielikumu.

3. pants

Stāšanās spēkā

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNCKER

⁽¹⁾ Komisijas 2011. gada 25. maija Īstenošanas regula (ES) Nr. 540/2011, ar ko īsteno Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 attiecībā uz darbīgo vielu sarakstu (OV L 153, 11.6.2011., 1. lpp.).

I PIELIKUMS

Vispārpieņemtais nosaukums, identifikācijas numuri	IUPAC nosaukums	Tīrība ⁽¹⁾	Apstiprināšanas datums	Apstiprinājuma beigu datums	Īpaši noteikumi
Mandestrobīns CAS Nr.: 173662-97-0 CIPAC Nr.: nav pieejams	(RS)-2-metoksi-N-metil-2-[α-(2,5-ksililoksi)-o-tolil]acetamīds	≥ 940 g/kg (sausnas saturs) Ksiloli (orto, meta, para), etilbenzols ne vairāk kā 5 g/kg (TK)	2015. gada 9. decembris	2025. gada 9. decembris	Lai īstenotu Regulas (EK) Nr. 1107/2009 29. panta 6. punktā minētos vienotos principus, ņem vērā pārskata ziņojuma par mandestrobīnu secinājumus un jo īpaši tā I un II papildinājumu. Šajā vispārējā novērtējumā dalībvalstis īpašu uzmanību pievērš: — riskam attiecībā uz ūdens organismiem, — gruntsūdeņu aizsardzībai, ja darbīgā viela izmantota reģionos ar jutīgu augsni un/vai klimatiskajiem apstākļiem. Lietošanas nosacījumos vajadzības gadījumā ietver riska mazināšanas pasākumus. Pieteikuma iesniedzējs sniedz apstiprinošu informāciju par: 1) ražotās darbīgās vielas tehnisko specifikāciju (pamatojoties uz komerciāla mēroga ražošanu), tostarp dažu atsevišķu piemaisījumu būtiskumu; 2) toksiskuma pārbaudēs izmantoto partiju atbilstību apstiprinātajām tehniskajām specifikācijām. Pieteikuma iesniedzējs minēto informāciju iesniedz Komisijai, dalībvalstīm un iestādei līdz 2016. gada 9. jūnijam.

⁽¹⁾ Sīkāka informācija par darbīgās vielas identitāti un specifikāciju sniegta pārskata ziņojumā.

II PIELIKUMS

Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikuma B daļai pievieno šādu ierakstu:

	Vispārpieņemtais nosaukums, identifikācijas numuri	IUPAC nosaukums	Tīrība (*)	Apstiprināšanas datums	Apstiprinājuma beigu datums	Īpaši noteikumi
"93	Mandestrobīns CAS Nr.: 173662-97-0 CIPAC Nr.: nav pieejams	(RS)-2-metoksi-N-metil-2-[α-(2,5-ksililoksi)-o-tolil]acetamīds	≥ 940 g/kg (sausnas saturs) Ksiloli (orto, meta, para), etilbenzols ne vairāk kā 5 g/kg (TK)	2015. gada 9. decembris	2025. gada 9. decembris	Lai īstenotu Regulas (EK) Nr. 1107/2009 29. panta 6. punktā minētos vienotos principus, ņem vērā pārskata ziņojuma par mandestrobīnu secinājumus un jo īpaši tā I un II papildinājumu. Šajā vispārējā novērtējumā dalībvalstis īpašu uzmanību pievērš: — riskam attiecībā uz ūdens organismiem, — gruntsūdeņu aizsardzībai, ja darbīgā viela izmantota reģionos ar jutīgu augsni un/vai klimatiskajiem apstākļiem. Lietošanas nosacījumos vajadzības gadījumā ietver riska mazināšanas pasākumus. Pieteikuma iesniedzējs sniedz apstiprinošu informāciju par: 1) ražotās darbīgās vielas tehnisko specifikāciju (pamatojoties uz komerciāla mēroga ražošanu), tostarp dažu atsevišķu piemaisījumu būtiskumu; 2) toksiskuma pārbaudēs izmantoto partiju atbilstību apstiprinātajām tehniskajām specifikācijām. Pieteikuma iesniedzējs minēto informāciju iesniedz Komisijai, dalībvalstīm un iestādei līdz 2016. gada 9. jūnijam."

(*) Sīkāka informācija par darbīgās vielas identitāti un specifikāciju sniegta pārskata ziņojumā.

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2015/2086**(2015. gada 18. novembris),****ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾,ņemot vērā Komisijas 2011. gada 7. jūnija Īstenošanas regulu (ES) Nr. 543/2011, ar ko nosaka sīki izstrādātus noteikumus Padomes Regulas (EK) Nr. 1234/2007 piemērošanai attiecībā uz augļu un dārzeņu un pārstrādātu augļu un dārzeņu nozari ⁽²⁾, un jo īpaši tās 136. panta 1. punktu,

tā kā:

- (1) Īstenošanas regulā (ES) Nr. 543/2011, piemērojot Urugvajas kārtas daudzpusējo tirdzniecības sarunu iznākumu, paredzēti kritēriji, pēc kuriem Komisija nosaka standarta importa vērtības minētās regulas XVI pielikuma A daļā norādītajiem produktiem no trešām valstīm un laika periodiem.
- (2) Standarta importa vērtību aprēķina katru darbdienu saskaņā ar Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. panta 1. punktu, ņemot vērā mainīgos dienas datus. Tāpēc šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Standarta importa vērtības, kas paredzētas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. pantā, ir tādas, kā norādīts šīs regulas pielikumā.

*2. pants*Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas
un tās priekšsēdētājs vārdā –
lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors
Jerzy PLEWA

⁽¹⁾ OVL 347, 20.12.2013., 671. lpp.⁽²⁾ OVL 157, 15.6.2011., 1. lpp.

PIELIKUMS

Standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai

(EUR/100 kg)		
KN kods	Trešās valsts kods ⁽¹⁾	Standarta importa vērtība
0702 00 00	AL	47,7
	MA	83,8
	MK	43,3
	ZZ	58,3
0707 00 05	AL	67,1
	TR	144,3
	ZZ	105,7
0709 93 10	MA	54,2
	TR	164,8
	ZZ	109,5
0805 20 10	CL	185,6
	MA	81,5
	TR	83,5
	ZZ	116,9
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	TR	64,0
	ZZ	64,0
0805 50 10	TR	98,0
	ZZ	98,0
0806 10 10	BR	296,8
	EG	234,1
	PE	274,4
	TR	178,1
	US	368,5
	ZZ	270,4
0808 10 80	AR	151,8
	CA	158,0
	CL	84,1
	MK	29,8
	NZ	161,0
	US	150,6
	ZA	205,7
	ZZ	134,4
0808 30 90	BA	92,6
	CN	63,2
	TR	121,2
	ZZ	92,3

⁽¹⁾ Valstu nomenklatūra, kas paredzēta Komisijas 2012. gada 27. novembra Regulā (ES) Nr. 1106/2012, ar ko attiecībā uz valstu un teritoriju nomenklatūras atjaunināšanu īsteno Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 471/2009 par Kopienas statistiku attiecībā uz ārējo tirdzniecību ar ārpuskopienas valstīm (OV L 328, 28.11.2012., 7. lpp.). Kods "ZZ" nozīmē "cita izcelsme".

DIREKTĪVAS

KOMISIJAS DIREKTĪVA (ES) 2015/2087

(2015. gada 18. novembris),

ar ko groza Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvas 2000/59/EK par ostas iekārtām, kas paredzētas kuģu atkritumu un kravu atlieku uzņemšanai, II pielikumu

(Dokuments attiecas uz EEZ)

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2000. gada 27. novembra Direktīvu 2000/59/EK par ostas iekārtām, kas paredzētas kuģu atkritumu un kravu atlieku uzņemšanai ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 15. pantu,

tā kā:

- (1) Starptautiskā Jūniecības organizācija (SJO) 2011. gada 15. jūlijā pieņēma rezolūciju MEPC.201(62), ar ko groza MARPOL konvencijas V pielikumu par kuģu atkritumu radīta piesārņojuma novēršanu, ieviešot jaunu un detalizētāku atkritumu kategorizēšanu ⁽²⁾. Grozītais MARPOL konvencijas V pielikums stājas spēkā 2013. gada 1. janvārī.
- (2) Jaunā atkritumu kategorizēšana ir atspoguļota SJO cirkulārā MEPC.1/Circ.644/Rev.1, kurā noteikts standarta formāts iepriekšējas paziņošanas veidlapai par atkritumu nodošanu ostas iekārtās ⁽³⁾, un SJO cirkulārā MEPC.1/Circ.645/Rev.1, kurā noteikts standarta formāts atkritumu saņemšanas apstiprinājumam, ko izsniedz pēc tam, kad kuģis izmantojis ostas iekārtas ⁽⁴⁾.
- (3) Lai veicinātu saskaņotību ar SJO pasākumiem un izvairītos no nenoteiktības ostas lietotāju un iestāžu starpā, Direktīvas 2000/59/EK II pielikumā iekļautā tabula, kurā ietverti dažādi nododamo vai uz kuģa atstājamo atkritumu un kravu atlieku veidi un to daudzums, būtu jāpielāgo jaunajai atkritumu kategorizēšanai atbilstoši grozītajam MARPOL konvencijas V pielikumam.
- (4) Turklāt, lai uzlabotu ar Direktīvu 2000/59/EK izveidoto sistēmu, kuras mērķis ir mazināt kuģu atkritumu un kravu atlieku izkraušanu jūrā, II pielikumā iekļautajā tabulā būtu jāietver informācija par pēdējās atkritumu nodošanas ostas iekārtās faktiski nodoto kuģa atkritumu veidiem un daudzumu.
- (5) Precīzi dati par kuģa atkritumu un kravu atlieku veidiem un daudzumu, ko kuģis nodevis pēdējā ostā, ir nepieciešami, lai precīzi aprēķinātu pietiekamu uzglabāšanai paredzētu tilpumu uz attiecīgā kuģa. Pietiekama uzglabāšanai paredzēta tilpuma aprēķināšana ir priekšnosacījums, lai ļautu kuģim doties uz nākamo pietāšanas ostu, nenododot atkritumus, un lai varētu pienācīgi izraudzīties kuģus, uz kuriem veikt pārbaudi. Labāk plānotas pārbaudes samazinās apgriezes laiku ostās, tādējādi veicinot jūras satiksmes efektivitāti.
- (6) Šī informācija var būt pieejama, izmantojot atkritumu saņemšanas apstiprinājumus, ko izsniedz, pamatojoties uz SJO cirkulāru MEPC.1/Circ.645/Rev.1, kurā ieteikts standarta formāts atkritumu saņemšanas apstiprinājumam, vai izmantojot cita veida saņemšanas apstiprinājumus, kas pēc atkritumu nodošanas izsniegti kuģa kapteinim. Atkritumu daudzums un veidi, kuri norādīti atkritumu saņemšanas apstiprinājumā vai kuros pēc to nodošanas

⁽¹⁾ OV L 332, 28.12.2000., 81. lpp.

⁽²⁾ Rezolūcija MEPC.201(62) *Amendments to the Annex of the Protocol of 1978 relating to the International Convention for the Prevention of Pollution from Ships, 1973*, pieņemta 2011. gada 15. jūlijā.

⁽³⁾ MEPC.1/Circ.644/Rev.1, 2013. gada 1. jūlijs.

⁽⁴⁾ MEPC.1/Circ.645/Rev.1, 2013. gada 1. jūlijs.

deklarējis kuģa kapteinis, ja apstiprinājumu nav iespējams saņemt, parasti būtu precīzāki par tiem, kas pieejami atkritumu paziņošanas veidlapā, jo apstiprinājumiem būtu jāatspoguļo faktiskā situācija pēc nodošanas un tādejādi būtu jānodrošina lielāka ticamība lēmumu pieņemšanas procesā. Kuģa kapteinis šādu nodošanas informāciju reģistrē atkritumu reģistrācijas žurnālā, kā paredzēts MARPOL konvencijā.

- (7) Sistemātiska precīzu datu vākšana par atkritumu nodošanu ļautu arī veikt precīzāku statistisko analīzi par atkritumu plūsmas veidiem ostās un palīdzētu izveidot saziņas un kontroles sistēmu, kas paredzēta Direktīvas 2000/59/EK 12. panta 3. punktā. Šādas informācijas uzraudzību un apmaiņu ar to, tostarp elektronisku atkritumu paziņošanu, kas izstrādāta saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2010/65/ES ⁽¹⁾, šobrīd atbalsta Savienības kuģu satiksmes uzraudzības un informācijas sistēma (*SafeSeaNet*), kura izveidota ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2002/59/EK ⁽²⁾ un kurai vajadzētu būt savienotai ar ziņošanas moduli ostas valsts kontroles datubāzē ⁽³⁾, kas izveidota saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2009/16/EK ⁽⁴⁾.
- (8) Būtu jāgroza Direktīvas 2000/59/EK II pielikums, lai tajā iekļautu informāciju par atkritumu nodošanu iepriekšējā ostā un lai iestrādātu atkritumu jauno kategorizēšanu, kas ieviesta, grozot MARPOL konvencijas V pielikumu.
- (9) Šajā direktīvā noteiktie pasākumi ir saskaņā ar Kuģošanas drošības un kuģu izraisītā piesārņojuma novēršanas komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO DIREKTĪVU.

1. pants

Direktīvas 2000/59/EK II pielikumu aizstāj ar šīs direktīvas pielikumu.

2. pants

1. Dalībvalstis vēlākais līdz 2016. gada 9. decembrim pieņem un publicē normatīvos un administratīvos aktus, kas vajadzīgi, lai izpildītu šīs direktīvas prasības. Dalībvalstis tūlīt dara Komisijai zināmu minēto noteikumu tekstu.

Kad dalībvalstis pieņem minētos noteikumus, tajos ietver atsauci uz šo direktīvu vai arī šādu atsauci pievieno to oficiālajai publikācijai. Dalībvalstis nosaka, kā izdarāma šāda atsaucē.

2. Dalībvalstis dara Komisijai zināmus savu tiesību aktu galvenos noteikumus, ko tās pieņem jomā, uz kuru attiecas šī direktīva.

3. pants

Šī direktīva stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

4. pants

Šī direktīva ir adresēta dalībvalstīm.

Briselē, 2015. gada 18. novembrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNKER

⁽¹⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2010. gada 20. oktobra Direktīva 2010/65/ES par ziņošanas formalitātēm kuģiem, kuri ienāk dalībvalstu ostās un/vai iziet no tām (OV L 283, 29.10.2010., 1. lpp.).

⁽²⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2002. gada 27. jūnija Direktīva 2002/59/EK, ar ko izveido Kopienas kuģu satiksmes uzraudzības un informācijas sistēmu un atceļ Padomes Direktīvu 93/75/EEK (OV L 208, 5.8.2002., 10. lpp.).

⁽³⁾ Datubāzi izstrādājusi un uztur Eiropas Jūras drošības aģentūra.

⁽⁴⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 23. aprīļa Direktīva 2009/16/EK par ostas valsts kontroli (OV L 131, 28.5.2009., 57. lpp.).

PIELIKUMS

"II PIELIKUMS

INFORMĀCIJA, KAS JĀPAZIŅO PIRMS IENĀKŠANASOSTĀ

(Galamērķa osta Direktīvas 2000/59/EK 6. panta nozīmē)

1. Kuģa vārds, izsaukuma signāls un attiecīgā gadījumā SJO identifikācijas numurs:
2. Karoga valsts:
3. Paredzētais ienākšana laiks (ETA):
4. Paredzētais iziešanas laiks (ETD):
5. Iepriekšējā piestāšanas osta:
6. Nākamā piestāšanas osta:
7. Osta un datums, kad pēdējo reizi tika nodoti kuģa atkritumi, tostarp nodoto atkritumu daudzums (m³) un veidi:
8. Ostas iekārtās nododat (atzīmējiet attiecīgo rūtiņu)

visus ☐daļu ☐nenododat ☐

atkritumus.

9. Nododamo un/vai uz kuģa atstājamo atkritumu un atlieku veids un daudzums, un daudzums procentos no maksimālā uzglabāšanai paredzētā tilpuma:

Ja nododat visus atkritumus, atbilstoši aizpildiet otro un pēdējo sleju. Ja nododat daļu atkritumu vai atkritumus nenododat, aizpildiet visas slejas.

Veids	Nododamo atkritumu daudzums (m ³)	Maksimālais uzglabāšanai paredzētais tilpums (m ³)	Uz kuģa atstāto atkritumu daudzums (m ³)	Osta, kurā tiks nodoti atlikušie atkritumi	Aplēstais atkritumu daudzums, kas radīsies laikposmā starp paziņojumu un nākamā piestāšanas ostu (m ³)	Atkritumi, kas tika nodoti pēdējā atkritumu nodošanas ostā, kura norādīta 7. punktā (m ³)
-------	---	--	--	--	--	---

Eļļas atkritumi

Eļļaini sateces ūdeņi						
Eļļainas atliekas (nosēdumi)						
Citi (precizēt)						
Notekūdeņi ⁽¹⁾						

Atkritumi

Plastmasa						
Pārtikas atkritumi						
Mājsaimniecības atkritumi (piemēram, papīra izstrādājumi, lupatas, stikls, metāls, pudeles, galda trauki u. c.)						
Vārīšanai izmantota eļļa						
Pelni, kas veidojas, dedzinot atkritumus						

Veids	Nododamo atkritumu daudzums (m ³)	Maksimālais uzglabāšanai paredzētais tilpums (m ³)	Uz kuģa atstāto atkritumu daudzums (m ³)	Osta, kurā tiks nodoti atlikušie atkritumi	Aplēstais atkritumu daudzums, kas radīsies laikposmā starp paziņojumu un nākamo pietāšanas ostu (m ³)	Atkritumi, kas tika nodoti pēdējā atkritumu nodošanas ostā, kura norādīta 7. punktā (m ³)
Darbības atkritumi						
Dzīvnieku kautķermeņi						
Kravu atliekas ⁽²⁾ (precizēt) ⁽³⁾						

⁽¹⁾ Notekūdeņus jūrā var iepludināt atbilstīgi MARPOL konvencijas IV pielikuma 11. noteikumam. Attiecīgie lauki nav jāaizpilda, ja plānota iepriekš saskaņota notekūdeņu iepludināšana jūrā.

⁽²⁾ Var būt aplēstās vērtības.

⁽³⁾ Kravu atliekas norāda un kategorizē saskaņā ar attiecīgajiem MARPOL konvencijas pielikumiem, proti, MARPOL konvencijas I, II un V pielikumu.

Piezīmes

1. Šo informāciju var izmantot ostas valsts kontrolei un citos pārbaudes nolūkos.
2. Dalībvalstis nosaka, kuras iestādes saņem šī paziņojuma kopijas.
3. Šī veidlapa jāaizpilda, izņemot gadījumus, kad saskaņā ar Direktīvas 2000/59/EK 9. pantu uz kuģi attiecas izņēmums.

Apstiprinu, ka

- iepriekš norādītie dati ir precīzi un pareizi un
- ka ir pietiekams tilpums, kas paredzēts atkritumu uzglabāšanai uz kuģa, lai uzglabātu visus atkritumus, kas radušies starp paziņojumu un nākamo ostu, kurā nodos atkritumus.

Datums

Laiks

Paraksts”

LĒMUMI

PADOMES LĒMUMS (ES) 2015/2088

(2015. gada 10. novembris),

ar ko nosaka nostāju, kura Eiropas Savienības vārdā jāieņem balsojumā par grozījumiem attiecīgajās Apvienoto Nāciju Organizācijas Eiropas Ekonomikas komisijas komitejās attiecībā uz priekšlikumiem par grozījumiem ANO Noteikumos Nr. 12, 16, 26, 39, 44, 46, 58, 61, 74, 83, 85, 94, 95, 97, 98, 99, 100, 101, 106, 107, 110, 116 un 127, priekšlikumu par jauniem ANO noteikumiem par frontālām sadursmēm, priekšlikumiem par grozījumiem Konsolidētajā rezolūcijā par transportlīdzekļu konstrukciju (R.E.3) un priekšlikumu par jaunu Savstarpējo rezolūciju Nr. 2 (S.R.2) par transportlīdzekļu spēka piedziņas definīcijām

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 114. pantu saistībā ar 218. panta 9. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Padomes Lēmumu 97/836/EK ⁽¹⁾ Savienība ir pievienojusies Apvienoto Nāciju Organizācijas Eiropas Ekonomikas komisijas (ANO EEK) Nolīgumam vienotu tehnisko prasību apstiprināšanai riteņu transportlīdzekļiem, aprīkojumam un detaļām, ko var uzstādīt un/vai lietot riteņu transportlīdzekļos, un par nosacījumiem to apstiprinājumu savstarpējai atzīšanai, kas piešķirti, pamatojoties uz šīm prasībām ("Pārskatītais 1958. gada nolīgums").
- (2) Saskaņā ar Padomes Lēmumu 2000/125/EK ⁽²⁾ Savienība ir pievienojusies Nolīgumam par vispārēju tehnisko noteikumu apstiprināšanu riteņu transportlīdzekļiem, aprīkojumam un detaļām, ko var uzstādīt un/vai lietot riteņu transportlīdzekļos ("Paralēlais nolīgums").
- (3) Ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2007/46/EK ⁽³⁾ dalībvalstu apstiprināšanas sistēmas aizstāja ar Savienības apstiprināšanas procedūru un izveidoja saskaņotu sistēmu, kas ietver administratīvus noteikumus un vispārējas tehniskas prasības visiem jauniem transportlīdzekļiem, sistēmām, sastāvdaļām un atsevišķām tehniskām vienībām. Ar minēto direktīvu ANO noteikumus iekļāva ES transportlīdzekļu tipa apstiprināšanas sistēmā vai nu kā tipa apstiprināšanas prasības, vai kā Savienības tiesību aktu alternatīvas. Kopš ir pieņemta minētā direktīva, Savienības tiesību aktos ES transportlīdzekļu tipa apstiprināšanas sistēmā aizvien biežāk iekļauj ANO noteikumus.
- (4) Ņemot vērā pieredzi un tehnikas sasniegumus, ir jāpielāgo tehnikas attīstībai prasības attiecībā uz dažiem elementiem vai rādītājiem, uz kuriem attiecas ANO Noteikumi Nr. 12, 16, 26, 39, 44, 46, 58, 61, 74, 83, 85, 94, 95, 97, 98, 99, 100, 101, 106, 107, 110, 116 un 127, kā arī Konsolidētā rezolūcija par transportlīdzekļu konstrukciju (R.E.3).
- (5) Lai uzlabotu attiecīgos drošuma noteikumus attiecībā uz mehāniskajiem transportlīdzekļiem, būtu jāpieņem jauni ANO noteikumi par frontālām sadursmēm. Lai saskaņotu transportlīdzekļu spēka piedziņas definīcijas, būtu arī jāpieņem jauna Savstarpējā rezolūcija Nr. 2 (S.R.2) par transportlīdzekļu spēka piedziņas definīcijām.

⁽¹⁾ Padomes Lēmums 97/836/EK (1997. gada 27. novembris) par Eiropas Kopienas pievienošanu ANO Eiropas Ekonomikas komisijas Nolīgumam vienotu tehnisko prasību apstiprināšanai riteņu transportlīdzekļiem, aprīkojumam un detaļām, ko var uzstādīt un/vai lietot riteņu transportlīdzekļos, un par nosacījumiem to apstiprinājumu savstarpējai atzīšanai, kas piešķirti, pamatojoties uz šīm prasībām ("Pārskatītais 1958. gada Nolīgums") (OV L 346, 17.12.1997., 78. lpp.).

⁽²⁾ Padomes Lēmums 2000/125/EK (2000. gada 31. janvāris) par noslēgto Nolīgumu par vispārēju tehnisko noteikumu apstiprināšanu riteņu transportlīdzekļiem, aprīkojumam un detaļām, ko var uzstādīt un/vai lietot riteņu transportlīdzekļos ("Paralēlais nolīgums") (OV L 35, 10.2.2000., 12. lpp.).

⁽³⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2007/46/EK (2007. gada 5. septembris), ar ko izveido sistēmu mehānisko transportlīdzekļu un to piekabju, kā arī tādējam transportlīdzekļiem paredzētu sistēmu, sastāvdaļu un atsevišķu tehnisku vienību apstiprināšanai ("pamatdirektīva") (OV L 263, 9.10.2007., 1. lpp.).

- (6) Tādēļ ir jānosaka nostāja, kas Savienības vārdā jāieņem Pārskatītā 1958. gada nolīguma Administratīvajā komitejā un Paralēlā nolīguma Izpildu komitejā attiecībā uz minēto ANO tiesību aktu pieņemšanu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Nostāja, kas Savienības vārdā jāieņem Pārskatītā 1958. gada nolīguma Administratīvajā komitejā un Paralēlā nolīguma Izpildu komitejā laikposmā no 2015. gada 9. līdz 13. novembrim, ir atbalstīt priekšlikumus, kuri uzskaitīti šā lēmuma pielikumā.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Briselē, 2015. gada 10. novembrī

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
P. GRAMEGNA*

PIELIKUMS

Priekšlikums par Noteikumu Nr. 12 (Stūres mehānisms) 04. grozījumu sērijas 4. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/92
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 16 (Drošības jostas) 06. grozījumu sērijas 6. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/93
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 26 (Ārējie izvirzījumi) 03. grozījumu sērijas 3. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/82
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 39 (Spidometrs un odometrs) 01. grozījumu sēriju	ECE/TRANS/WP.29/2015/83
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 44 (Bērnu ierobežotājsistēmas) 04. grozījumu sērijas 10. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/94
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 46 (Netiešās redzamības ierīces) 04. grozījumu sērijas 2. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/84
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 58 (Pakaļējais apakšsargs) 03. grozījumu sēriju	ECE/TRANS/WP.29/2015/85
Priekšlikums par Noteikumiem Nr. 61 (Komerציālo transportlīdzekļu ārējie izvirzījumi) 3. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/86
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 74 (Apgaismes ierīces un gaismas signālierīces (mopēdi)) 01. grozījumu sērijas 8. papildinājuma 1. labojumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/79
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 83 (M_1 un N_1 transportlīdzekļu emisijas) 05. grozījumu sērijas 11. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/100
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 83 (M_1 un N_1 transportlīdzekļu emisijas) 06. grozījumu sērijas 6. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/101
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 85 (Lietderīgās jaudas mērīšana) sākotnējās redakcijas 7. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/102
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 94 (Frontāla sadursme) 02. grozījumu sērijas 6. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/95
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 94 (Frontāla sadursme) 03. grozījumu sēriju	ECE/TRANS/WP.29/2015/96
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 95 (Sānu sadursme) 03. grozījumu sērijas 5. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/97
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 97 (Transportlīdzekļu signalizācijas sistēmas) 01. grozījumu sērijas 8. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/87
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 98 (Galvenie lukturi ar gāzizlādes gaismas avotiem) 01. grozījumu sērijas 7. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/80
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 99 (Gāzizlādes gaismas avoti) 11. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/81
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 100 (Elektriskas spēka piedziņas transportlīdzekļi) 02. grozījumu sērijas 3. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/98
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 101 (CO_2 emisijas/degvielas patēriņš) 01. grozījumu sērijas 6. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/103

Priekšlikums par Noteikumu Nr. 106 (Lauksaimniecības transportlīdzekļu riepas) 13. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/109
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 107 (Autobusu un tālsatiksmes autobusu vispārējā konstrukcija) 06. grozījumu sērijas 4. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/88
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 107 (Autobusu un tālsatiksmes autobusu vispārējā konstrukcija) 05. grozījumu sērijas 4. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/104
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 110 (Īpašas detaļas saspiestai dabasgāzei/ sašķidrinātai dabasgāzei) 01. grozījumu sērijas 4. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/89
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 116 (Transportlīdzekļu signalizācijas sistēmas) 5. papildinājumu	ECE/TRANS/WP.29/2015/91
Priekšlikums par Noteikumu Nr. 127 (Gājēju drošība) 02. grozījumu sēriju	ECE/TRANS/WP.29/2015/99
Priekšlikums par jauniem noteikumiem par frontālas sadursmes ietekmi, uzsvāru liekot uz ierobežotājsistēmām	ECE/TRANS/WP.29/2015/105
Priekšlikums par jauno noteikumu par frontālas sadursmes ietekmi, uzsvāru liekot uz ierobežotājsistēmām, 01. grozījumu sēriju	ECE/TRANS/WP.29/2015/106
Priekšlikums par grozījumiem Konsolidētajā rezolūcijā par transportlīdzekļu konstrukciju (R.E.3)	ECE/TRANS/WP.29/2015/111
Priekšlikums par jaunu Savstarpējo rezolūciju Nr. 2 (S.R.2) par transportlīdzekļa piedziņas definīcijām	ECE/TRANS/WP.29/2015/110

PADOMES ĪSTENOŠANAS LĒMUMS (ES) 2015/2089**(2015. gada 10. novembris),****ar kuru groza Īstenošanas lēmumu 2013/54/ES, ar ko Slovēnijas Republikai atļauj ieviest īpašu pasākumu, atkāpjoties no 287. panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes Direktīvu 2006/112/EK (2006. gada 28. novembris) par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu ⁽¹⁾ un jo īpaši tās 395. panta 1. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Direktīvas 2006/112/EK 287. panta 15. punkts ļauj Slovēnijai atbrīvot no pievienotās vērtības nodokļa (PVN) maksātājus, kuru gada apgrozījums nepārsniedz EUR 25 000.
- (2) Ar Padomes Īstenošanas lēmumu 2013/54/ES ⁽²⁾ Slovēnijai tika dota atļauja līdz 2015. gada 31. decembrim, atkāpjoties no Direktīvas 2006/112/EK 287. panta 15. punkta, atbrīvot no PVN tos nodokļa maksātājus, kuru gada apgrozījums nepārsniedz EUR 50 000.
- (3) Vēstulēs, kas Komisijā reģistrētas 2015. gada 27. maijā un 2015. gada 17. jūnijā, Slovēnija pieprasīja atļauju pagarināt pasākumu, ar ko atkāpjas no Direktīvas 2006/112/EK 287. panta 15. punkta, lai arī turpmāk varētu atbrīvot no PVN nodokļa maksātājus, kuru gada apgrozījums nepārsniedz EUR 50 000. Ar šo pasākumu minētie nodokļa maksātāji arī turpmāk būtu atbrīvoti no dažām vai visām saistībām attiecībā uz PVN, kuras minētas Direktīvas 2006/112/EK XI sadaļas 2. līdz 6. nodaļā.
- (4) Komisija ar 2015. gada 24. jūnija vēstuli informēja pārējās dalībvalstis par Slovēnijas pieprasījumu. Ar 2015. gada 25. jūnija vēstuli Komisija paziņoja Slovēnijai, ka tās rīcībā ir visa informācija, ko tā uzskata par vajadzīgu, lai izvērtētu pieprasījumu.
- (5) Saskaņā ar Slovēnijas sniegto informāciju 2013. gada beigās 51,45 % PVN nodokļa maksātāju ar nodokli apliekamais apgrozījums nepārsniedza EUR 50 000 un veidoja tikai 1 % no kopējiem PVN ieņēmumiem.
- (6) Ņemot vērā to, ka šī augstākā robežvērtība ir samazinājusi PVN saistības mazajiem uzņēmumiem un ka šādi uzņēmumi joprojām var izvēlēties parasto PVN shēmu saskaņā ar Direktīvas 2006/112/EK 290. pantu, būtu jāatļauj Slovēnijai piemērot minēto pasākumu vēl vienu ierobežotu laikposmu.
- (7) Atkāpei nav ietekmes uz Savienības pašu resursiem no PVN, jo Slovēnijai jāveic kompensācijas aprēķins saskaņā ar Padomes Regulas (EEK, Euratom) Nr. 1553/89 ⁽³⁾ 6. pantu.
- (8) Tādēļ attiecīgi būtu jāgroza Īstenošanas lēmums 2013/54/ES,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Īstenošanas lēmuma 2013/54/ES 2. panta otrajā daļā datumu “līdz 2015. gada 31. decembrim” aizstāj ar datumu “līdz 2018. gada 31. decembrim”.

⁽¹⁾ OV L 347, 11.12.2006., 1. lpp.⁽²⁾ Padomes Īstenošanas lēmums 2013/54/ES (2013. gada 22. janvāris), ar ko Slovēnijas Republikai atļauj ieviest īpašu pasākumu, atkāpjoties no 287. panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu (OV L 22, 25.1.2013., 15. lpp.).⁽³⁾ Padomes Regula (EEK, Euratom) Nr. 1553/89 (1989. gada 29. maijs) par galīgajiem vienotajiem pasākumiem, lai iekasētu pašu resursus, ko veido pievienotās vērtības nodokļi (OV L 155, 7.6.1989., 9. lpp.).

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā paziņošanas dienā.

3. pants

Šis lēmums ir adresēts Slovēnijas Republikai.

Briselē, 2015. gada 10. novembrī

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
P. GRAMEGNA

PADOMES LĒMUMS (ES) 2015/2090
(2015. gada 17. novembris),
ar ko iecel Regionu komitejas locekli no Vācijas

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 305. pantu,

ņemot vērā Vācijas valdības priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Padome 2015. gada 26. janvārī, 5. februārī un 23. jūnijā pieņēma Lēmumu (ES) 2015/116 ⁽¹⁾, Lēmumu (ES) 2015/190 ⁽²⁾ un Lēmumu (ES) 2015/994 ⁽³⁾, ar ko laikposmam no 2015. gada 26. janvāra līdz 2020. gada 25. janvārim iecel Regionu komitejas locekļus un viņu aizstājējus.
- (2) Pēc *Jacqueline KRAEGE* kundzes pilnvaru termiņa beigām ir atbrīvojusies Regionu komitejas locekļa vieta.

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Ar šo uz atlikušo pilnvaru laiku, proti, līdz 2020. gada 25. janvārim, par Regionu komitejas locekli tiek iecelta:

— *Heike RAAB* kundze, *Staatssekretärin, Bevollmächtigte des Landes Rheinland-Pfalz beim Bund und für Europa, für Medien und Digitales.*

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Briselē, 2015. gada 17. novembrī

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
J. ASSELBORN

⁽¹⁾ OV L 20, 27.1.2015., 42. lpp.

⁽²⁾ OV L 31, 7.2.2015., 25. lpp.

⁽³⁾ OV L 159, 25.6.2015., 70. lpp.

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS LĒMUMS (ES) 2015/2091**(2015. gada 17. novembris),****ar ko groza Īstenošanas lēmumu 2011/431/ES par Savienības finansiālo ieguldījumu dalībvalstu izstrādātajās zvejas kontroles, inspekcijas un pārraudzības programmās 2011. gadam***(izziņots ar dokumenta numuru C(2015) 7856)***(Autentisks ir tikai teksts angļu, bulgāru, dāņu, franču, grieķu, igauņu, itāļu, latviešu, lietuviešu, maltiešu, nīderlandiešu, poļu, portugāļu, rumāņu, slovēņu, somu, spāņu, vācu un zviedru valodā)**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2014. gada 15. maija Regulu (ES) Nr. 508/2014 par Eiropas Jūrlietu un zivsaimniecības fondu un ar ko atceļ Padomes Regulas (EK) Nr. 2328/2003, (EK) Nr. 861/2006, (EK) Nr. 1198/2006 un (EK) Nr. 791/2007 un Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 1255/2011 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 129. panta 2. punktu,

ņemot vērā Padomes 2006. gada 22. maija Regulu (EK) Nr. 861/2006, ar ko nosaka Kopienas finanšu pasākumus kopējās zivsaimniecības politikas īstenošanai un jūras tiesību jomā ⁽²⁾, un jo īpaši tās 21. pantu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 861/2006 20. pantu dalībvalstis ir iesniegušas Komisijai savas zvejniecības kontroles programmas 2011. gadam un pieteikumus Savienības finansiālajam ieguldījumam par izdevumiem, kas saistīti ar šajās programmās ietverto projektu īstenošanu.
- (2) Komisija Īstenošanas lēmumā 2011/431/ES ⁽³⁾ noteica Savienības finansiālā ieguldījuma maksimālo summu par projektu un likmi atbilstīgi Regulas (EK) Nr. 861/2006 15. pantā noteiktajiem limitiem un paredzēja nosacījumus, ar kādiem var piešķirt šādu ieguldījumu.
- (3) Īstenošanas lēmuma 2011/431/ES 2. pantā noteikts, ka visi maksājumi, attiecībā uz kuriem pieprasa atlīdzinājumu, attiecīgajai dalībvalstij jāveic līdz 2015. gada 30. jūnijam un ka maksājumi, kas veikti pēc minētā termiņa, nav atlīdzināmi.
- (4) Vairākas dalībvalstis 2015. gada pirmajā pusē informēja Komisiju, ka sakarā ar finanšu krīzi tām ir bijušas grūtības ievērot minēto termiņu.
- (5) Lai nodrošinātu dalībvalstu spēju īstenot šos projektus un panāktu, ka dalībvalstis no tiem neatsakās pēc tam, kad Komisija 2015. gada otrajā pusē pārtrauks atlīdzināšanu, Īstenošanas lēmuma 2011/431/ES 2. pantā noteiktais termiņš būtu jāpagarina līdz 2016. gada 31. martam.
- (6) Tādēļ Īstenošanas lēmums 2011/431/ES būtu attiecīgi jāgroza.
- (7) Šajā lēmumā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Zvejniecības un akvakultūras komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Īstenošanas lēmuma 2011/431/ES 2. panta pirmo teikumu aizstāj ar šādu:

“Visus maksājumus, attiecībā uz kuriem ir pieprasīts atlīdzinājums, attiecīgā dalībvalsts veic līdz 2016. gada 31. martam.”

⁽¹⁾ OV L 149, 20.5.2014., 1. lpp.⁽²⁾ OV L 160, 14.6.2006., 1. lpp.⁽³⁾ Komisijas 2011. gada 11. jūlija Īstenošanas lēmums 2011/431/ES par Savienības finansiālo ieguldījumu dalībvalstu izstrādātajās zvejas kontroles, inspekcijas un pārraudzības programmās 2011. gadam (OV L 188, 19.7.2011., 50. lpp.).

2. pants

Šo lēmumu piemēro no 2015. gada 1. jūlija.

3. pants

Šis lēmums ir adresēts Beļģijas Karalistei, Bulgārijas Republikai, Dānijas Karalistei, Vācijas Federatīvajai Republikai, Igaunijas Republikai, Īrijai, Grieķijas Republikai, Spānijas Karalistei, Francijas Republikai, Itālijas Republikai, Kipras Republikai, Latvijas Republikai, Lietuvas Republikai, Maltas Republikai, Nīderlandes Karalistei, Polijas Republikai, Portugāles Republikai, Rumānijai, Slovēnijas Republikai, Somijas Republikai, Zviedrijas Karalistei un Lielbritānijas un Ziemeļīrijas Apvienotajai Karalistei.

Briselē, 2015. gada 17. novembrī

Komisijas vārdā –
Komisijas loceklis
Karmenu VELLA

ISSN 1977-0715 (elektroniskais izdevums)
ISSN 1725-5112 (papīra izdevums)



Eiropas Savienības Publikāciju birojs
2985 Luksemburga
LUKSEMBURGA

LV